



**BMW
MOTORRAD**

HANDLEIDING

CE 04



MAKE LIFE A RIDE

Voertuiggegevens

Model

Voertuigidentificatienummer

Kleurnummer

Afgiftedatum kentekenbewijs deel 1

Kenteken

Dealersgegevens

Contactpersoon in de werkplaats

Mevrouw/de heer

Telefoonnummer

Dealeradres/telefoon (firmastempel)

UW BMW.

Wij zijn blij dat u voor een voertuig van BMW Motorrad hebt gekozen en begroeten u in de kring van BMW rijders. Maakt u zich vertrouwd met uw nieuwe voertuig, zodat u zich zeker en veilig in het verkeer kunt bewegen.

Over deze handleiding

Lees deze handleiding door voordat u uw nieuwe BMW start. Hierin vindt u belangrijke opmerkingen over de bediening van het voertuig die het u mogelijk maken van alle technische voordelen van uw BMW te profiteren.

Daarnaast ontvangt u informatie over het onderhoud en de verzorging die de gebruiks- en verkeersveiligheid en een zo goed mogelijk waardebehoud van uw voertuig bevordert.

Als u uw BMW ooit wilt verkopen, vergeet dan niet ook de handleiding te overhandigen. Deze vormt een belangrijk onderdeel van uw voertuig.

Veel plezier met uw BMW en een goede en veilige rit wordt u toegewenst door

BMW Motorrad.

**01 ALGEMENE
AANWIJZINGEN**

Oriëntatie	4
Afkortingen en symbolen	4
Uitvoering	5
Technische gegevens	6
Actualiteit	6
Meer informatiebronnen	6
Certificaten en typegoedkeuringen	7
Gegevensgeheugen	7
Intelligent noodoproeppstroom	12

02 OVERZICHTEN

Totaalaanzicht links	18
Totaalaanzicht rechts	19
Combischakelaar links	20
Combischakelaar rechts	21
Combischakelaar rechts	22
Instrumentenpaneel	23

03 AANDUIDINGEN

Controle- en waarschuwingslampjes	26
TFT-display in het aanzicht Pure Ride	27
TFT-display in het menuscherm	28
TFT-display in het aanzicht laden	29

Controlelampjes

04 GEBRUIK

Rijklaarmodus	60
Nooduitschakelingschakelaar	64
Intelligente noodoproeppstroom	65
Achteruitrijden	67
Verlichting	68
Dagrijlicht	69
Alarmlichtinstallatie	71
Richtingaanwijzers	71
Rijmodus	72
Diefstalbeveiligingsinstallatie (DWA)	73
Bandenspanningscontrole (RDC)	76
Verwarming	76
Opbergvak	78
Helmvak	79

05 TFT-DISPLAY

Algemene aanwijzingen	84
Principe	85
Aanzicht Pure Ride	92
Scherf Pure	93
Splitscreen	93
Algemene instellingen	94
Bluetooth	95
WLAN	98
Mijn voertuig	99
Boordcomputer	102
Navigatie	103
Media	105

Telefoon	106	E-Scooter voor transport bevestigen	140
Softwareversie weergeven	107		
Licentie-informatie weergeven	107	09 TECHNIEK IN DETAIL	142
06 INSTELLING	108	Algemene aanwijzingen	144
Spiegels	110	Anti-blokkeersysteem (ABS)	144
Koplamp	110	Tractiecontrole (ASC/DTC)	147
Veervoorspanning	111	Stabiliteitscontrole bij recuperatie (RSC)	148
07 BMW EPOWER	114	Rijmodus	149
Principe	116	Dynamic Brake Control	151
Algemene aanwijzingen	116	Bandenspanningscontrole RDC	152
Laadsnoer	118	Adaptieve bochtverlichting	153
Laadproces	120		
08 RIJDEN	128	10 ONDERHOUD	156
Veiligheidsaanwijzingen	130	Algemene aanwijzingen	158
Controlelijst in acht nemen	131	Standaard gereedschapsset	160
Voor het begin van elke rit:	132	Remsysteem	160
Bij elk tiende laadproces	132	Koelvloeistof	163
Rijgereedheid inschakelen	132	Banden	164
E-Scooter rijden	135	Velgen en banden	165
Inrijden	137	Verlichtingstype	166
Remmen	138	Kuipdelen	167
E-Scooter Afzetten	139	Accu	168
		Zekeringen	172
		Diagnosestekker	174

11 ACCESSOIRES 176

Algemene aanwijzingen	178
Contactdozen	179
Topcase	179

12 VERZORGING 184

Onderhoudsmiddelen	186
Wassen	186
Reiniging van kwets- bare voertuigonder- delen	187
Lakonderhoud	189
Conservering	189
E-Scooter Buiten ge- bruik stellen	189
E-Scooter In gebruik nemen	190

**13 TECHNISCHE
GEGEVENS 192**

Storingstabel	194
Laden	197
Aandrijving	198
Transmissie	198
Cardan	198
Frame	198
Rijwielgedeelte	198
Remmen	199
Wielen en banden	199
Elektrische installatie	200
Diefstalbeveiligings- installatie	202
Afmetingen	202
Gewichten	203

Rijgegevens 203

14 SERVICE 204

BMW Motorrad Service	206
BMW Motorrad on- derhoudshistorie	206
BMW Motorrad mo- biliteitsdiensten	207
Onderhoudswerk- zaamheden	207
Onderhoudsschema	209
Onderhoudsbevesti- gingen	210
Servicebevestigingen	222

15 CERTIFICAAT 224

BMW CE 04 Bat- tery Certificate voor de hoogvoltcelmo- dule en voorwaarden	226
---	-----

BIJLAGE 230

Declaration of Con- formity	231
Emergency call	236
Certificaat voor elek- tronische wegrijbe- veiliging	240
Certificaat voor Key- less Ride	243
Certificaat voor ban- denspanningscontrole	247

Certificaat voor TFT- instrumentenpaneel	248
---	------------

TREFWOORDENRE- GISTER	252
----------------------------------	------------

ALGEMENE AANWIJZINGEN

01

ORIËNTATIE	4
AFKORTINGEN EN SYMBOLEN	4
UITVOERING	5
TECHNISCHE GEGEVENS	6
ACTUALITEIT	6
MEER INFORMATIEBRONNEN	6
CERTIFICATEN EN TYPEGOEDKEURINGEN	7
GEGEVENSGEHEUGEN	7
INTELLIGENT NOODOPROEPSYSTEEM	12

4 ALGEMENE AANWIJZINGEN

ORIËNTATIE

De nadruk is gelegd op een snelle oriëntatie in deze handleiding. Het snelst vindt u bepaalde onderwerpen via de index aan het eind. Als u eerst een overzicht van de E-Scooter wilt hebben, vindt u dat in hoofdstuk 2. In het hoofdstuk Onderhoud worden alle uitgevoerde onderhouds- en reparatiewerkzaamheden gedocumenteerd. Voor cou-lanceregelingen is het absoluut noodzakelijk dat kan worden aangetoond dat de vereiste onderhoudswerkzaamheden zijn uitgevoerd.



Waarschuwingsstickers op voertuigonderdelen

De waarschuwingsstickers op de voertuigonderdelen wijzen u erop dat bij onjuist gebruik van de hoogvoltechniek of hoog-voltcomponenten het gevaar bestaat door een elektrische

schok levensgevaarlijk gewond te raken.

AFKORTINGEN EN SYMBOLEN

 **VOORZICHTIG** Gevaar met laag risico. Niet voorkomen kan licht tot matig letsel veroorzaken.

 **WAARSCHUWING** Gevaar met gemiddeld risico. Niet voorkomen kan de dood of ernstig letsel veroorzaken.

 **GEVAAR** Gevaar met hoog risico. Niet voorkomen veroorzaakt de dood of ernstig letsel.

 **ATTENTIE** Bijzondere aanwijzingen en veiligheidsmaatregelen. Niet opvolgen kan het voertuig of accessoires beschadigen en daarmee tot uitsluiting van de garantie leiden.

 Speciale aanwijzingen voor een betere hante-ring bij bedienings-, controle- en afstelprocedures alsmede verzorgingswerkzaamheden.

- Werkinstructie.
- » Resultaat van een re-paratieactiviteit.



Verwijst naar een pagina met extra informatie.



Geeft het einde van accessoire- of uitrustingsafhankelijke informatie aan.



Aanhaalmoment.



Technische gegevens.

LU

Landuitvoering.

SU

Speciale uitrusting. BMW Motorrad speciale uitrustingen worden al bij de productie van de voertuigen ingebouwd.

OA

Optionele accessoires. BMW Motorrad optionele accessoires kunnen bij uw BMW Motorrad Partner worden verkregen en achteraf worden gemonteerd.

ABS

Antiblokkeersysteem.

ASC

Automatische stabiliteitsregeling.

DTC

Dynamische tractiecontrole.

DWA

Diefstalbeveiligingsinstallatie.

EWS

Elektronische weggrijbeveiliging.

RDC

Bandenspanningscontrole.

RSC

Stabiliteitscontrole bij recuperatie

UITVOERING

Bij de aanschaf van uw E-Scooter hebt u gekozen voor een model met een individuele uitrusting. Deze handleiding beschrijft alle door BMW aangeboden speciale uitrustingen (SU) en optionele accessoires (OA). Wij vragen uw begrip voor het feit dat er ook uitrustingsvarianten worden beschreven die u mogelijk niet hebt geselecteerd. Tevens zijn landspecifieke afwijkingen van de afgebeelde Scooter mogelijk. Mocht uw E-Scooter uitrustingen bevatten die niet in deze handleiding zijn beschreven, dan worden deze in een afzonderlijke handleiding beschreven.

6 ALGEMENE AANWIJZINGEN

TECHNISCHE GEGEVENS

Alle gegevens t.a.v. maten, gewichten en prestaties in de handleiding hebben betrekking op het Deutsches Institut für Normung e. V. (DIN) en zijn inclusief de hierdoor gehanteerde toleranties.

Technische gegevens en specificatie in deze handleiding dienen ter indicatie. De voertuigspecifieke gegevens kunnen daarvan afwijken, bijv. op grond van geselecteerde speciale uitrustingen, de landuitvoering of landspecifieke meetprocedures. Gedetailleerde waarden kunnen aan de kentekenbewijsdocumenten worden ontleend of bij uw BMW Motorrad Partner of een andere gekwalificeerde servicepartner of een vakwerkplaats worden opgevraagd. De specificaties in de voertuigpapieren hebben steeds prioriteit boven de specificaties in deze handleiding.

ACTUALITEIT

Het hoge veiligheids- en kwaliteitsniveau van BMW E-Scooters wordt door een continue doorontwikkeling van de constructie, uitrusting en accessoires gegarandeerd. Hierdoor

kunnen eventuele afwijkingen tussen deze handleiding en de Scooter ontstaan. Ook vergissingen kan BMW Motorrad niet helemaal uitsluiten. Daarom verzoeken wij u er begrip voor te hebben dat eventuele aanspraken op grond van de in deze handleiding voorkomende gegevens, afbeeldingen en beschrijvingen niet kunnen worden aanvaard.

MEER

INFORMATIEBRONNEN

BMW Motorrad Partner

Bij eventuele vragen is uw BMW Motorrad Partner u graag van dienst.

Internet

U vindt de handleiding voor uw voertuig, bedienings- en inbouwhandleidingen voor mogelijke accessoires en algemene informatie over BMW Motorrad, bijv. over de techniek, op **bmw-motorrad.com/manuals**.

CERTIFICATEN EN TYPE- GOEDKEURINGEN

U vindt de certificaten voor het voertuig en de officiële typegoedkeuring voor mogelijke accessoires op

bmw-motorrad.com/certification.

GEGEVENSGEHEUGEN

Algemeen

In het voertuig zijn regeleenheden gemonteerd. Regeleenheden verwerken gegevens die ze bijv. ontvangen van voertuigsenoren, zelf genereren of onderling uitwisselen. Sommige regeleenheden zijn nodig voor het veilig functioneren van het voertuig of ondersteunen bij het rijden, bijv. hulpsystemen. Daarenboven maken regeleenheden comfort- of Infotainmentfuncties mogelijk. Informatie over opgeslagen of uitgewisselde gegevens is verkrijgbaar bij de fabrikant van het voertuig, bijv. via een afzonderlijke brochure.

Persoonsgebondenheid

Elk voertuig is voorzien van een eenduidig voertuigidentificatienummer. Landspecifiek kan met behulp van het voertuigidentificatienummer, het ken-

teken en de verantwoordelijke autoriteiten de voertuigbezitter worden bepaald. Bovendien zijn er andere mogelijkheden om uit de in het voertuig vergaarde gegevens de berijder of voertuigbezitter af te leiden, bijv. via de ConnectedDrive account die wordt gebruikt.

Rechten m.b.t.

gegevensbeveiliging

Voertuiggebruikers hebben conform het geldende recht inzake gegevensbeveiliging bepaalde rechten ten aanzien van de fabrikant van het voertuig of ten aanzien van ondernemingen die persoonsgebonden gegevens vergaren of verwerken.

Voertuiggebruikers hebben een kosteloos en omvattend recht op informatie ten aanzien van instanties die persoonsgebonden gegevens over de voertuiggebruiker opslaan.

Deze instanties kunnen zijn:

- Fabrikant van het voertuig
- Gekwalificeerde servicepartners
- Vakwerkplaatsen
- Serviceproviders

Voertuiggebruikers mogen vragen om informatie welke persoonsgebonden gegevens zijn opgeslagen, voor welk doel de

8 ALGEMENE AANWIJZINGEN

gegevens worden gebruikt en waarvandaan de gegevens afkomstig zijn. Voor het verkrijgen van deze informatie moet een bewijs van houderschap of gebruik worden overlegd.

Het recht op informatie omvat tevens informatie met betrekking tot gegevens die aan andere ondernemingen of instanties zijn doorgegeven.

Op de webpagina van de fabrikant van het voertuig vindt u de telkens toepasselijke privacyverklaringen. Deze privacyverklaringen bevatten informatie over het recht op wissen of corrigeren van gegevens.

De fabrikant van het voertuig vermeldt op internet ook zijn contactgegevens en die van de toezichthouder voor gegevensbescherming.

De voertuigeigenaar kan bij een BMW Motorrad Partner of een andere gekwalificeerde servicepartner of een vakwerkplaats eventueel tegen betaling de in het voertuig opgeslagen gegevens laten uitlezen.

Voor het uitlezen wordt de wettelijk voorgeschreven stekker voor diagnosecontactdoos (OBD) in het voertuig gebruikt.

Wettelijke vereisten inzake de openbaarmaking van gegevens

De fabrikant van het voertuig is in het kader van het geldende recht verplicht om bij hem opgeslagen gegevens aan de autoriteiten beschikbaar te stellen. Dit beschikbaar stellen van gegevens in de vereiste mate gebeurt in specifieke gevallen, bijv. voor het ophelderen van een misdrijf.

Overheidsinstanties zijn in het kader van het geldende recht bevoegd om in specifieke gevallen zelf gegevens uit het voertuig uit te lezen.

Bedrijfsgegevens in het voertuig

Voor het bedrijf van het voertuig verwerken regeleenheden gegevens.

Hiertoe behoren bijv.:

- statusmeldingen van het voertuig en de afzonderlijke componenten ervan, bijv. wieltoerental, wielomtreksnelheid, bewegingsvertraging
- omgevingsfactoren, bijv. temperatuur

De verwerkte gegevens worden alleen in het voertuig zelf verwerkt en zijn doorgaans vluchtig. De gegevens worden niet

langer dan de bedrijfstijd opgeslagen.

Elektronische componenten, bijv. regeleenheden, bevatten componenten voor het opslaan van technische informatie. Deze kunnen informatie over voertuigtoestand, componentbelasting, voorvallen of storingen tijdelijk of permanent opslaan.

Deze informatie documenteert in het algemeen de toestand van een component, een module, een systeem of de omgeving, bijv.:

- bedrijfstoestanden van systeemcomponenten, bijv. vulpeilen, bandenspanningswaarden
- storingen en defecten in belangrijke systeemcomponenten, bijv. licht en remmen
- reacties van het voertuig in speciale rij situatie, bijv. activeren van de rijdynamieksystemen
- informatie over voorvallen met schade aan het voertuig

De gegevens zijn noodzakelijk voor het uitvoeren van de regeleenheidsfuncties. Bovendien dienen deze voor het herkennen en het verhelpen van storingen en het optimaliseren van

voertuigfuncties door de fabrikant van het voertuig.

Deze gegevens zijn grotendeels vluchtig en worden in het voertuig zelf verwerkt. Slechts een klein deel van de gegevens wordt afhankelijk van de aanleiding opgeslagen in voorval- of storingsgeheugen.

Bij een beroep op onderhoudsactiviteiten, bijv. reparaties, onderhoudsprocessen, garantieclaims en kwaliteitsborgingsmaatregelen, kan deze technische informatie samen met het voertuigidentificatienummer uit het voertuig worden uitgelezen. Het uitlezen van de informatie kan door een BMW Motorrad Partner of een andere gekwalificeerde servicepartner of een vakwerkplaats gebeuren. Voor het uitlezen wordt de wettelijk voorgeschreven stekker voor diagnosecontactdoos (OBD) in het voertuig gebruikt.

De gegevens worden door de betreffende functionarissen van het dealernetwerk ver- gaard, verwerkt en gebruikt.

De gegevens documenteren technische toestanden van het voertuig, helpen bij het storingzoeken, het nakomen van garantieverplichtingen en bij de kwaliteitsverbetering.

10 ALGEMENE AANWIJZINGEN

Daarenboven heeft de fabrikant productobservatieplichten krachtens het productaansprakelijkheidsrecht. Voor het nakomen van deze plichten heeft de fabrikant van het voertuig technische gegevens uit het voertuig nodig. De gegevens uit het voertuig kunnen ook worden gebruikt om garantieclaims van de klant te controleren.

Storings- en voorvalgeheugens in het voertuig kunnen in het kader van reparatie- of servicewerkzaamheden bij een BMW Motorrad Partner of een andere gekwalificeerde servicepartner of een vakwerkplaats worden teruggezet.

Gegevensinvoer en gegevensoverdracht in het voertuig

Algemeen

Afhankelijk van de uitvoering kunnen comfortinstellingen en persoonlijke instellingen in het voertuig worden opgeslagen en te allen tijde worden gewijzigd of gereset.

Gegevens kunnen evt. in het entertainment- en communicatiesysteem van het voertuig worden ingevoerd, bijv. via een smartphone.

Daartoe behoren afhankelijk van de betreffende uitvoering:

- Multimediagegevens, zoals muziek voor afspelen
- Adresboekgegevens voor gebruik in combinatie met een communicatiesysteem of een geïntegreerd navigatiesysteem
- Ingevoerde navigatiebestemmingen
- Gegevens m.b.t. het gebruik van internet services. Deze gegevens kunnen lokaal in het voertuig worden opgeslagen, of ze staan op een apparaat dat met het voertuig is verbonden, bijv. smartphone, USB-stick, MP3-speler. Als deze gegevens in het voertuig worden opgeslagen, kunnen deze te allen tijde worden gewist.

Deze gegevens worden uitsluitend op persoonlijke wens in het kader van het gebruik van onlinediensten doorgegeven aan derden. Dit is afhankelijk van de geselecteerde instellingen bij het gebruik van de diensten.

Integratie van mobiele eindapparaten

Afhankelijk van de uitvoering kunnen met het voertuig verbonden mobiele eindappara-

ten, bijv. smartphones, via de bedieningselementen van het voertuig worden aangestuurd. Daarbij kunnen beeld en geluid van het mobiele eindapparaat via het multimediasysteem worden uitgevoerd. Tegelijkertijd wordt er bepaalde informatie aan het mobiele eindapparaat overgedragen. Afhankelijk van het soort integratie behoren daartoe bijv. positiegegevens en andere algemene voertuiginformatie. Dit maakt het optimaal gebruiken van geselecteerde apps mogelijk, bijv. voor navigatie of het afspelen van muziek.

Het soort verdere gegevensverwerking wordt bepaald door de provider van de desbetreffende gebruikte app. De omvang van de mogelijke instellingen hangt af van de betreffende app en het besturingssysteem van het mobiele eindapparaat.

Diensten

Algemeen

Als het voertuig een draadloze verbinding heeft, maakt deze het uitwisselen van gegevens tussen het voertuig en andere systemen mogelijk. De draadloze verbinding wordt mogelijk gemaakt door een zend- en ontvangstmodule in het voer-

tuig zelf of via persoonlijk ingebrachte mobiele eindapparaten, bijv. smartphones. Via deze draadloze verbinding kunnen zogenaamde onlinefuncties worden gebruikt. Dit zijn onder meer onlinediensten en apps van de fabrikant van het voertuig of van andere providers.

Diensten van de voertuigfabrikant

Bij onlinediensten van de fabrikant van het voertuig worden de betreffende functies beschreven in de betreffende bron, bijv. handleiding, webpagina van de fabrikant. Deze bevat ook de relevante informatie over rechten m.b.t. gegevensbeveiliging. Voor het verlenen van onlinediensten kunne persoonsgebonden gegevens worden gebruikt. Gegevens worden uitgewisseld via een veilige verbinding, bijv. met de daarvoor bedoelde IT-systemen van de fabrikant van het voertuig. Het vergaren, verwerken en gebruiken van persoonsgebonden gegevens tot verder dan het verlenen van diensten gebeurt uitsluitend op basis van een wettelijk toestemming, een contractuele afspraak of op grond van een inwilliging. Het is ook mogelijk om de gehele

12 ALGEMENE AANWIJZINGEN

gegevensverbinding te laten activeren of deactiveren. De wettelijk voorgeschreven functies zijn hiervan uitgesloten.

Diensten van andere providers

Bij het gebruik van onlinediensten van andere providers vallen deze diensten onder de verantwoordelijkheid en de gegevensbeveiligings- en gebruiksvoorwaarden van de betreffende provider. De fabrikant van het voertuig heeft geen invloed op de daarbij uitgewisselde content. Informatie over het soort, de omvang en het doel van het vergaren en gebruiken van persoonsgebonden gegevens in het kader van diensten van derden kan worden opgevraagd bij de betreffende provider.

INTELLIGENT NODOPROEPSYSTEEM

—met intelligente noodoproep^{SU}

Principe

Het intelligente noodoproepsysteem maakt handmatige of automatische noodoproepen mogelijk, bijv. bij ongevallen. De noodoproepen worden aangenomen door een alarmcentrale in opdracht van de voertuigfabrikant.

Zie voor meer informatie over de bediening en de functies van het intelligente noodoproepsysteem het hoofdstuk Bediening (▮ 65).

Juridische grondslag

De verwerking van persoonsgebonden gegevens via het intelligente noodoproepsysteem is conform de volgende voorschriften:

- Bescherming persoonlijke gegevens: Richtlijn 95/46/EG van het Europees parlement en de raad.
- Bescherming persoonlijke gegevens: Richtlijn 2002/58/EG van het Europees parlement en de raad.

De juridische grondslag voor de activering en werking van het intelligente noodoproepsysteem zijn de afgesloten ConnectedRide overeenkomst voor deze functie en de betreffende wetgeving, verordeningen en richtlijnen van het Europees Parlement en de Europese Raad.

De betreffende verordeningen en richtlijnen regelen de bescherming van natuurlijke personen bij de verwerking van persoonsgebonden gegevens.

De verwerking van persoonsgebonden gegevens door het intelligente noodoproepsysteem is conform de Europese richtlijnen inzake bescherming van persoonsgebonden gegevens. Het intelligente noodoproepsysteem verwerkt persoonsgebonden gegevens alleen met toestemming van de voertuigbezitter.

Het intelligente noodoproepsysteem en andere diensten met aanvullend nut mogen persoonsgebonden gegevens alleen verwerken op basis van de uitdrukkelijke toestemming van de persoon die de gegevensverwerking betreft, bijv. de voertuigbezitter.

SIM-kaart

Het intelligente noodoproepsysteem werkt via de in het voertuig ingebouwde SIM-kaart over het mobiele netwerk. De SIM-kaart is permanent aangemeld bij het mobiele-telefoonnetwerk, om een snelle verbindingsofbouw mogelijk te maken. De gegevens worden bij een noodgeval aan de voertuigfabrikant verzonden.

Verbetering van de kwaliteit

De bij een noodoproep overgedragen gegevens worden door de fabrikant van het voertuig ook gebruikt ter verbetering van de product- en servicekwaliteit.

Positiebepaling

De positie van het voertuig kan op basis van de mobiele-telefoincellen uitsluitend worden bepaald door de provider van het mobiele-telefoonnetwerk. Een koppeling tussen chassisnummer en telefoonnummer van de gemonteerde SIM-kaart is voor de provider niet mogelijk. Uitsluitend de fabrikant van het voertuig kan de koppeling tussen framenummer en telefoonnummer van de gemonteerde SIM-kaart maken.

Log-gegevens van de noodoproepen

De log-gegevens van de noodoproepen worden opgeslagen in een geheugen in het voertuig. De oudste log-gegevens worden regelmatig gewist. De log-gegevens bevatten bijv. informatie over wanneer en waar er een noodoproep is gedaan. De log-gegevens kunnen in uitzonderingsgevallen uit het voertuiggeheugen worden uit-

14 ALGEMENE AANWIJZINGEN

gelezen. In dat geval worden log-gegevens alleen uitgelezen op gerechtelijk bevel en dit is alleen mogelijk als de betreffende apparaten rechtstreeks op het voertuig worden aangesloten.

Automatische noodoproep

Het systeem is zodanig geconfigureerd dat er bij een ongeval vanaf een zekere mate van ernst, dat door sensoren in het voertuig wordt herkend, automatisch een noodoproep wordt geactiveerd.

Verzonden informatie

Bij een noodoproep door het intelligente noodoproepsysteem wordt dezelfde informatie doorgegeven aan de betreffende alarmcentrale als bij het wettelijk verplichte noodoproepsysteem eCall aan de openbare reddingsdienst. Bovendien wordt door het intelligente noodoproepsysteem de volgende aanvullende informatie aan een alarmcentrale in opdracht van de voertuigfabrikant verzonden en evt. doorgestuurd aan de openbare reddingsdienst:

- Ongevalgegevens, bijv. de door de voertuigsensoren herkende botsrichting, om de inzetplanning van de reddingsdiensten te vergemakkelijken.
- Contactgegevens, zoals het telefoonnummer van de ingebouwde SIM-kaart en het telefoonnummer van de berijder, mits beschikbaar, om zo nodig snel contact met de bij het ongeval betrokkene mogelijk te maken.

Gegevensopslag

De gegevens van een geactiveerde noodoproep worden opgeslagen in het voertuig. De gegevens bevatten informatie over de noodoproep, bijv. plaats en tijd van de noodoproep.

De geluidsopnamen van het noodoproepgesprek worden opgeslagen bij de alarmcentrale.

De geluidsopnamen van de klant worden gedurende 24 uur opgeslagen, als er details van de noodoproep moeten worden geanalyseerd. Daarna worden de geluidsopnamen gewist. De geluidsopnamen van de medewerker van de alarmcentrale worden voor kwaliteitsdoeleinden gedurende 24 uur opgeslagen.

**Informatie over
persoonsgebonden gegevens**

De in het kader van de intelligente noodoproep verwerkte gegevens worden uitsluitend verwerkt voor het doen van de noodoproep. De fabrikant van het voertuig verschaft in het kader van de wettelijke verplichting informatie over de door hem verwerkte en evt. nog opgeslagen gegevens.

OVERZICHTEN

02

TOTAALAANZICHT LINKS	18
TOTAALAANZICHT RECHTS	19
COMBISCHAKELAAR LINKS	20
COMBISCHAKELAAR RECHTS	21
COMBISCHAKELAAR RECHTS	22
INSTRUMENTENPANEEL	23

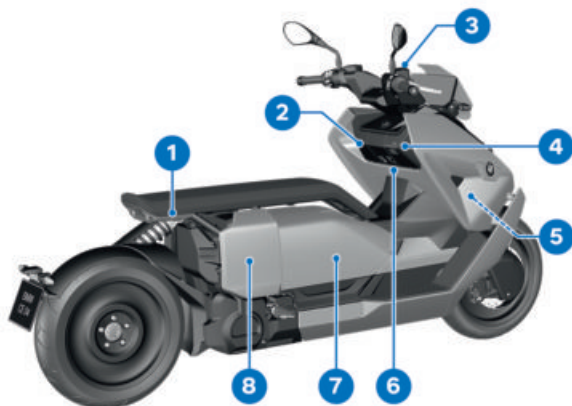
18 OVERZICHTEN

TOTAALAANZICHT LINKS



- 1** Achter de frontbeplating:
Diagnosestekker
(➡ 174)
Koplampinstelling
(➡ 110)
Koelvloeistofreservoir
(➡ 163)
Boordgereedschap
Torx T25 (➡ 160)
- 2** Remvloeistofreservoir
voor de achterwielrem
(➡ 162)
- 3** Handgreep duopassagier
- 4** Veervoorspanning bij
de veerpoot instellen
(➡ 111)

TOTAALAANZICHT RECHTS



- | | |
|---|--|
| <p>1 Handgreep duopassagier</p> <p>2 Opbergvak (→ 78)</p> <p>3 Remvloeistofreservoir voor de voorwielrem (→ 162)</p> <p>4 Oplaadvak (→ 121)</p> <p>5 Framenummer (hoofd-frame rechtsvoor onder) Typeplaatje (op frame rechtsvoor op balhoofd)</p> <p>6 12 V-contactdoos</p> | <p>7 Helmvak (→ 79) Boordgereedschap voor veervoorspanning (→ 160) Tabel met laadvermogens (aan de binnenzijde van de helmvalkklep) Bandenspanningstabel (aan de binnenzijde van de helmvalkklep)</p> <p>8 Achter de zijbekleding: Accu (→ 168) Zekeringen (→ 172)</p> |
|---|--|

20 OVERZICHTEN

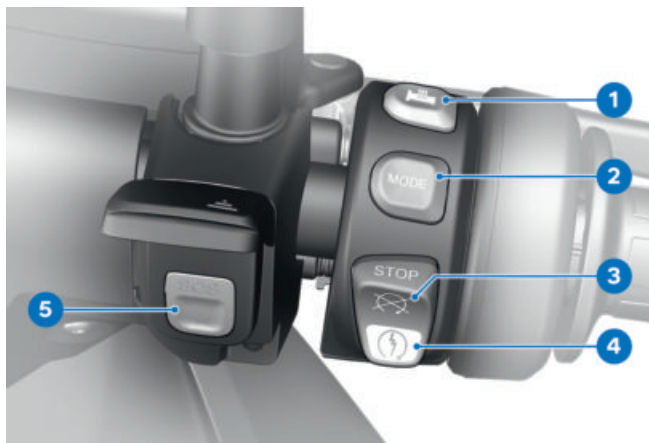
COMBISCHAKELAAR LINKS



- 1 Grootlicht en lichtsignaal
(68)
- 2 Alarmlichtinstallatie
(71)
- 3 Voorkeuzetoetsen
(91)
- 4 Achteruitrijhulp (67)
- 5 Richtingaanwijzers
(71)
- 6 Claxon
- 7 Tuimeltoets MENU
- 8 Multi-Controller
- 9 Dagrijlicht (69)

COMBISCHAKELAAR RECHTS

–met intelligente noodoproep^{SU}

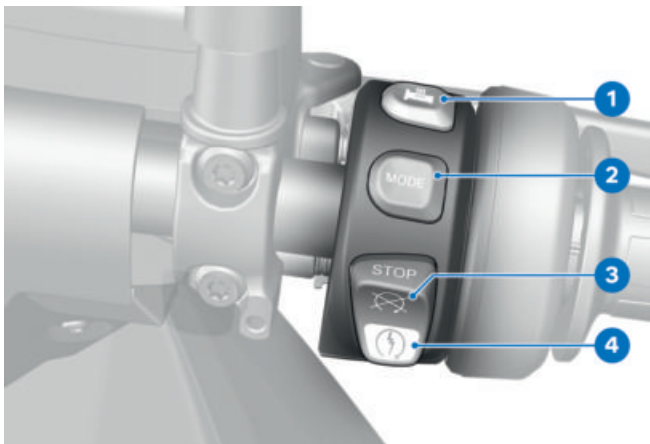


- 1 Verwarming (▮▮▮ 76)
- 2 Rijmodus (▮▮▮ 72)
- 3 Nooduitschakelingsschakelaar (▮▮▮ 64)
- 4 Startknop (▮▮▮ 135)
- 5 SOS-toets
Intelligente noodoproep
(▮▮▮ 65)

22 OVERZICHTEN

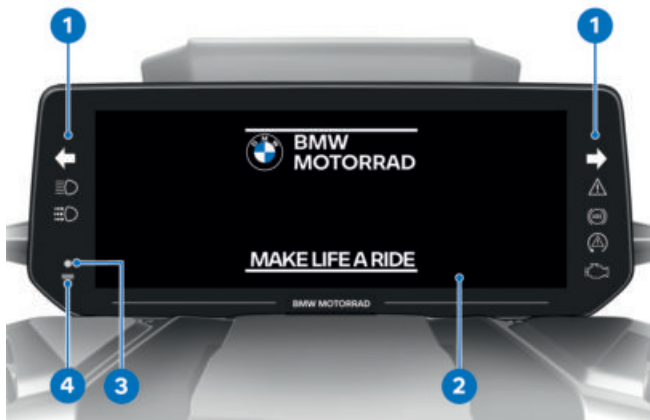
COMBISCHAKELAAR RECHTS

–zonder intelligente noodoproep^{SU}



- 1 Verwarming (➡ 76)
- 2 Rijmodus (➡ 72)
- 3 Nooduitschakelingsschakelaar (➡ 64)
- 4 Startknop (➡ 135)

INSTRUMENTENPANEEL



- 1 Controle- en waarschuwingslampjes (➡ 26)
- 2 TFT-display (➡ 27) (➡ 28)
- 3 DWA-lichtdiode
–met alarmsysteem (DWA)^{SU}
Alarmsignaal (➡ 74)
Controlelampje voor de radiografische sleutel
Gebruiksklaar maken (➡ 60).
- 4 Fotodiode (voor de aanpassing van de helderheid van de instrumentenverlichting)

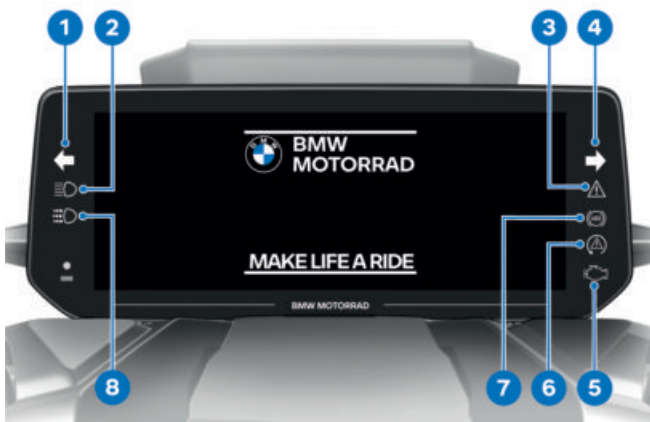
AANDUIDINGEN

03

CONTROLE- EN WAARSCHUWINGSLAMPJES	26
TFT-DISPLAY IN HET AANZICHT PURE RIDE	27
TFT-DISPLAY IN HET MENUSCHERM	28
TFT-DISPLAY IN HET AANZICHT LADEN	29
CONTROLELAMPJES	30

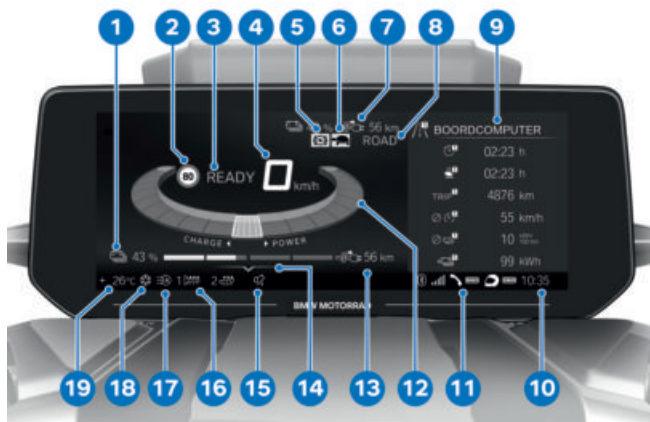
26 AANDUIDINGEN

CONTROLE- EN WAARSCHUWINGSLAMPJES



- 1 Richtingaanwijzers links
(➡ 71)
- 2 Grootlicht (➡ 68)
- 3 Algemeen waarschu-
wingslampje (➡ 30)
- 4 Richtingaanwijzer rechts
(➡ 71)
- 5 Waarschuwinglampje
storing aandrijfsysteem
Storing aandrijfsysteem
(➡ 42)
- 6 ASC (➡ 48)
–met rijmodi Pro^{SU}
DTC (➡ 48)
- 7 ABS (➡ 55)
- 8 Handmatig dagrijlicht
(➡ 69)

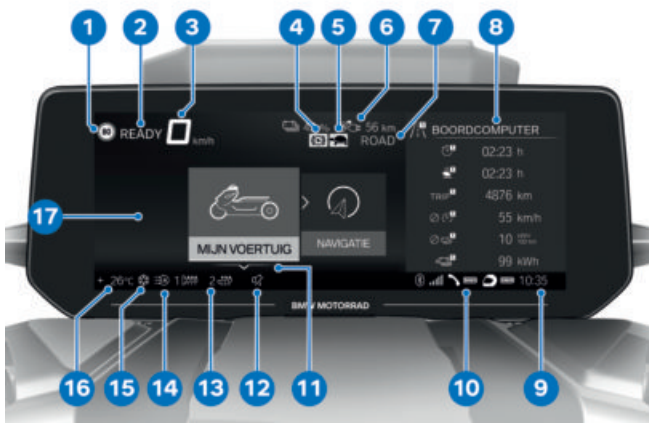
TFT-DISPLAY IN HET AANZICHT PURE RIDE



- | | |
|---|---|
| 1 Laadtoestand (→ 92) | 13 Actieradius (→ 92) |
| 2 Speed Limit Info (→ 91) | 14 Bedieningshulp |
| 3 Weergave rijgereedheid (→ 135) | 15 Stomschakeling (→ 94) |
| 4 Snelheidsmeter | 16 Verwarming (→ 76) |
| 5 Recuperatiebegrenzing (→ 92) | 17 Automatisch dagrijlicht (→ 70) |
| 6 Vermogensbegrenzing (→ 92) | 18 Waarschuwing buitentemperatuur (→ 39) |
| 7 Statusregel bestuurdersinformatie (→ 89) | 19 Buitentemperatuur |
| 8 Rijmodus (→ 72) | |
| 9 Splitscreen (→ 93) | |
| 10 Klok (→ 94) | |
| 11 Verbindingsstatus (→ 96) | |
| 12 Aandrijvingsweergave (→ 92) | |

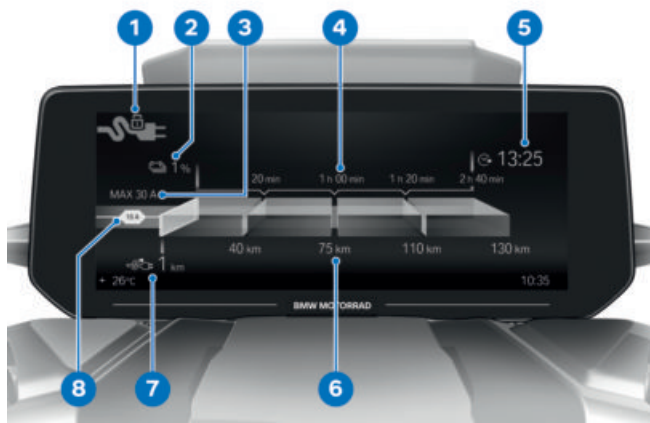
28 AANDUIDINGEN

TFT-DISPLAY IN HET MENU-SCHERM



- | | | | |
|----|---|----|--|
| 1 | Speed Limit Info (➡ 91) | 13 | Verwarming (➡ 76) |
| 2 | Weergave rijgereedheid
Rijgereedheid inschakelen
(➡ 135). | 14 | Automatisch dagrijlicht
(➡ 70) |
| 3 | Snelheidsmeter | 15 | Waarschuwing buitentem-
peratuur (➡ 39) |
| 4 | Recuperatiebegrenzing
(➡ 92) | 16 | Buitentemperatuur |
| 5 | Vermogensbegrenzing
(➡ 92) | 17 | Menugedeelte |
| 6 | Statusregel bestuurdersin-
formatie (➡ 89) | | |
| 7 | Rijmodus (➡ 72) | | |
| 8 | Splitscreen (➡ 93) | | |
| 9 | Klok (➡ 94) | | |
| 10 | Verbindingsstatus (➡ 96) | | |
| 11 | Bedieningshulp | | |
| 12 | Stomschakeling (➡ 94) | | |

TFT-DISPLAY IN HET AANZICHT LADEN



- 1 Status laadstekker
- 2 Laadtoestand
- 3 Maximaal beschikbare laadstroomsterkte
- 4 Laadtijdprognose
- 5 Geplande tijd voor 100% laadcapaciteit
- 6 Actieradiusprognose
- 7 Actieradius
- 8 Actieve laadstroombe-
grenzing

30 AANDUIDINGEN

CONTROLELAMPJES

Weergave

Waarschuwingen worden door het betreffende waarschuwingslampje weergegeven. Waarschuwingen worden door middel van het algemene waarschuwingslampje in combinatie met een dialoogveld op het TFT-display weergegeven. Afhankelijk van de ernst van de waarschuwing gaat het algemene waarschuwingslampje rood of geel branden.



Het algemene waarschuwingslampje wordt samen met de waarschuwing met de hoogste prioriteit weergegeven. Een overzicht van de mogelijke waarschuwingen vindt u op de volgende pagina's.



Check-Control-display

De meldingen op het display zien er verschillend uit. Afhankelijk van de prioriteit worden er verschillende kleuren en tekens gebruikt:

- Groene CHECK OK **1**: Geen melding, waarde optimaal.
- Witte cirkel met kleine letter "i" **2**: Informatie.
- Gele gevarendriehoek **3**: Waarschuwingsmelding, waarde niet optimaal.
- Rode gevarendriehoek **3**: Waarschuwingsmelding, waarde kritisch



Weergave van waarden

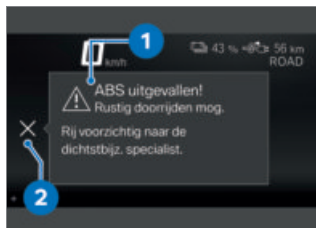
De symbolen **4** zien er verschillend uit. Afhankelijk van de beoordeling worden er verschillende kleuren gebruikt. In plaats van numerieke waarden **8** met eenheden **7** worden er ook teksten **6** weergegeven:

Kleur van het symbool

- Groen: (OK) Huidige waarde is optimaal.
- Geel: (Low!/High!) Huidige waarde is te laag of te hoog.
- Rood: (Hot!/High!) Huidige temperatuur of waarde is te hoog.
- Wit: (---) Er is geen geldige waarde aanwezig. In plaats van de waarde worden er streepjes **5** weergegeven.

 De beoordeling van de afzonderlijke waarden is deels pas vanaf een bepaalde ritduur of snelheid mogelijk. Als een meetwaarde nog niet weergegeven kan worden, omdat niet aan de voorwaarden

voor de meting is voldaan, worden in plaats daarvan streepjes weergegeven. Zolang er geen geldige meetwaarde beschikbaar is, volgt er ook geen beoordeling in de vorm van een gekleurd symbool.



Check-Control-dialoogvenster

Meldingen worden als Check-Control-dialoogvenster **1** weergegeven.

- Als er meerdere Check-Control-meldingen met dezelfde prioriteit aanwezig zijn, wisselen de meldingen elkaar op volgorde van optreden af tot ze worden bevestigd.
- Als het symbool **2** actief wordt weergegeven, kan de melding worden bevestigd door de Multi-Controller naar links te drukken.
- Check-Control-meldingen worden dynamisch als extra tabblad aan de pagina's in het menu *Mijn Motor* toegevoegd (→ 87). Zo lang de

32 AANDUIDINGEN

storing bestaat, kan de melding opnieuw worden opgeroepen.

Overzicht waarschuwingsindicaties

Controle- en waarschuwings- lampjes	Meldingtekst	Betekenis
 brandt geel.	 wordt weergege- ven.	EWS actief ( 39)
	 wordt weergege- ven.	Waarschuwing buitentempera- tuur ( 39)
 brandt geel.	 De defecte lamp wordt weergege- ven.	Lampstoring ( 39)
 brandt geel.	 Lichtregeling uitgevallen!	Verlichtingsrege- ling uitgevallen ( 40)
	 DWA-accucapa- citeit zwak.	DWA-accu zwak ( 41)
	 DWA-accu ontla- den.	DWA-accu leeg ( 41)
	 DWA uitgeval- len.	DWA uitgevallen ( 41)
 brandt.	 Motor!	Storing aandrijf- systeem ( 42)
 knippert rood.	 Ernstige stor- ring in de mo- torregeling!	Ernstige storing aandrijfsysteem ( 42)
 knippert.		
 brandt geel.	 Geen communi- catie met aan- drijfelektro- nica.	Communicatie- storing in elektro- machine elektro- nica ( 42)
 brandt.		

34 AANDUIDINGEN

Controle- en waarschuwings- lampjes

Meldingtekst

Betekenis

 brandt geel.	 Isolatiesto- ring in hoog- voltsysteem.	Isolatiestoring in het hoogvoltsys- teem (III 43)
 brandt rood.	 Isolatiesto- ring in hoog- voltsysteem.	Ernstige isola- tiefout in het hoogvoltsysteem (III 43)
 brandt geel.	 Oplaadtoestand kritisch.	Laadtoestand kri- tiek (III 43)
	 brandt.	
 brandt geel.	 Storing in E- aandrijving. Vermogen gere- duceerd	Storing in de elektrische aan- drijflijn: Vermo- gen gereduceerd (III 43)
	 brandt.	
 brandt geel.	 Storing in E- aandrijving.	Hoogvoltsysteem kan niet worden in- of uitgescha- keld (III 44)
 brandt geel.	 Storing in E- aandrijving.	Storing in elektri- sche aandrijving (III 44)
 brandt geel.	 Stekkerver- grendeling ver- toont een sto- ring.	Stekkervergren- deling storing (III 44)
 knippert rood.	 Ernstige sto- ring in E-aan- drijving!	Ernstige storing in de elektrische aandrijving (III 45)

Controle- en waarschuwings- lampjes	Meldingtekst	Betekenis
 brandt geel.	 Aandrijfsys- teem te heet Vermogen gere- duceerd.	Koelvloeistoftem- peratuur te hoog ( 45)
 brandt geel.	 Opladen afge- broken. Laad- systeem over- verhit	Oplaadsysteem oververhit ( 45)
 brandt geel.	 Recuperatie be- perkt.	Energieterug- winning beperkt ( 46)
	 brandt.	
 brandt geel.	 Service Dis- connect losge- maakt.	Hoogspannings- veiligheidsstek- ker losgemaakt ( 46)
	 Laaddoel niet bereikt. Ver- mogen geredu- ceerd	Gereduceerd laadvermogen ( 46)
 brandt geel.	 Storing in de oplaadinfra- structuur.	Storing in de laadinfrastructuur ( 46)
 brandt geel.	 Storing in laadsysteem.	Storing in laad- systeem ( 47)
 brandt geel.	 Toestand boord- netaccu.	Toestand boord- netaccu (12 V- accu) ( 47)
 brandt geel.	 wordt geel weerge- geven.	Boordnetspanning laag ( 47)
	 Boordnetspan- ning laag.	

36 AANDUIDINGEN

Controle- en waarschuwing- lampjes	Meldingtekst	Betekenis
 brandt geel.	 wordt geel weerge- geven.	Boordnetspanning kritisch (→ 48)
	 Boordnetspan- ning kritiek!	
 knippert snel.		ASC/DTC-ingreep (→ 48)
 brandt.	 Tractiecon- trole beperkt!	ASC/DTC be- perkt beschikbaar (→ 48)
 brandt geel.	 Tractieregel- systemen uitge- vallen!	ASC/DTC uitge- vallen (→ 49)
 brandt.		
 brandt geel.	 wordt geel weerge- geven.	Bandenspanning in het grensge- bied van de toe- laatbare tolerantie (→ 50)
	 Bandenspanning niet op voorge- schr.	
 knippert rood.	 wordt rood weerge- geven.	Bandenspanning buiten de toelaat- bare tolerantie (→ 51)
	 Bandenspanning niet op voorge- schr.	
	 Bandensp. con- trole. Druk- verlies.	
	 "---"	Overdrachtssto- ring (→ 52)
 brandt geel.	 "---"	Sensor defect of systeemstoring (→ 52)

Controle- en waarschuwing- lampjes	Meldingtekst	Betekenis
 brandt geel.	 Batterij RDC- sensoren bijna leeg.	Batterij van de bandenspannings- sensor bijna leeg ( 53)
 brandt geel.	 Bandenspann. controle uitge- vallen!	Bandenspan- ningscontrole (RDC) uitgeval- len ( 53)
 brandt geel.	 Noodoproep be- perkt.	Noodoproepsys- teem beperkt be- schikbaar ( 53)
 brandt geel.	 Bewaking zij- standaard de- fect.	Zijstandaardbe- waking defect ( 54)
 knippert.		ABS-zelfdiagnose niet beëindigd ( 54)
 brandt geel.	 ABS beperkt be- schikbaar!	ABS-storing ( 54)
 brandt.		
 brandt geel.	 ABS uitgeval- len!	ABS uitgevallen ( 55)
 brandt.		
 brandt.	 ABS Pro uitge- vallen!	ABS Pro uitgeval- len ( 55)
	 wordt wit weerge- geven.	Onderhoud nodig ( 56)
	Onderhoud no- dig!	

38 AANDUIDINGEN

Controle- en waarschuwings- lampjes

Meldingtekst

Betekenis



brandt
geel.



wordt geel weerge-
geven.

Onderhoud te
laat!

Onderhoudsaf-
spraak overschre-
den (|||||➡ 56)

EWS actief

brandt geel.



wordt weergegeven.

Mogelijke oorzaak:

De gebruikte contactsleutel is niet bevoegd als start sleutel of de communicatie tussen sleutel en motorelektronica heeft een storing.

- Andere contactsleutels die aan de sleutelhanger zijn bevestigd verwijderen.
- De tweede contactsleutel gebruiken.
- De defecte contactsleutel bij voorkeur bij een BMW Motorrad Partner laten vervangen.

Buitentemperatuur

De buitentemperatuur wordt op de statusregel van het TFT-display weergegeven.

Als het voertuig stilstaat kan de warmte van de motor de meting van de omgevingstemperatuur beïnvloeden. Als de invloed van de motorwarmte te groot wordt, verschijnen er tijdelijk streepjes in plaats van de waarde.



Als de buitentemperatuur tot onder de grenswaarde

van Circa 3 °C zakt, is er gevaar voor ijzelvorming. Bij het eerste dalen tot onder deze temperatuur knippert de buitenthermometer met het ijskristalsymbool op de statusregel van het TFT-display.

**Waarschuwing
buitentemperatuur**

wordt weergegeven.

Mogelijke oorzaak:



De bij de motorfiets gemeten buitentemperatuur is lager dan:

Circa 3 °C

**WAARSCHUWING****Gevaar van gladheid ook
boven Circa 3 °C**

Gevaar voor ongevallen

- Bij lage buitentemperaturen moet op bruggen en schaduwrijke wegen rekening worden gehouden met gladheid.

- Vooruitziend rijden.

Lampstoring

brandt geel.



De defecte lamp wordt weergegeven:

40 AANDUIDINGEN



Grootlicht defect!



Richtingaanwijzer
linksvoor defect!
of Richtingaanwijzer
rechtsvoor defect!



Dimlicht defect!



Stadslicht voor de-
fect!

–met dagrijlicht^{SU}



Dagrijlicht defect!
◁



Achterlicht defect!



Remlicht defect!



Richtingaanwijzer
linksachter defect!
of Richtingaanwijzer
rechtsachter defect!



Kentekenverlichting
defect!

–Door specialist laten
controleren.



WAARSCHUWING

**De motorfiets wordt niet ge-
zien in het wegverkeer door
uitvallen van de verlichting
van de motorfiets**

Veiligheidsrisico

- Defecte lampen zo snel mo-
gelijk vervangen; bij voor-
keur altijd een set geschikte
reservelampen meenemen.

Mogelijke oorzaak:

Een of meer lampen zijn defect.

- Door middel van visuele con-
trole defecte gloeilampen op-
sporen.
- LED-lampen compleet la-
ten vervangen. Daartoe con-
tact opnemen met een vak-
werkplaats, bij voorkeur een
BMW Motorrad Partner.

Verlichtingsregeling uitgevallen



brandt geel.



Lichtregeling uit-
gevallen! Door spe-
cialist laten controle-
ren.



WAARSCHUWING

De motorfiets wordt niet gezien in het verkeer door uitval van de voertuigverlichting

Veiligheidsrisico

- De storing zo snel mogelijk door een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Mogelijke oorzaak:

De verlichtingsregeling heeft een communicatiefout ontdekt.

- De storing zo snel mogelijk door een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

DWA-accu zwak

–met alarmsysteem (DWA)^{SU}



DWA-accucapaciteit zwak. Geen beperkingen. Maak een afspraak bij een specialist.



Deze storingsmelding wordt gedurende korte tijd alleen aansluitend op de Pre-Ride-Check weergegeven.

Mogelijke oorzaak:

De DWA-accu heeft niet meer zijn volledige capaciteit. De werking van de DWA is bij een losgekoppelde motorfietsaccu

nog slechts beperkt gewaarborgd.

- Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

DWA-accu leeg

–met alarmsysteem (DWA)^{SU}



DWA-accu ontladen. Autoalarm niet actief. Maak een afspraak bij een specialist.



Deze storingsmelding wordt gedurende korte tijd alleen aansluitend op de Pre-Ride-Check weergegeven.

Mogelijke oorzaak:

De DWA-accu heeft geen capaciteit meer. De werking van de DWA is bij een losgekoppelde voertuigaccu niet meer gewaarborgd.

- Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

DWA uitgevallen



DWA uitgevallen. Door specialist laten controleren.

Mogelijke oorzaak:

De DWA-regeleenheid heeft een communicatiestoring geregistreerd.

- Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

42 AANDUIDINGEN

- » De DWA kan niet meer worden geactiveerd of gedeactiveerd.
- » Vals alarm mogelijk.

Storing aandrijfsysteem



brandt.



Motor! Door specialist laten controleren.

Mogelijke oorzaak:

De motorregeleenheid heeft een storing geregistreerd.

- De storing bij een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

» Verder rijden mogelijk.

Ernstige storing aandrijfsysteem



knippert rood.



knippert.



Ernstige storing in de motorregeling!

Rustig verder rijden mog. Schade mogelijk. Door specialist laten controleren.

Mogelijke oorzaak:

De motorregeleenheid heeft een storing vastgesteld die tot ernstige beschadiging aan de aandrijfcomponenten kan leiden.

- De storing zo snel mogelijk door een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

» Het is mogelijk verder te rijden, maar dit is niet aan te raden.

Communicatiestoring in elektromachine elektronica



brandt geel.



brandt.



Geen communicatie met aandrijf-elektronica. Meerdere systemen betroffen. Door garage laten controleren.

Mogelijke oorzaak:

De elektromachine elektronica heeft een communicatiefout ontdekt.

- De storing zo snel mogelijk door een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Isolatiestoring in het hoogvoltsysteem



brandt geel.



Isolatiestoring in hoogvoltsysteem.

Rustig doorrijden mogelijk. Rij voorzichtig naar de dichtstbijzijnde specialist.

Mogelijke oorzaak:

Er werd een isolatiefout herkend. Een hoogvoltkabel of een hoogvoltcomponent werd beschadigd.

- Storing zo snel mogelijk door een BMW Motorrad dealer laten verhelpen.

Ernstige isolatiefout in het hoogvoltsysteem



brandt rood.



Isolatiestoring in hoogvoltsysteem. Na

afzetten motor kan niet opnieuw worden gestart. Direct naar een garage rijden

Mogelijke oorzaak:

Er werd een ernstige isolatiefout herkend. Een hoogvoltkabel of een hoogvoltcomponent werd beschadigd. Na beëindigen van de rit kan het voertuig niet opnieuw worden gestart.

Schade aan het voertuig kan ontstaan.

- Direct contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Laadtoestand kritiek



brandt geel.



Oplaadtoestand kritisch. Vermogen gereduceerd. Naar laadstation rijden.



brandt.



WAARSCHUWING

Ongebruikelijk rijgedrag in de noodfunctie van de elektrische aandrijving

Gevaar voor ongevallen

- Sterk accelereren en inhaalmanoeuvres vermijden.

Storing in de elektrische aandrijflijn: Vermogen gereduceerd



brandt geel.



Storing in E-aandrijving. Vermogen gereduceerd. Rustig doorrijden mogelijk. Rij voorzichtig naar de

44 AANDUIDINGEN

dichtstbijzijnde specialist.



brandt.



WAARSCHUWING

Ongebruikelijk rijgedrag in de noodfunctie van de elektrische aandrijving

Gevaar voor ongevallen

- Sterk accelereren en inhaalmanoeuvres vermijden.

Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Hoogvoltsysteem kan niet worden in- of uitgeschakeld



brandt geel.



Storing in E-aandrijving. Door een garage laten controleren.

Mogelijke oorzaak:

Het hoogvoltsysteem kan niet worden in- of uitgeschakeld.

- Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Storing in elektrische aandrijving



brandt geel.



Storing in E-aandrijving. Rustig verder rijden mogelijk. Rijd voorzichtig naar de dichtstbijzijnde dealer.

Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Stekkervergrendeling storing



brandt geel.



Stekkervergrendeling vertoont een storing. Kabel opnieuw aansluiten. Bij herhaald optreden contact opnemen met garage.

Mogelijke oorzaak:

Laadsnoer kan niet ontgrendeld worden.

- Laadstekker noodontgrendelen (126).

Mogelijke oorzaak:

Laadsnoer kan niet vergrendeld worden.

- Stekker volledig insteken.
- Als de storing zich blijft voordoen, contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voor-

keur een BMW Motorrad Partner.

Ernstige storing in de elektrische aandrijving



knippert rood.



Ernstige storing in E-aandrijving! Direct stoppen! Door een garage laten controleren.

Mogelijke oorzaak:

Een ernstige storing in de elektrische aandrijving werd herkend. Onregelmatig rijgedrag kan ontstaan. Verder rijden kan tot schade aan het voertuig leiden.

- Direct stoppen.
- Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Koelvloeistoftemperatuur te hoog



brandt geel.



Aandrijfsysteem te heet Vermogen gereduceerd. Rustig verder rijden mogelijk.

Mogelijke oorzaak:

Het koelvloeistofpeil is te laag.

- Koelvloeistofpeil controleren (163).

Als het koelvloeistofpeil te laag is:

- Aandrijflijn en koelsysteem laten afkoelen.
- Koelvloeistof bijvullen (164).
- Bij herhaaldelijk optreden het koelsysteem door een vakwerkplaats laten controleren, het beste door een BMW Motorrad Partner.

Mogelijke oorzaak:

Er werd een hoge temperatuur in de aandrijflijn of het koelsysteem herkend.

- Zo mogelijk het aandrijfsysteem in deellast laten draaien om hem af te koelen.
- Als de koelvloeistoftemperatuur vaker te hoog is, de storing zo snel mogelijk laten verhelpen door een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Oplaadsysteem oververhit



brandt geel.



Opladen afgebroken. Laadsysteem oververhit. Koelvloeistofpeil controleren. Bij herhaald optreden door

46 AANDUIDINGEN

garage laten controleren.

Mogelijke oorzaak:

Het koelvloeistofpeil is te laag.

- Koelvloeistofpeil controleren (163).

Als het koelvloeistofpeil te laag is:

- Aandrijflijn en koelsysteem laten afkoelen.
- Koelvloeistof bijvullen (164).
- Bij herhaaldelijk optreden het koelsysteem door een vakwerkplaats laten controleren, het beste door een BMW Motorrad Partner.

Energieterugwinning beperkt



brandt geel.



Recuperatie beperkt. Rustig verder rijden mogelijk. Voorzichtig naar de volgende garage rijden.



brandt.

Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Hoogspannings-veiligheidsstekker losgemaakt



brandt geel.



Service Disconnect losgemaakt. Niet gereed om te rijden. Door een garage laten controleren.

Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Gereduceerd laadvermogen



Laaddoel niet bereikt. Vermogen gereduceerd. Laadtoestand controleren. Meer informatie in de handleiding.

Mogelijke oorzaak:

Het voertuig laadt niet met volledig vermogen.

- Temperatuur, laadinfrastructuur en laadsnoer controleren.

Mogelijke oorzaak:

Het laadproces werd bij een laadtoestand van minder dan 90% afgebroken.

- Laadtoestand controleren.

Storing in de laadinfrastructuur



brandt geel.



Storing in de op-laadinfrastructuur. Laadkabel en netaansluiting controleren of andere netaansluiting gebruiken

Mogelijke oorzaak:

Door een storing in de laadinfrastuctuur is het laadproces afgebroken of kon het laadproces niet worden gestart.

- Laadsnoer en netaansluiting controleren, zo nodig andere netaansluiting gebruiken.

Storing in laadsysteem



brandt geel.



Storing in laadsysteem. Laden niet mogelijk. Rij voorzichtig naar de dichtstbijzijnde specialist.

Mogelijke oorzaak:

Door een storing in het voertuig is het laadproces afgebroken of kon het laadproces niet worden gestart. De DC/DC-omvormer is defect.

- Rijklaarmodus inschakelen.
- Laadsnoer lostrekken.
- 2 minuten wachten.
- » Voertuig is ingeslapen.
- Rijklaarmodus uitschakelen.
- Laadsnoer aansluiten.
- » Nieuwe laadpoging wordt gestart.
- Als dit zich opnieuw voordoet, contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Mogelijke oorzaak:

Als de storing tijdens de rit optreedt: De DC/DC-omvormer is defect en de 12 V-accu kan niet bijgeladen worden.

- De storing zo snel mogelijk door een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.
- » Het is mogelijk om door te rijden tot de accu volledig ontladen is, maar dit wordt niet aangeraden.

Toestand boordnetaccu (12 V-accu)



brandt geel.



Toestand boordnetaccu. Geen beperkingen. Door een garage laten controleren.

Mogelijke oorzaak:

De boordnetaccu kan de spanning niet meer vasthouden en moet zo snel mogelijk vervangen worden.

- Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Boordnetspanning laag



brandt geel.



wordt geel weergegeven.

48 AANDUIDINGEN



Boordnetspanning laag. Onnodige verbruikers uitschakelen.

Mogelijke oorzaak:

Er zijn te veel verbruikers ingeschakeld.

- 12 V-accu opladen (➡ 169). Als de 12 V-accu niet meer volledig wordt opgeladen:
- Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Boordnetspanning kritisch



brandt geel.



wordt geel weergegeven.



Boordnetspanning kritiek! Verbruikers zijn uitgeschakeld. Accutoestand controleren. **of** Accu wordt niet opgeladen. Controleer de accutoestand.

De 12 V-accu heeft onvoldoende spanning om alle verbruikers van spanning te voorzien.

Mogelijke oorzaak:

Er zijn te veel verbruikers ingeschakeld.

- 12 V-accu opladen (➡ 169). Als de 12 V-accu niet meer volledig wordt opgeladen:

- Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

ASC/DTC-ingreep



knippert snel.

De ASC/DTC heeft een instabiliteit van het achterwiel herkend en reduceert het koppel. Het controle- en waarschuwingsslampje knippert langer dan dat de ASC/DTC-ingreep duurt. Daarmee heeft de berijder ook na de kritieke rij situatie nog een optische bevestiging van de uitgevoerde regeling.

ASC/DTC beperkt beschikbaar



brandt.



Tractiecontrole beperkt! Rustig verder rijden mog. Rij voorzichtig naar de dichtstbijz. specialist.

Mogelijke oorzaak:

De ASC/DTC-regeleenheid heeft een storing opgemerkt.

- Houd er rekening mee dat de ASC/DTC-functie slechts beperkt werkt.
- Verder rijden mogelijk. Aanvullende informatie over situaties die tot een ASC/DTC-

storing kunnen leiden in acht nemen (147).

- De storing zo snel mogelijk door een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

ASC/DTC uitgevallen



brandt geel.



brandt.



Tractieregelsystemen uitgevallen! Rustig verder rijden mogelijk. Rijd voorzichtig naar de volgende werkplaats.

Mogelijke oorzaak:

De ASC/DTC-regeleenheid heeft een storing opgemerkt.

- Giermomentsensor niet beschadigen.
- Houd er rekening mee dat de ASC/DTC-functie niet of slechts beperkt beschikbaar is.
- Verder rijden mogelijk. Aanvullende informatie over situaties die tot een ASC/DTC-storing kunnen leiden in acht nemen (147).
- De storing zo snel mogelijk door een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Bandenspanning

–met bandenspanningscontrole (RDC) ^{SU}

Voor de weergave van de bandenspanningswaarden is er naast het menupunt MIJN VOERTUIG en de Check-Control-meldingen ook de tabel BANDENSPANNING:



De waarden links hebben betrekking op het voorwiel, de waarden rechts op het achterwiel.

Boven de werkelijke en voorgeschreven bandenspanning wordt het spanningsverschil weergegeven.

Meteen na het inschakelen van de bedrijfs gereedheid verschijnen er alleen streepjes. De overdracht van de bandenspanningswaarden begint pas nadat de volgende minimumsnelheid voor het eerst is overschreden:

50 AANDUIDINGEN



RDC-sensor is niet actief

min 30 km/h (Pas na overschrijding van de minimumsnelheid verzendt de RDC-sensor zijn signaal aan het voertuig.)



De bandenspanningen worden op het TFT-display met temperatuurcompensatie weergegeven en hebben altijd betrekking op de volgende luchttemperatuur in de band:

20 °C



Als bovendien het bandensymbool geel of rood wordt weergegeven, betreft het een waarschuwing. Het drukverschil wordt gemarkeerd met een uitroepteken in dezelfde kleur.



Als de betreffende waarde binnen het grensgebied van de toelaatbare tolerantie ligt, brandt bovendien het algemene waarschuwingslampje geel.



Als de gemeten bandenspanning buiten de toegestane tolerantie ligt, knippert

het algemene waarschuwingslampje rood.

Uitgebreide informatie over de BMW Motorrad RDC vindt u in het hoofdstuk "Techniek in detail" vanaf pagina (152).

Bandenspanning in het grensgebied van de toelaatbare tolerantie

—met bandenspanningscontrole (RDC)^{SU}



brandt geel.



wordt geel weergegeven.



Bandenspanning niet op voorgeschr. Bandenspanning controleren.

Mogelijke oorzaak:

De gemeten bandenspanning ligt in het grensgebied van de toegestane tolerantie.

- Bandenspanning corrigeren.
- Vóór het aanpassen van de bandenspanning de informatie over de temperatuurcompensatie en over het aanpassen van de bandenspanning in het hoofdstuk "Techniek in detail" ter harte nemen:

» Temperatuurcompensatie (152)

- » Aanpassing van de bandenspanning (153)
- » De voorgeschreven bandenspanningswaarden zijn op de volgende plaatsen te vinden:
 - Achterkant omslag van de handleiding
 - Instrumentenpaneel op het scherm **BANDENSPANNING**
 - Plaatje met aanwijzingen aan de binnenzijde van de helmvalklep

Bandenspanning buiten de toelaatbare tolerantie

- met bandenspanningscontrole (RDC)^{SU}



knippert rood.



wordt rood weergegeven.



Bandenspanning niet op voorgeschr. Met een stoppen! Bandenspanning controleren.



Bandensp. controle. Drukverlies. Met een stoppen! Bandenspanning controleren.



WAARSCHUWING

Bandenspanning buiten de toelaatbare tolerantie.

Gevaar voor ongevallen, verslechtering van de rijeigenschappen van het voertuig.

- Rijstijl aanpassen.

Mogelijke oorzaak:

De gemeten bandenspanning ligt buiten de toegestane tolerantie.

- Banden op beschadigingen en bruikbaarheid controleren.

Is de band nog bruikbaar:

- Bij de volgende gelegenheid de bandenspanning corrigeren.

- Vóór het aanpassen van de bandenspanning de informatie over de temperatuurcompensatie en over het aanpassen van de bandenspanning in het hoofdstuk "Techniek in detail" ter harte nemen:

» Temperatuurcompensatie (152)

» Aanpassing van de bandenspanning (153)

» De voorgeschreven bandenspanningswaarden zijn op de volgende plaatsen te vinden:

- Achterkant omslag van de handleiding
- Instrumentenpaneel op het

scherm **BANDENSPANNING**

52 AANDUIDINGEN

- De band bij een vakwerkplaats op schade laten controleren, bij voorkeur bij een BMW Motorrad Partner.

Bij eventuele twijfel over de bruikbaarheid van de band:

- Niet verder rijden.
- Pechdienst informeren.

Overdrachtsstoring

—met bandenspanningscontrole (RDC)^{SU}



"---"

Mogelijke oorzaak:

Het voertuig heeft de minimumsnelheid niet bereikt (152).



RDC-sensor is niet actief

min 30 km/h (Pas na overschrijding van de minimumsnelheid verzendt de RDC-sensor zijn signaal aan het voertuig.)

- RDC-weergave in het oog houden bij hogere snelheid.



Pas als daarnaast het algemene waarschuwinglampje gaat branden, gaat het om een permanente storing. In dit geval:

- De storing bij een vakwerkplaats laten verhelpen, bij

voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Mogelijke oorzaak:

De radioverbinding met de RDC-sensoren is gestoord. Er zijn radiotechnische installaties in de omgeving die de verbinding tussen de RDC-regeleenheid en de sensoren storen.

- RDC-weergave in andere omgeving bekijken.



Pas als daarnaast het algemene waarschuwinglampje gaat branden, gaat het om een permanente storing. In dit geval:

- De storing bij een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Sensor defect of systeemstoring

—met bandenspanningscontrole (RDC)^{SU}



brandt geel.



"---"

Mogelijke oorzaak:

Er zijn wielen zonder RDC-sensoren gemonteerd.

- De set wielen laten voorzien van RDC-sensoren.

Mogelijke oorzaak:

1 of 2 RDC-sensoren zijn uitgevallen of er is sprake van een systeemstoring.

- De storing bij een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Batterij van de bandenspanningsensor bijna leeg

–met bandenspanningscontrole (RDC)^{SU}



brandt geel.



Batterij RDC-sensoren bijna leeg. Functie beperkt. Door een specialist laten controleren.



Deze storingsmelding wordt gedurende korte tijd alleen aansluitend op de Pre-Ride-Check weergegeven.

Mogelijke oorzaak:

De batterij van de bandenspanningsensor heeft niet meer zijn volledige capaciteit. De werking van de bandenspanningscontrole is nog voor een beperkte tijd gewaarborgd.

- Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Bandenspanningscontrole (RDC) uitgevallen

–met bandenspanningscontrole (RDC)^{SU}



brandt geel.



Bandenspann. controle uitgevallen! Functie beperkt. Door een specialist laten controleren.

Mogelijke oorzaak:

De RDC-regeleenheid heeft een communicatiestoring geregistreerd.

- Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.
- » Bandenspanningswaarschuwingen niet beschikbaar.

Noodoproepsysteem beperkt beschikbaar

–met intelligente noodoproep^{SU}



brandt geel.



Noodoproep beperkt. Bij een herhaald optreden door een garage laten controleren.

54 AANDUIDINGEN

Mogelijke oorzaak:

De noodoproep kan niet automatisch of niet via BMW tot stand worden gebracht.

- De informatie over de bediening van de intelligente noodoproep vanaf pagina (➡ 65) ter harte nemen.
- Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Zijstandaardbewaking defect



brandt geel.



Bewaking zijstandaard defect. Bij lage snelheid motor afzetten! Door garage laten controleren.

Mogelijke oorzaak:

De zijstandaardschakelaar of de bedrading daarvan is beschadigd. De elektromachine wordt uitgeschakeld als langzamer dan 5 km/h wordt gereden, en er kan niet verder worden gereden.

- Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

ABS-zelfdiagnose niet beëindigd



knippert.

Mogelijke oorzaak:



ABS-zelfdiagnose niet voltooid

De ABS-functie is niet beschikbaar, omdat de zelfdiagnose niet is afgesloten. (Voor de controle van de wielsensoren moet de E-Scooter een minimumsnelheid bereiken: min 5 km/h)

- Langzaam wegrijden. Houd er rekening mee dat tot het afsluiten van de zelfdiagnose de ABS-werking niet beschikbaar is.

ABS-storing



brandt geel.



brandt.



ABS beperkt beschikbaar! Rustig doorrijden mog. Rij voorzichtig naar de dichtstbijz. specialist.

Mogelijke oorzaak:

De ABS-regeleenheid heeft een storing opgemerkt. De ABS-functie is beperkt beschikbaar.

- Verder rijden mogelijk. Nadere informatie over bijzondere situaties die tot een ABS-storingsmelding

kunnen leiden in acht nemen (145).

- De storing zo snel mogelijk door een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

ABS uitgevallen



brandt geel.



brandt.



ABS uitgevallen! Rustig doorrijden mog. Rij voorzichtig naar de dichtstbijz. specialist.

Mogelijke oorzaak:

De ABS-regeleenheid heeft een storing opgemerkt. De ABS-functie is niet beschikbaar.

- Verder rijden mogelijk. Nadere informatie over bijzondere situaties die tot een ABS-storingsmelding kunnen leiden in acht nemen (145).
- De storing zo snel mogelijk door een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

ABS Pro uitgevallen

—met rijmodi Pro^{SU}



brandt.



ABS Pro uitgevallen! Rustig verder rijden mog. Rij voorzichtig naar de dichtstbijz. specialist.

Mogelijke oorzaak:

De ABS Pro-regeleenheid heeft een storing herkend. De ABS Pro-functie is niet beschikbaar. De ABS-functie blijft beschikbaar. ABS ondersteunt alleen bij het remmen bij rechteuitrijden.

- Verder rijden mogelijk. Nadere informatie over bijzondere situaties die een ABS Pro-storingsmelding kunnen veroorzaken in acht nemen (145).
- De storing zo snel mogelijk door een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

Onderhoudsmelding



Als de servicetermijn is overschreden, gaat naast de datum resp. de kilometerstand ook het algemene waarschuwingslampje geel branden. Als de servicetermijn is overschreden, verschijnt er een gele

56 AANDUIDINGEN

Check-Control-melding. Bovendien worden de meldingen voor onderhoud, onderhoudsafspraken en resterende afstand op de schermmenu's MIJN VOERTUIG en BENOEDIGD ONDERHOUD gemarkeerd met uitroeptekens.

 Als de onderhoudsmelding al meer dan één maand voor de onderhoudsdatum wordt weergegeven, dan moet de actuele datum opnieuw worden ingesteld. Deze situatie kan zich voordoen wanneer de accu losgekoppeld is geweest.

Onderhoud nodig

 wordt wit weergegeven.

Onderhoud nodig! Onderhoud bij een specialist laten uitvoeren.

Mogelijke oorzaak:

Op grond van de afgelegde afstand of de datum is het tijd voor een onderhoudsbeurt.

- Onderhoud regelmatig door een vakwerkplaats laten uitvoeren, bij voorkeur door een BMW Motorrad dealer.

» De bedrijfs- en verkeersveiligheid van het voertuig blijven behouden.

» Het best mogelijke waardebehoud van het voertuig wordt verzekerd.

Onderhoudsafpraak overschreden

 brandt geel.

 wordt geel weergegeven.

Onderhoud te laat! Onderhoud bij een specialist laten uitvoeren.

Mogelijke oorzaak:

Onderhoud is op basis van de rijprestaties of de datum te laat.

- Onderhoud regelmatig door een vakwerkplaats laten uitvoeren, bij voorkeur door een BMW Motorrad dealer.

» De bedrijfs- en verkeersveiligheid van het voertuig blijven behouden.

» Het best mogelijke waardebehoud van het voertuig wordt verzekerd.

GEBRUIK

04

RIJKLAARMODUS	60
NOODUITSCHAKELINGSSCHAKELAAR	64
INTELLIGENTE NOODOPROEP	65
ACHTERUITRIJDEN	67
VERLICHTING	68
DAGRIJLICHT	69
ALARMLICHTINSTALLATIE	71
RICHTINGAANWIJZERS	71
RIJMODUS	72
DIEFSTALBEVEILIGINGSINSTALLATIE (DWA)	73
BANDENSANNINGSCONTROLE (RDC)	76
VERWARMING	76
OPBERGVAK	78
HELMVAK	79

60 GEBRUIK

RIJKLAARMODUS

Contactsleutel

 Het controlelampje van de radiografische sleutel knippert, zo lang de radiografische sleutel gezocht wordt. Hij dooft als de radiografische sleutel resp. de reservesleutel wordt gevonden.

Als de radiografische sleutel resp. de reservesleutel niet wordt herkend, brandt hij kort. U ontvangt een radiografische sleutel en een reservesleutel. Bij verlies van een sleutel de opmerkingen over de elektronische weggrijpblokkering (EWS) in acht nemen (➡ 61). Bedrijfsgereedheid en diefstalbeveiligingsinstallatie worden aangestuurd met de radiografische sleutel. Sloten van opbergvakken en topcase kunnen handmatig worden bediend.

 Als de radiografische sleutel buiten het zendgebied komt (bijv. in de koffer of topcase) kan het voertuig niet worden gestart.

Als de radiografische sleutel nog steeds niet werkt, wordt de bedrijfsgereedheid na circa 1,5 minuten uitgeschakeld om de accu te sparen.

Wij adviseren om de radiografische sleutel bij u te dragen

(bijvoorbeeld in de jaszak) en als alternatief de reservesleutel mee te nemen.



Bereik van radiografische Keyless Ride-sleutel

Circa 1 m

Stuurslot vergrendelen

Voorwaarde

Stuur is naar links gedraaid. Radiografische sleutel is in ontvangstgebied.



- Toets **1** ingedrukt houden.
 - » Het stuurslot vergrendelt hoorbaar.
 - » Bedrijfsgereedheid, verlichting en alle circuits uitgeschakeld.
- Om het stuurslot te ontgrendelen toets **1** kort indrukken.

Gebruiksklaar maken

Voorwaarde

Radiografische sleutel is in ontvangstgebied.



- Het inschakelen van de bedrijfsgereedheid kan op **twee** manieren.

Variant 1:

- De toets **1** kort indrukken.
 - » Stadslicht en alle circuits zijn ingeschakeld.
 - met dagrijlicht^{SU}
 - » Dagrijlicht is ingeschakeld. <
 - » Pre-Ride-Check wordt uitgevoerd. (➡ 132)
 - » De ABS-zelfdiagnose wordt uitgevoerd. (➡ 133)

Variant 2:

- Stuurslot is vergrendeld, toets **1** ingedrukt houden.
 - » Het stuurslot wordt ontgrendeld.
 - » Stadslicht en alle circuits ingeschakeld.
 - met dagrijlicht^{SU}
 - » Dagrijlicht is ingeschakeld. <
 - » Pre-Ride-Check wordt uitgevoerd. (➡ 132)
 - » De ABS-zelfdiagnose wordt uitgevoerd. (➡ 133)

Rijklaarmodus uitschakelen **Voorwaarde**

Radiografische sleutel is in ontvangstgebied.



- Het uitschakelen van de bedrijfsgereedheid kan op **twee** manieren.

Variant 1:

- De toets **1** kort indrukken.
 - » Het licht wordt uitgeschakeld.
 - » Stuurslot is ontgrendeld.

Variant 2:

- Het stuur tot de aanslag naar links draaien.
- Toets **1** ingedrukt houden.
 - » Het licht wordt uitgeschakeld.
 - » Het stuurslot wordt vergrendeld.

Elektronische **wegrijbeveiliging EWS**

De elektronica in de motorfiets analyseert via een ringantenne in het contactslot de in de contact sleutel opgeslagen gegevens. Pas als de sleutel als "bevoegd" is herkend, wordt

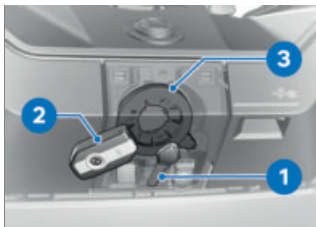
62 GEBRUIK

de rijgereedheid vrijgegeven door de motorregeleenheid.

 Indien een tweede radiografische sleutel aan de bij het starten gebruikte radiografische sleutel is bevestigd, kan de elektronica "geïrriteerd" raken en wordt er geen toestemming gegeven voor het starten van de motor. Bewaar de radiografische sleutels altijd apart van elkaar.

Bij verlies van een van de contactsleutels kunt u deze door uw BMW Motorrad partner laten blokkeren. Daartoe moet u alle andere bij de motorfiets behorende contactsleutels meebrengen. Met een geblokkeerde sleutel kan de motor niet meer worden gestart, maar een geblokkeerde sleutel kan wel weer worden vrijgeschakeld. Reservesleutels zijn alleen via een BMW Motorrad Partner verkrijgbaar. Deze is verplicht uw legitimatie te controleren, omdat de sleutels onderdeel van een veiligheidssysteem zijn.

Batterij van radiografische sleutel is leeg of verlies van de radiografische sleutel



- Bij verlies van de sleutel de aanwijzingen met betrekking tot de elektronische wegrij-blokkering (**EWS**) in acht nemen.
- Als de radiografische sleutel tijdens het rijden wordt verloren, kan het voertuig worden gestart met de reservesleutel.
- Als de batterij van de radiografische sleutel leeg is, kan het voertuig worden gestart door het de afdekking tussen opbergvakklep en oplaadvakklep met de radiografische sleutel aan te raken.
- De reservesleutel **1** of de lege radiografische sleutel **2** tegen de afdekking tussen opbergvakklep en oplaadvakklep ter hoogte van de antenne **3** houden.



Periode, waarin de rij-gereedheid beschikbaar kan worden gesteld. Daarna moet een nieuwe ontgrendeling plaatsvinden.

30 s

- » Pre-Ride-Check wordt uitgevoerd.
- De radiografische sleutel is herkend.
- De elektromachine kan worden ingeschakeld.

Batterij van de radiografische sleutel vervangen

Als de radiografische sleutel bij het kort of lang indrukken van de toets niet reageert:

- De batterij van de radiografische sleutel heeft niet de volledige capaciteit.



Batt. radiogr. sl. bijna leeg. Centrale vergrendeling beperkt. Batterij vervangen.



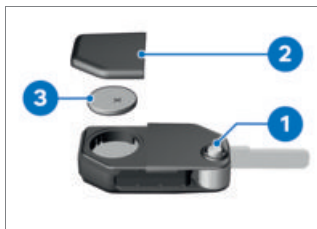
GEVAAR

Inslikken van een batterij

Gevaar voor letsel of levensgevaar

- Een voertuigsleutel heeft als batterij een knoopcel. Batterijen of knoopcellen kunnen worden ingeslikt en binnen twee uur leiden tot ernstig of dodelijk letsel, bijv. door interne verbranding of letsel door zuur.
- Voertuigsleutels en batterijen buiten het bereik van kinderen bewaren.
- Wanneer wordt vermoed dat een batterij of een knoopcel is ingeslikt of zich in een lichaamsdeel bevindt, direct medische assistentie zoeken.

- Batterij vervangen.



- Knop 1 indrukken.
- » De sleutelbaard klap open.

64 GEBRUIK

- Batterijkapje **2** naar boven drukken.
- De batterij **3** uitbouwen.
- De oude batterij volgens de wettelijke bepalingen afvoeren, de batterij niet met het huisvuil weggooien.



LET OP

Ongeschikte of onjuist geplaatste batterijen

Onderdeelschade

- Voorgeschreven batterij gebruiken.
 - Bij het plaatsen van de batterij op de juiste polariteit letten.
- | | |
|--|----------|
|  | Accutype |
| Voor Keyless Ride-radiografische sleutel | |
| CR 2032 | |
- Batterijkapje **2** inbouwen.
 - » De rode LED in het instrumentenpaneel knippert.
 - » De radiografische sleutel werkt weer.

NOODUITSCHAKELINGS-SCHAKELAAR



1 Nooduitschakelingsschakelaar

Met behulp van de noodstop-schakelaar **1** kan de elektrische aandrijving snel worden uitgeschakeld.



- A** Elektrische aandrijving uitgeschakeld
- B** E-Scooter gebruiksklaar

INTELLIGENTE NOODOPROEP

–met intelligente noodoproep^{SU}

Noodoproep via BMW

SOS-toets alleen in geval van nood indrukken.

Ook als er geen noodoproep via BMW mogelijk is, kan het zijn dat er een noodoproep naar een openbaar alarmnummer wordt gedaan. Dat is onder andere afhankelijk van het mobiele-telefoonnetwerk en de nationale voorschriften. De noodoproep werkt onder ongunstige omstandigheden om technische redenen niet altijd, bijv. in gebieden zonder draadloze ontvangst.

Taal voor noodoproep

Aan elk voertuig is, afhankelijk van de markt waarvoor het is bestemd, een taal toegewezen. Het BMW Call Center meldt zich in deze taal.

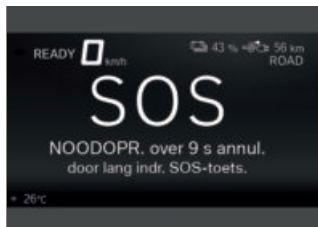
 De taal voor de noodoproep kan alleen door de BMW Motorrad partner worden gewijzigd. Deze aan het voertuig toegewezen taal onderscheidt zich van de displaytalen die door de bestuurder op het TFT-display kunnen worden geselecteerd.

Handmatige noodoproep Voorwaarde

Er is sprake van een noodgeval. De motorfiets staat stil. De bedrijfs gereedheid is ingeschakeld.



- Afdekking **1** openklappen.
- SOS-toets **2** kort indrukken.



De tijd tot en met het voltooien van de noodoproep wordt weergegeven. Gedurende deze tijd kan de noodoproep geannuleerd worden.

- Nooduitschakelingsschakelaar bedienen om de elektromachine uit te schakelen.
- Helm afnemen.

66 GEBRUIK

- » Na het aflopen van de timer komt er een spraakverbinding met het BMW Call Center tot stand.



De verbinding is tot stand gekomen.



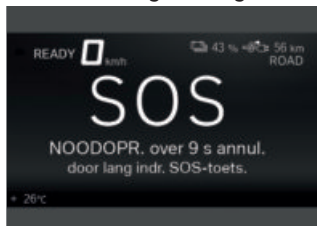
- Via microfoon **3** en luidspreker **4** informatie voor de hulpverleningsdiensten doorgeven.

Automatische noodoproep

Na het inschakelen van de bedrijfs gereedheid is de intelligente noodoproep automatisch actief en reageert deze bij een val.

Noodoproep bij een minder ernstige val

- Er is een zachte val of botsing herkend.
- » Er klinkt een geluidssignaal.



De tijd tot en met het voltooien van de noodoproep wordt weergegeven. Gedurende deze tijd kan de noodoproep geannuleerd worden.

- Indien mogelijk helm afzetten en elektromachine uitschakelen.
- » Er wordt een spraakverbinding met het BMW Call Center tot stand gebracht.



De verbinding is tot stand gekomen.



- Afdekking **1** openklappen.
- Via microfoon **3** en luidspreker **4** informatie voor de hulpverleningsdiensten doorgeven.

Noodoproep bij een ernstige val

- Er is een ernstige val of botsing herkend.
- » De noodoproep wordt zonder vertraging automatisch voltooid.

ACHTERUITRIJDEN

Achteruitrijden bedienen



WAARSCHUWING

Slechte waarneembaarheid bij elektrisch rijden.

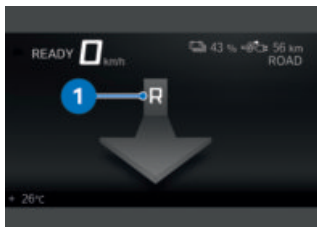
Gevaar voor ongevallen

- Bij elektrisch rijden in acht nemen dat voetgangers en andere verkeersdeelnemers de E-Scooter door het ontbreken van een motorgeluid niet zoals gebruikelijk waarnemen.
- Bijzonder goed opletten tijdens het rijden.

- Rijgereedheid inschakelen (→ 135).



- Toets **1** tijdens het achteruitrijden ingedrukt houden.



- De vrijgave wordt op het display door een R met een pijlsymbool naar beneden **1** weergegeven.
- Elektronische gashendel voor- zichtig bedienen en achteruit- rijden.
- » De E-Scooter beweegt zich maximaal met 3 km/h achter- uit.



- Tijdens het achteruitrijden brandt het pijlsymbool **1**.

VERLICHTING

Dimlicht en stadslicht

Het stadslicht wordt automa- tisch ingeschakeld zodra de E-Scooter gebruiksklaar is. Daarna brandt het stadslicht nog kort verder.

Het dimlicht wordt automa- tisch ingeschakeld zodra de E-Scooter gebruiksklaar is.

–met dagrijlicht^{SU}

Overdag kan als alternatief voor het dimlicht het dagrijlicht wor- den ingeschakeld.

Grootlicht en lichtsignaal

- Gebruiksklaar maken (➡ 60).



- Schakelaar **1** naar voren druk- ken om het grootlicht in te schakelen.
- Schakelaar **1** naar achteren trekken om het lichtsignaal te bedienen.

Follow-me-home-verlichting

- Het contact uitschakelen.



- Direct na het uitschakelen van de bedrijfs-gereedheid de schakelaar **1** naar achteren trekken en vasthouden, tot de Coming Home verlichting wordt ingeschakeld.
- » De verlichting gaat een minuut lang aan en wordt automatisch weer uitgeschakeld.
- Dit kan bijv. na het afzetten van de motorfiets gebruikt worden om het pad naar de voordeur te verlichten.

Parkeerlicht

- Rijklaarmodus uitschakelen (→ 61).



- De toets **1** onmiddellijk na het uitschakelen van de bedrijfs-gereedheid naar links drukken en vasthouden tot het parkeerlicht inschakelt.
- Rijklaarmodus in- en weer uitschakelen om het parkeerlicht uit te schakelen.

DAGRIJLICHT

–met dagrijlicht^{SU}

Dagrijlicht bedienen

- Rijgereedheid inschakelen (→ 135).



- Toets **1** bedienen om het dagrijlicht in te schakelen en het dimlicht uit te schakelen.

70 GEBRUIK



Het dagrijlichtsymbool wordt weergegeven.

- In het donker of in een tunnel: Toets **1** opnieuw bedienen om het dagrijlicht uit te schakelen en het dimlicht in te schakelen.



Het dagrijlicht kan in vergelijking met het dimlicht beter worden waargenomen door het tegemoetkomend verkeer. Daardoor verbetert de zichtbaarheid overdag.

Automatisch dagrijlicht



De omschakeling tussen dagrijlicht en dimlicht, incl. stadslicht voor kan automatisch gebeuren.



WAARSCHUWING

Automatisch dagrijlicht vervangt niet de persoonlijke beoordeling van de lichtomstandigheden

Gevaar voor een ongeval

- Het automatische dagrijlicht uitschakelen bij slechte lichtomstandigheden.
- In het menu Instellingen, Voertuiginstellingen, Verlichting de functie Automat. dagrijlicht inschakelen.



Het controlelampje voor het automatische dagrijlicht licht op.

» Als het omgevingslicht onder een bepaalde waarde daalt, wordt het dimlicht automatisch ingeschakeld (bv. in tunnels). Als wordt vastgesteld dat er voldoende omgevingslicht is, wordt de dagrijverlichting weer ingeschakeld.



Als het dagrijlicht actief is, brandt het controlelampje van het dagrijlicht.

Handmatige bediening van het licht bij ingeschakelde automaat

Als de toets van het dagrijlicht wordt ingedrukt, wordt het dagrijlicht uitgeschakeld en worden het dimlicht en het stadslicht voor ingeschakeld (bv. bij de inrit in tunnels, als de dagrijlichtautomaat vanwege het omgevingslicht vertraagd reageert).

Als de toets voor het dagrijlicht opnieuw wordt ingedrukt, wordt de dagrijlichtautomaat weer geactiveerd, d.w.z. het dagrijlicht wordt weer ingeschakeld als er voldoende omgevingslicht aanwezig is.

ALARMLICHTINSTALLATIE

Alarmlichtinstallatie bedienen

- Gebruiksklaar maken (➡ 60).

 De alarmknipperlichten belasten de accu. De waarschuwingsknipperlichten slechts voor een beperkte tijdsduur inschakelen.

 Wanneer bij ingeschakelde alarmlichtinstallatie een richtingaanwijzerknop wordt ingedrukt, dan vervangt de knipperfunctie gedurende het indrukken de waarschuwingsfunctie. Als de richtingaanwijzerknop niet meer wordt ingedrukt, is de waarschuwingsfunctie weer actief.



- Toets **1** indrukken om de alarmknipperlichten in te schakelen.
- » De rijklaarmodus kan worden uitgeschakeld.
- Bedrijfsgeredheid inschakelen en toets **1** opnieuw in-

drukken om de alarmlichtinstallatie uit te schakelen.

RICHTINGAANWIJZERS

Richtingaanwijzer bedienen

- Gebruiksklaar maken (➡ 60).



- De toets **1** naar links drukken om de richtingaanwijzers links in te schakelen.
- De toets **1** naar rechts drukken om de richtingaanwijzers rechts in te schakelen.
- Toets **1** in de middenstand zetten om de richtingaanwijzers uit te schakelen.

72 GEBRUIK

Comfort-richtingaanwijzer



Als de toets **1** naar rechts of links is gedrukt, schakelen de richtingaanwijzers in de volgende situaties automatisch uit:

- Snelheid onder 30 km/h: Na een afgelegde afstand van 50 m.
- Snelheid tussen 30 km/h en 100 km/h: Na snelheidsafhankelijke afstand of bij acceleratie.
- Snelheid boven 100 km/h: Na vijf keer knipperen.

Als de toets **1** iets langer naar rechts of links is gedrukt, schakelen de richtingaanwijzers alleen nog automatisch na het bereiken van het snelheidsafhankelijke traject uit.

RIJMODUS

Gebruik van de rijmodi

BMW Motorrad heeft voor uw E-Scooter gebruiksscenario's ontwikkeld, waaruit u telkens het scenario kunt kiezen dat bij uw situatie past:

- ECO: Actieradiusgeoptimaliseerd rijden.
- RAIN: Rijden op natgeregende rijbaan.
- ROAD: Rijden op een droge rijbaan.
- met rijmodi Pro^{SU}
- DYNAMIC: Dynamisch rijden op droge weg.

Voor elk van deze scenario's wordt het betreffende optimale samenspel van motorkarakteristiek, ASC/DTC-regeling en stabiliteitscontrole bij recuperatie (RSC) beschikbaar gesteld.

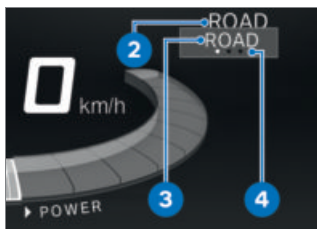
Rijmodus instellen

- Gebruiksklaar maken (►► 60).



- De toets **1** bedienen.

 Meer informatie over de te selecteren rijmodi is te vinden in het hoofdstuk Techniek in detail.



De actieve rijmodus **2** gaat naar de achtergrond en de eerste selecteerbare rijmodus **3** wordt weergegeven. De oriëntatiehulp **4** geeft aan hoeveel rijmodi er beschikbaar zijn.



- De toets **1** zo vaak indrukken tot de gewenste rijmodus naast de selectiepijl staat.
- » De gekozen rijmodus wordt na circa 2 seconden geactiveerd.

DIEFSTALBEVEILIGINGSINSTALLATIE (DWA)

—met alarmsysteem (DWA)^{SU}

Activering

- Gebruiksklaar maken (→ 60).
- DWA aanpassen (→ 75).



- Rijklaarmodus uitschakelen.
- De toets **1** op de radiografische sleutel tweemaal indrukken.
- » De activering vraagt circa 30 seconden.
- » De richtingaanwijzers knippen tweemaal.
- » De bevestigingstoon klinkt tweemaal (indien geprogrammeerd).
- » De diefstalbeveiligingsinstallatie is actief.

74 GEBRUIK



- Om de hellingshoeksensor te deactiveren (bijv. wanneer de E-Scooter met een trein wordt getransporteerd en de sterke bewegingen een alarm zouden kunnen activeren), drukt u tijdens de activeringsfase opnieuw op de toets **1** van de radiografische sleutel.
 - » De richtingaanwijzers knipperen driemaal.
 - » De bevestigingstoon klinkt driemaal (indien geprogrammeerd).
 - » Hellingssensor is gedeactiveerd.

Alarmsignaal

Het DWA-alarm kan worden geactiveerd door:

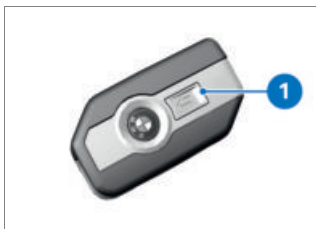
- Hellingssensor
- Inschakelpoging met een onbevoegde contactsleutel.
- Loscoppeling van de DWA van de voertuigaccu (de DWA-accu neemt de stroomvoorziening over - alleen

alarmtoon, richtingaanwijzers knipperen niet)

 Wanneer de contactsleutel zich in het ontvangstgebied bevindt, wordt een door de hellingshoeksensor geactiveerd alarm onderdrukt.

Is de DWA-accu ontladen, dan blijven alle functies behouden, alleen de activering van het alarm bij loskoppeling van de voertuigaccu is niet meer mogelijk.

De duur van het alarm bedraagt circa 26 seconden. Tijdens het alarm klinkt een alarmtoon en knipperen de richtingaanwijzers. Het soort alarmtoon kan door een BMW Motorrad Partner worden ingesteld.



Een geactiveerd alarm kan te allen tijde door het indrukken van de toets **1** van de radiografische sleutel worden afgebro-

ken, zonder de DWA te deactiveren.

Als in afwezigheid van de bestuurder een alarm werd geactiveerd, dan wordt deze hier bij het inschakelen van de rijgereedheid door een eenmalige alarmtoon op geattendeerd. Vervolgens signaleert de DWA-lichtdiode gedurende een minuut de reden voor het alarm.

Lichtsignalen van het controlelampje:

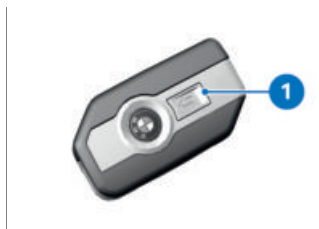
- 1x knipperen: Hellingshoek-sensor 1
- 2x knipperen: Hellingshoek-sensor 2
- 3x knipperen: Bedrijfsgereedheid ingeschakeld met onbevoegde contactsleutel
- 4x knipperen: Scheiding van de DWA van de voertuigaccu
- 5x knipperen: hellingshoek-sensor 3

Deactivering

Variant 1:

- Noodstop-schakelaar in bedrijfsstand.
- Gebruiksklaar maken (☛ 60).
- » Richtingaanwijzers knipperen eenmaal.
- » Bevestigingstoon klinkt eenmaal (indien geprogrammeerd).

» De diefstalbeveiligingsinstallatie is uitgeschakeld.



Variant 2:

- Toets 1 van de radiografische sleutel één keer indrukken.



Wordt de alarmfunctie via de radiografische sleutel gedeactiveerd en aansluitend de bedrijfsgereedheid niet ingeschakeld, dan wordt de alarmfunctie na circa 30 seconden weer actief, mits Automatisch activeren ingeschakeld is.

- » Richtingaanwijzers knipperen eenmaal.
- » Bevestigingstoon klinkt eenmaal (indien geprogrammeerd).
- » De diefstalbeveiligingsinstallatie is uitgeschakeld.

DWA aanpassen

- Gebruiksklaar maken (☛ 60).
- Het menu Instellingen, Voertuiginstellingen, Alarmsysteem oproepen.

76 GEBRUIK

» De volgende instellingen zijn mogelijk:

- Waarsch.sign. aanpassen
- Hellingssensor in- en uitschakelen
- Activatietoon in- en uitschakelen
- Automatisch activeren in- en uitschakelen

» Instelmogelijkheden (1111 76)

Instelmogelijkheden

Waarsch.sign.: Aanzwellende en afnemende of intermitterende alarmtoon instellen.
Hellingssensor: Hellingshoeksensor activeren, om de hellingshoek van het voertuig te bewaken. De DWA reageert bijv. bij diefstal van een wiel of slepen.

 Bij het transport van de motorfiets de hellingshoeksensor deactiveren om te voorkomen dat de DWA wordt geactiveerd.

Activatietoon: Bevestigingsalarmtoon na het activeren/deactiveren van het DWA naast het oplichten van de richtingaanwijzers.

Automatisch activeren: Automatische activering van de alarmfunctie bij het uitschakelen van de rijgereedheid.

BANDENSANNINGSCONTROLE (RDC)

-met bandenspanningscontrole (RDC)^{SU}

Waarschuwing voorgeschreven druk in- of uitschakelen

- Wanneer de minimumbandenspanning wordt bereikt, kan er een waarschuwing met betrekking tot de gewenste bandenspanning worden weergegeven.
- Het menu Instellingen, Voertuiginstellingen, RDC oproepen.
- Waarsch. voorges. druk in- of uitschakelen.

VERWARMING

Handvatverwarming bedienen

-met handvatverwarmingen^{SU}
-zonder buddyseatverwarming^{SU}

 De handvatverwarming is alleen bij ingeschakelde rijgereedheid beschikbaar.

- Rijgereedheid inschakelen (1111 135).



- De toets **1** zo vaak indrukken, tot de gewenste verwarmingsstand **2** voor het symbool van de handvatverwarming **3** wordt weergegeven. De handvatten kunnen in drie fasen worden verwarmd:



Laag verwarmingsvermogen



Gemiddeld verwarmingsvermogen



Hoog verwarmingsvermogen

- » De hoge verwarmingsstand dient om de grepen snel op te warmen, waarna naar de eerste stand moet worden teruggeschakeld.
- » Indien er geen wijzigingen meer worden uitgevoerd, wordt de gekozen verwarmingsstand ingesteld.
- Om de handvatverwarming uit te schakelen, de toets **1** zo vaak indrukken tot het sym-

bool voor de handvatverwarming **3** verdwijnt.

Verwarming bedienen

- met handvatverwarmingen^{SU}
- met buddyseatverwarming^{SU}



De handvatverwarming en de buddyseatverwarming zijn alleen bij ingeschakelde rijgereedheid actief.

- Rijgereedheid inschakelen (135).



- De toets **1** indrukken.
 - » Menu VERWARMING opent.
- Handvatverwarming of Buddyseatverwarming selecteren.
- Gewenste verwarmingsniveau selecteren en bevestigen.
 - » Het gewenste verwarmingsniveau wordt op het display links naast de verwarmingsymbolen **2** weergegeven.
- De toets **1** indrukken, om het menu VERWARMING te sluiten.

78 GEBRUIK

 De ingestelde verwarmingsstanden blijven ook na het uitschakelen van het contact behouden.

OPBERGVAK

Opbergvak bedienen

Voorwaarde

Bedrijfsgereedheid ingeschakeld.



- Opbergvakklep **1** door indrukken van de toets **2** openen.
» De geopende opbergvakklep is niet geschikt om voorwerpen op te leggen.
- Om de opbergvakklep **1** te sluiten, deze stevig in de vergrendeling drukken.

LET OP

Met name in de zomer hoge temperaturen in de opbergvakken

Beschadiging van opgeborgen voorwerpen, met name elektronische apparaten zoals mobiele telefoons en MP3-spelers

- Raadpleeg de handleiding van het elektronische apparaat voor mogelijke gebruiksbependingen.
- In de zomer geen voorwerpen in het opbergvak leggen die gevoelig zijn voor hitte.

Ventilatie

Om voor voldoende luchtcirculatie te zorgen wordt vanaf een temperatuur van 30 °C in het opbergvak een ventilator ingeschakeld. De ventilator wordt weer uitgeschakeld zodra de temperatuur in het opbergvak weer minder dan 25 °C bedraagt.

Smartphone opladen

Voorwaarde

Bedrijfsgereedheid ingeschakeld.

- Opbergvak openen.



- De smartphone **2** met het display naar boven in de sleuven **1** leggen.
- » De smartphone is bevestigd.



- Het laadsnoer met de smartphone **2** en de USB-C-aansluiting **3** verbinden.

 BMW Motorrad adviseert het gebruik van de BMW Motorrad USB-kabel voor het laden van de smartphone in het opbergvak. Universele laadsnoeren hebben eventueel niet voldoende ruimte in het opbergvak en kunnen beschadigd worden.



- Opbergvakklep **4** sluiten.

Aanwijzingen voor het gebruik

Het opbergvak is geschikt voor smartphones met afmetingen tot maximaal 158 mm x 78 mm x 10 mm. Voor kleine mobiele telefoons, die eventueel niet door de houder worden vastgehouden, adviseert BMW Motorrad het gebruik van de BMW Motorrad smartphonehoes.

Laadstroom

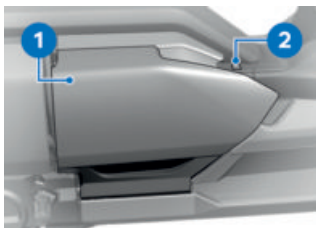
Het betreft een 5 V USB-C-laadaansluiting, die maximaal 1,5 A laadstroom (laadvermogen maximaal 7,5 W) beschikbaar stelt.

HELMVAK

Helmvak bedienen

- Rijklaarmodus inschakelen.

80 GEBRUIK



- Helmvalklep **1** met toets **2** openen.

 De verlichting van het opbergvak wordt ingeschakeld door inschakelen van de rijgereedheid.

Na uitschakelen van de rijgereedheid blijft de verlichting van het opbergvak nog korte tijd branden.



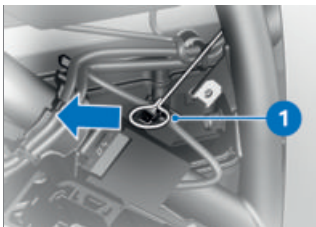
Beladen van het helmopbergvak

max 8 kg

- » De geopende helmvalklep is niet geschikt om voorwerpen op te leggen.
- Om de helmvalklep **1** te sluiten, deze stevig in de vergrendelingen drukken.
- » De helmvalklep grijpt hoorbaar met beide slothaken in de sluitingen.

Helmvak noodontgrendelen

- Zijbekleding uitbouwen (→ 167).



- Nok **1** eventueel met behulp van het boordgereedschap in de richting van de pijl trekken.
- » Helmvak ontgrendelt.
- Zijbekleding inbouwen (→ 168).

TFT-DISPLAY

05

ALGEMENE AANWIJZINGEN	84
PRINCIPE	85
AANZICHT PURE RIDE	92
SCHERM PURE	93
SPLITSCREEN	93
ALGEMENE INSTELLINGEN	94
BLUETOOTH	95
WLAN	98
MIJN VOERTUIG	99
BOORDCOMPUTER	102
NAVIGATIE	103
MEDIA	105
TELEFOON	106
SOFTWAREVERSIE WEERGEVEN	107
LICENTIE-INFORMATIE WEERGEVEN	107

ALGEMENE AANWIJZINGEN

Waarschuwing



WAARSCHUWING

Bediening van een smartphone tijdens de rit

Gevaar voor een ongeval

- Het geldende wegverkeersreglement in acht nemen.
- Tijdens de rit geen smartphone gebruiken. Uitzonderd zijn toepassingen zonder bediening, zoals telefonie via een handsfree-systeem.



WAARSCHUWING

Afleiding van de verkeerssituatie en verlies van de controle

Gevaar voor ongevallen door de bediening van geïntegreerde informatiesystemen en communicatieapparaten tijdens het rijden

- Bedien deze systemen of apparaten alleen als de verkeerssituatie het toelaat.
- Stop indien nodig en bedien de systemen of apparaten terwijl u stilstaat.

Connectivity-functies

Connectivity-functies hebben betrekking op de onderwerpen "Media", "Telefonie" en "Navigatie". Connectivity-functies kunnen worden gebruikt, als het TFT-display met een mobiel eindapparaat en een helm verbonden is (96). Meer Informatie over de Connectivity-functies is te vinden onder: **bmw-motorrad.com/connectivity**



Afhankelijk van het mobiele eindapparaat kan de omvang van de Connectivity-functies beperkt zijn.

BMW Motorrad Connected App

Met de BMW Motorrad Connected App kan gebruiks- en voertuiginformatie opgevraagd worden. Voor het gebruik van sommige functies, bijv. de navigatie, moet de app op het mobiele eindapparaat geïnstalleerd zijn en met het TFT-display verbonden zijn. Met de app wordt de routebegeleiding gestart en de navigatie aangepast.

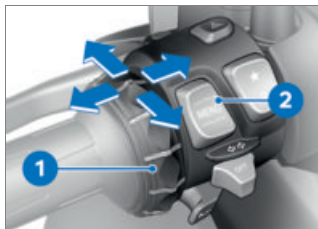
 Bij sommige mobiele eindapparaten, bijv. met het besturingssysteem iOS, moet voorafgaand aan het gebruik de BMW Motorrad Connected app worden geopend.

Actualiteit

Na de sluiting van de redactie kan het TFT-display nog bijgewerkt worden. Hierdoor kunnen eventuele afwijkingen tussen deze handleiding en uw motorfiets ontstaan. Bijgewerkte informatie vindt u op: **bmw-motorrad.com/service**

PRINCIPE

Bedieningselementen



Alle inhoud van het display kan bediend worden via de Multi-Controller **1** en met de tuimeltoets MENU **2**.
Afhankelijk van de context zijn de volgende functies mogelijk.

Functies van de Multi-Controller

De Multi-Controller omhoogdraaien:

- Cursor in lijsten omhoog bewegen.
- Instellingen doorvoeren.
- Volume hoger zetten.

De Multi-Controller omlaagdraaien:

- Cursor in lijsten omlaag bewegen.
- Instellingen doorvoeren.
- Volume lager zetten.

De Multi-Controller naar links drukken:

- Functie overeenkomstig de bedieningsterugkoppeling activeren.
- Functie naar links of terug activeren.
- Na de instellingen terugkeren naar het menuscherm.
- In de menu weergave: Een niveau in de hiërarchie omhoog gaan.
- In het menu *Mijn Motor*: Een menupagina verder bladeren.
- In de weergave Pure Ride: naar de vorige gedeelde beeldschermweergave bladeren.

86 TFT-DISPLAY

De Multi-Controller naar rechts drukken:

- Functie overeenkomstig de bedieningsterugkoppeling activeren.
- Selectie bevestigen.
- Instellingen bevestigen.
- Een menustap verder bladeren.
- In lijsten naar rechts scrollen.
- In het menu *Mijn Motor*: Een menupagina verder bladeren.
- In de weergave Pure Ride: naar de volgende gedeelde beeldschermweergave bladeren.

Functies van de tuimeltoets MENU

 Navigatieaanwijzingen verschijnen als dialoog, als het menu *Navigatie* niet is opgeroepen. De bediening van de tuimeltoets MENU is tijdelijk beperkt.

MENU kort aan de bovenzijde indrukken:

- In de menu weergave: Een niveau in de hiërarchie omhoog gaan.
- In de weergave Pure (Ride): Weergave voor statusregel wijzigen.

MENU lang aan de bovenzijde indrukken:

- In de menu weergave: Weergave Pure Ride openen.

MENU kort aan de onderzijde indrukken:

- Een niveau in de hiërarchie omlaag gaan.
- Geen functie als het onderste niveau in de hiërarchie is bereikt.

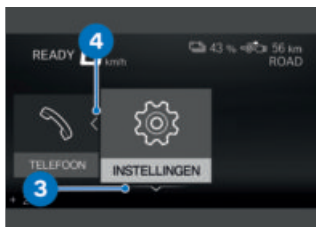
MENU lang aan de onderzijde indrukken:

- Teruggaan naar het laatst geopende menu, nadat eerst van menu is gewisseld door de tuimeltoets MENU lang aan de bovenzijde ingedrukt te houden.

Bedieningsaanwijzingen in het hoofdmenu



Of er interacties mogelijk zijn en welke er mogelijk zijn, wordt weergegeven door middel van bedieningsaanwijzingen.

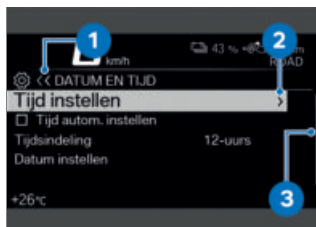


Betekenis van de bedieningsaanwijzingen:

- Bedieningsaanwijzing 1: Het linker einde is bereikt.
- Bedieningsaanwijzing 2: Er kan naar rechts worden gebladerd.
- Bedieningsaanwijzing 3: Er kan naar beneden worden gebladerd.
- Bedieningsaanwijzing 4: Er kan naar links worden gebladerd.

Bedieningsaanwijzingen in submenu's

Buiten de bedieningsaanwijzingen in het hoofdmenu zijn er in de submenu's nog meer bedieningsaanwijzingen te vinden.

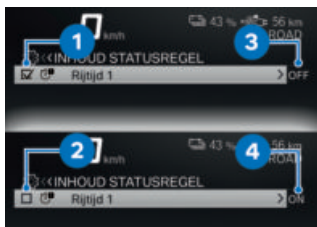


Betekenis van de bedieningsaanwijzingen:

- Bedieningsaanwijzing 1: De huidige weergave bevindt zich in een hiërarchisch menu. Een symbool geeft aan dat er een submenu-niveau is. Twee symbolen duiden op twee of meer submenu-niveaus. Het symbool geeft door middel van een kleur aan of er teruggekeerd kan worden naar een hoger niveau.
- Bedieningsaanwijzing 2: Er kan nog een submenu-niveau worden opgeroepen.
- Bedieningsaanwijzing 3: Er zijn meer items dan kunnen worden weergegeven.

88 TFT-DISPLAY

Functies in- en uitschakelen



Voor sommige menupunten staat een vakje. Het vakje laat zien of de functie in- of uitgeschakeld is. Actiesymbolen achter de menupunten maken duidelijk of de functie in- of uitgeschakeld wordt als de Multi-Controller naar rechts wordt gedrukt.

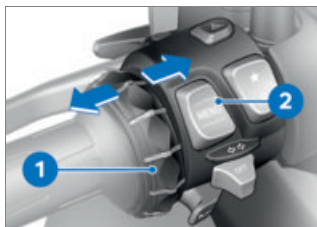
Voorbeelden voor het uit- en inschakelen:

- Het symbool **1** geeft aan dat de functie ingeschakeld is.
- Het symbool **2** geeft aan dat de functie uitgeschakeld is.
- Het symbool **3** geeft aan dat de functie uitgeschakeld kan worden.
- Het symbool **4** geeft aan dat de functie ingeschakeld kan worden.

Scherm Pure (Ride) weergeven

- De tuimeltoets MENU lang aan de bovenzijde indrukken.

Menu oproepen



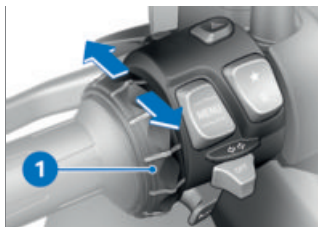
- Scherm Pure (Ride) weergeven (→ 88).
- De toets **2** kort omlaagdrukken.

De volgende menu's kunnen worden opgeroepen:

- Mijn Motor
- Navigatie
- Media
- Telefoon
- Instellingen
- De Multi-Controller **1** meerdere keren kort naar rechts drukken, tot het gewenste menupunt is gemarkeerd.
- De toets **2** kort omlaagdrukken.

 Het menu *Instellingen* kan alleen in stilstand worden opgeroepen.

Cursor in lijsten bewegen



- Menu oproepen (III 88).
- Om de cursor in lijsten omlaag te bewegen, de Multi-Controller **1** omlaagdraaien tot de gewenste invoer is geselecteerd.
- Om de cursor in lijsten omhoog te bewegen, de Multi-Controller **1** omhoogdraaien tot de gewenste invoer is geselecteerd.

Selectie bevestigen



- Gewenste invoer selecteren.
- De Multi-Controller **1** kort naar rechts drukken.

Laatst gebruikte menu oproepen

- In het scherm Pure Ride: tui-
meltoets MENU lang aan de
onderzijde indrukken.
- » Het laatst gebruikte menu
wordt opgeroepen. De laatst
gemarkeerde invoer is gese-
lecteerd.

Weergave voor statusregel wijzigen

Voorwaarde

De motorfiets staat stil. Het
scherm Pure (Ride) wordt
weergegeven.

- Gebruiksklaar maken (III 60).
- » Op het TFT-display verschijnt
alle voor het rijden op de
openbare weg noodzake-
lijke informatie van de boord-
computer (bijv. TRIP **1**) en
de tripboordcomputer (bijv.
TRIP **2**). De informatie kan in
de bovenste statusregel wor-
den weergegeven.
- met bandenspanningscontrole
(RDC)^{SU}
- » Daarnaast kan er ook informa-
tie van de bandenspannings-
controle worden weergege-
ven. ◀
- Inhoud van de bovenste sta-
tusregel selecteren (III 90).

90 TFT-DISPLAY



- De toets **1** lang indrukken om het scherm Pure Ride weer te geven.
- De toets **1** telkens kort indrukken om de waarde in de bovenste statusregel **2** te selecteren.

De volgende waarden kunnen worden weergegeven:



Kilometerteller



Dagteller 1



Dagteller 2



Verbruik 1 (doorsnede)



Verbruik 2 (doorsnede)



Recuperatie 1



Recuperatie 2



Rijtijd 1



Rijtijd 2



Pauzetijd 1



Pauzetijd 2



snelheid 1 (doorsnede)



snelheid 2 (doorsnede)

—met bandenspanningscontrole (RDC) ^{SU}



Bandenspanning <

Inhoud van de bovenste statusregel selecteren

- Het menu Instellingen, Weergave, Inhoud statusregel oproepen.
- De gewenste meldingen inschakelen.
- » Tussen de geselecteerde meldingen kan naar de bovenste statusregel worden gewisseld. Wanneer geen weergaven geselecteerd zijn, worden de acculaadtoestand en de actieradius weergegeven:

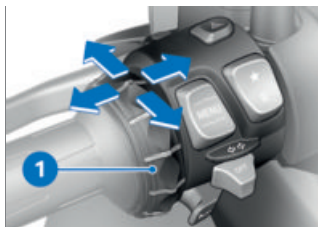


Laadtoestand



Actieradius

Instellingen doorvoeren



- Gewenst instellingenmenu selecteren en bevestigen.
 - De Multi-Controller **1** naar beneden draaien tot de gewenste instelling is gemarkeerd.
 - Als een bedieningsaanwijzing beschikbaar is, de Multi-Controller **1** naar rechts drukken.
 - Als geen bedieningsaanwijzing beschikbaar is, de Multi-Controller **1** naar links drukken.
- » De instelling is opgeslagen.

Speed Limit Info in- of uitschakelen

Voorwaarde

Voertuig is met een compatibel mobiel eindapparaat verbonden. Op het mobiele eindapparaat is de BMW Motorrad Connected App geïnstalleerd.

- Speed Limit Info geeft de momenteel geldende maximumsnelheid aan, voor zover deze door de uitgever van het

kaartmateriaal in de navigatie beschikbaar wordt gesteld.

- Menu Instellingen, Weergave oproepen.
- Speed Limit Info in- of uitschakelen.

Voorkeuzetoetsen



- In het menu Instellingen, Systeeminstellingen, Favorietentoets, Sterretje selecteren.
 - De gewenste functie of Niet bezet selecteren.
- » Elke bediening van de toets **1** roept de gekozen functie op.

92 TFT-DISPLAY

AANZICHT PURE RIDE

Aandrijvingsweergave



- 1 Bereik recuperatiekoppel
- 2 Actueel recuperatie- of aandrijfkoppel
- 3 Bereik aandrijfkoppel

Beperkingen



Markering 1 geeft aan dat de energierugwinning beperkt is. Markering 4 geeft aan dat het vermogen beperkt is.

In samenhang met beperkingen kunnen de volgende symbolen rechtsboven in het display verschijnen:

Symbool 2: De energierugwinning is sterk beperkt.

Symbool 3: Het vermogen is sterk beperkt. Beperkingen kunnen verschillende oorzaken hebben. Naast optredende systeemstoringen kunnen ook de rijmodus en randvoorwaarden zoals de temperatuur of de acculaadtoestand het vermogen of de energierugwinning beperken.

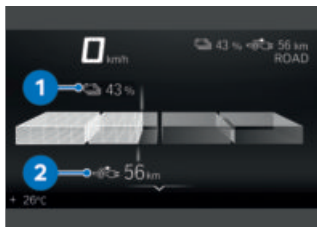
Actieradius en acculaadtoestand



De actieradius 2 geeft aan welke afstand met de actuele acculaadtoestand 1 nog kan worden gereden.

SCHERM PURE

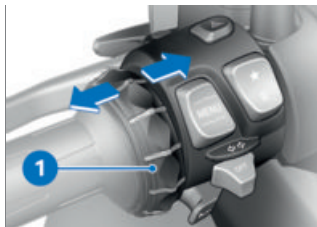
Weergave



Wanneer het voertuig niet rijklaar is, verschijnt in plaats van het aanzicht Pure Ride het aanzicht Pure op het display. De acculaadtoestand **1** en de actieradius **2** worden weergegeven.

SPLITSREEN

Splitscreen inschakelen en weergave selecteren



- Scherm Pure (Ride) weergeven (III 88).
- Multi-Controller **1** zo vaak kort naar rechts of links druk-

ken, tot de gewenste weergave verschijnt.

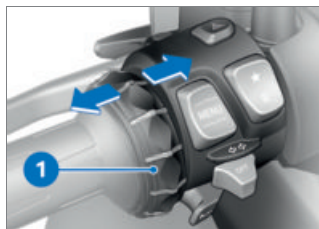
- Alternatief: Multi-Controller **1** lang naar rechts drukken om naar de laatst gekozen weergave in het splitscreen terug te keren.

De volgende weergaven kunnen worden geselecteerd:

- BOORDCOMPUTER
- REISBOORDCOMP.
- Navigatie
- MEDIA

» De geselecteerde weergave blijft ook na het uitschakelen van de bedrijfsgereedheid behouden.

Splitscreen uitschakelen



- Scherm Pure (Ride) weergeven (III 88).
- Multi-Controller **1** zo vaak kort naar links drukken tot het splitscreen uitgeschakeld wordt.
- Alternatief: Multi-Controller **1** lang naar links drukken.

ALGEMENE INSTELLINGEN

Volume instellen

- Helmen van berijder en duopassagier verbinden (III 97).
 - Volume hoger zetten: De Multi-Controller omhoog draaien.
 - Volume lager zetten: De Multi-Controller omlaag draaien.
 - Stomschakeling: De Multi-Controller helemaal omlaag draaien.
- » Bij stomschakeling wordt de mediaweergave gepauzeerd.

Datum instellen

- Gebruiksklaar maken (III 60).
- Menu Instellingen, Systeeminstellingen, Datum en tijd, Datum instellen oproepen.
- dag, maand en jaar instellen.
- Instelling bevestigen.

Datumnotatie instellen

- Menu Instellingen, Systeeminstellingen, Datum en tijd, Datumindeling oproepen.
- Gewenste instelling selecteren.
- Instelling bevestigen.

Klok instellen

- Gebruiksklaar maken (III 60).
- Menu Instellingen, Systeeminstellingen, Datum en tijd, Tijd instellen oproepen.
- uur en minuut instellen.

Tijdnotatie instellen

- Menu Instellingen, Systeeminstellingen, Datum en tijd, Tijdsindeling oproepen.
- Gewenste instelling selecteren.
- Instelling bevestigen.

Maateenheden instellen

- Menu Instellingen, Systeeminstellingen, Eenheden oproepen.

De volgende maateenheden kunnen ingesteld worden:

- met bandenspanningscontrole (RDC) ^{SU}
- Druk <
- Temperatuur
- Snelheid
- Verbruik

Taal instellen

- Menu Instellingen, Systeeminstellingen, Taal oproepen.

De volgende talen kunnen worden ingesteld:

- Duits
- Engels (UK)

- Engels (US)
- Spaans
- Frans
- Italiaans
- Nederlands
- Pools
- Portugees (Brazilië)
- Portugees (Portugal)
- Turks
- Russisch
- Oekraïens
- Chinees
- Japans
- Koreaans
- Thais

Helderheid instellen

- Menu Instellingen, Weergave, Helderheid oproepen.
- Helderheid instellen.
- » De helderheid van het display wordt gedimd naar de ingestelde waarde als de omgevingshelderheid onder een gedefinieerde drempelwaarde komt.

Alle instellingen terugzetten

- Alle instellingen in het menu Instellingen kunnen worden teruggezet op de fabrieksinstellingen.
- Menu Instellingen oproepen.
- Alles terugzetten selecteren en bevestigen.

De instellingen van de volgende menu's worden teruggezet:

- Voertuiginstellingen
- Systeeminstellingen
- Verbindingen
- Weergave
- Informatie

» Bestaande Bluetooth-verbindingen worden niet gewist.

BLUETOOTH

Draadloze technologie voor korte afstanden

Bij Bluetooth gaat het om een radioverbinding voor nabij. Bluetooth-apparaten zenden als Short Range Devices (overdracht met beperkte reikwijdte) uit op de licentievrije ISM-band (Industrial, Scientific and Medical Band) tussen 2,402 GHz en 2,480 GHz. Ze mogen wereldwijd vergunningsvrij worden gebruikt.

Hoewel Bluetooth bestemd is om op korte afstand voor stabiele verbindingen te zorgen zijn, zoals bij alle draadloze technologieën, storingen mogelijk. Verbindingen kunnen worden verstoord, kortstondig worden onderbroken of helemaal verloren gaan. Met name wanneer meerdere apparaten in een Bluetooth-netwerk worden gebruikt, kan een onder alle omstandigheden probleem-

loze verbinding niet worden gegarandeerd.

Mogelijke storingsbronnen:

- Interfererende velden door zendmasten en dergelijke.
- Apparaten met foutief geïmplementeerde Bluetooth-standaard.
- Voor Bluetooth geschikte apparaten in de directe omgeving.
- Afscherming door metalen of lichamen.

Pairing

Voordat twee Bluetooth-apparaten verbinding met elkaar kunnen maken, moeten ze elkaar herkend hebben. Deze procedure van wederzijdse herkenning noemt men "Pairing". Eenmaal herkende apparaten worden opgeslagen, zodat de pairing alleen bij het eerste contact uitgevoerd hoeft te worden.

 Bij sommige mobiele eindapparaten, bijv. met het besturingssysteem iOS, moet voorafgaand aan het gebruik de BMW Motorrad Connected app worden geopend.

Bij de pairing zoekt het TFT-display binnen zijn ontvangstbereik naar andere voor Bluetooth geschikte apparaten. Opdat een tweede apparaat herkend kan worden, moet aan de volgende voorwaarden worden voldaan:

- de Bluetooth-functie van het apparaat moet geactiveerd zijn
- het apparaat moet voor andere "zichtbaar" zijn
- andere voor Bluetooth geschikte apparaten moeten uitgeschakeld zijn (bijv. mobiele telefoons en navigatiesystemen).

Raadpleeg de handleiding van uw communicatiesysteem voor de benodigde stappen.

Pairing uitvoeren

- Menu Instellingen, Verbindingen oproepen.
 - » In het menu VERBINDINGEN kunnen Bluetooth-verbindingen worden geconfigureerd, beheerd en gewist. De volgende Bluetooth-verbindingen worden weergegeven:
 - Mobiel apparaat
 - Best. helm
 - Pass. helm
- De verbindingstatus voor mobiele eindapparaten wordt weergegeven.

Mobiel eindapparaat verbinden

- Pairing uitvoeren (107).
 - Bluetooth-functie van het mobiele eindapparaat activeren (zie handleiding van het mobiele eindapparaat).
 - Mobiel apparaat selecteren en bevestigen.
 - Nieuw mobiel app. kopp. selecteren en bevestigen.
- Er wordt naar mobiele eindapparaten gezocht.



knippert tijdens de pairing in de onderste statusregel.

Zichtbare mobiele eindapparaten worden weergegeven.

- Mobiel eindapparaat selecteren en bevestigen.
 - Aanwijzingen op het mobiele eindapparaat in acht nemen.
 - Bevestigen dat de codes overeenkomen.
- » De verbinding wordt tot stand gebracht en de verbindingstatus wordt bijgewerkt.
- » Als de verbinding niet kan worden opgebouwd, kan de storingstabel verder helpen. (194)
- » Afhankelijk van het mobiele eindapparaat worden telefoongegevens automatisch overgedragen aan het voertuig.

- » Telefoongegevens (107)
- » Als het telefoonboek niet wordt weergegeven, kan de storingstabel verder helpen. (195)
- » Als de Bluetooth-verbinding niet zoals verwacht functioneert, kan de storingstabel verder helpen. (195)

Helmen van berijder en duopassagier verbinden

- Pairing uitvoeren (96).
- Best. helm of Pass. helm selecteren en bevestigen.
- Communicatiesysteem van de helm zichtbaar maken.
- Nieuwe best.helm kopp. of Nieuwe pass.helm kopp. selecteren en bevestigen.

Er wordt naar helmen gezocht.



knippert tijdens de pairing in de onderste statusregel.

Zichtbare helmen worden weergegeven.

- Helm selecteren en bevestigen.
- » De verbinding wordt tot stand gebracht en de verbindingstatus wordt bijgewerkt.
- » Als de verbinding niet kan worden opgebouwd, kan de storingstabel verder helpen. (194)

98 TFT-DISPLAY

» Als de Bluetooth-verbinding niet zoals verwacht functioneert, kan de storingstabel verder helpen. (195)

kingen en onderbrekingen in de WiFi-verbinding ontstaan.

Verbindingen wissen

- Menu Instellingen, Verbindingen oproepen.
- Verbindingen wissen selecteren.
- Om een enkele verbinding te wissen, de verbinding selecteren en bevestigen.
- Om alle verbindingen te wissen, Alle verbindingen wissen selecteren en bevestigen.

WLAN

WiFi-verbinding

Voor de overdracht van de kaartweergave van een mobiele telefoon naar het TFT-display wordt een WiFi-verbinding gebruikt. Om de volledige functionaliteit te kunnen gebruiken, moet WiFi op de mobiele telefoon worden geactiveerd. Meer informatie over de activering van WiFi is te vinden in de handleiding van de mobiele telefoon.

Afhankelijk van de plaatselijke omstandigheden, bijvoorbeeld een hoog aantal WiFi-netwerken, kunnen er tijdelijk beper-

MIJN VOERTUIG

STARTSCHERM



- 1 Check-Control-display
Weergave (➡ 30)
- 2 Status temperatuur koel-
vloeistof (➡ 45)
- 3 Actieradius (➡ 92)
- 4 Kilometer teller
- 5 Onderhoudsmelding
(➡ 55)
- 6 Bandenspanning achter
(➡ 49)
- 7 Status temperatuur hoog-
voltaccupakket
- 8 Bandenspanning voor
(➡ 49)

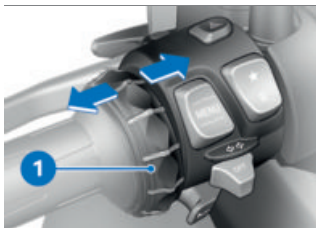
100 TFT-DISPLAY

Bedieningsaanwijzingen



- Bedieningsaanwijzing 1: Tabbladen die aangeven hoe ver er naar links of naar rechts kan worden gebladerd.
- Bedieningsaanwijzing 2: Tabblad dat de positie van het huidige schermmenu aangeeft.

Door menupagina's bladeren



- Het menu Mijn Motor oproepen.
- Om naar rechts te bladeren, de Multi-Controller 1 kort naar rechts drukken.
- Om naar links te bladeren, de Multi-Controller 1 kort naar links drukken.

In het menu Mijn Motor zijn de volgende beeldvensters aanwezig:

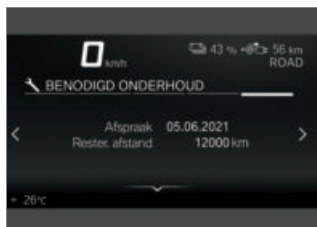
- MIJN VOERTUIG
- BOORDCOMPUTER
- REISBOORDCOMP.
- met bandenspanningscontrole (RDC) SU
- BANDENSPANNING <
- BENODIGD ONDERHOUD
- CHECK-CONTROL-MELDING (indien aanwezig)
- Meer informatie over de bandenspanning en Check-Control-meldingen vindt u in het hoofdstuk "Meldingen".

 Check-Control-meldingen worden dynamisch als extra tabblad aan het schermmenu Mijn Motor toegevoegd.

Boordcomputer en tripboordcomputer

De schermmenu's BOORDCOMPUTER en REISBOORDCOMP. geven voertuig- en ritgegevens zoals gemiddelde waarden weer.

Benodigd onderhoud



Als de resterende tijd tot aan de volgende servicebeurt minder dan een maand is of als de volgende servicebeurt binnen 1000 km moet worden uitgevoerd, dan verschijnt er een witte Check-Control-melding.

BOORDCOMPUTER

Boordcomputer oproepen

- Het menu *Mijn Motor* oproepen.
- Naar rechts bladeren totdat het schermmenu *BOORDCOMPUTER* verschijnt.
- » Alternatief kan de boordcomputer ook op het splitscreen worden weergegeven.
- Splitscreen inschakelen en weergave selecteren (▣▶ 93).

Boordcomputer terugzetten

- Boordcomputer oproepen (▣▶ 102).
- De tuimeltoets *MENU* omlaag drukken.
- Alle waarden terugzetten of Afzond. waarden terugz. selecteren en bevestigen.

De volgende waarden kunnen afzonderlijk worden teruggezet:



Rit



Rit



Actueel



Snelheid



Verbr.



Recuperatie 1

Tripboordcomputer oproepen

- Boordcomputer oproepen (▣▶ 102).
- Naar rechts bladeren totdat het schermmenu *REIS-BOORDCOMP.* verschijnt.
- » Alternatief kan de tripboordcomputer ook op het splitscreen worden weergegeven.
- Splitscreen inschakelen en weergave selecteren (▣▶ 93).

Tripboordcomputer resetten

- Tripboordcomputer oproepen (▣▶ 102).
- De tuimeltoets *MENU* omlaag drukken.
- Autom. terugzetten of Alle waardes terugzetten selecteren en bevestigen.
- » Als Autom. terugzetten is geselecteerd, wordt de reisboordcomputer automatisch teruggezet, als er na het uitschakelen van de bedrijfs-gereedheid minstens 6 uur zijn verstreken en de datum is veranderd.

NAVIGATIE

Waarschuwing



WAARSCHUWING

Bediening van een smartphone tijdens de rit

Gevaar voor een ongeval

- Het geldende wegverkeersreglement in acht nemen.
- Tijdens de rit geen smartphone gebruiken. Uitzonderd zijn toepassingen zonder bediening, zoals telefonie via een handsfree-systeem.



WAARSCHUWING

Afleiding van de verkeerssituatie en verlies van de controle

Gevaar voor ongevallen door de bediening van geïntegreerde informatiesystemen en communicatieapparaten tijdens het rijden

- Bedien deze systemen of apparaten alleen als de verkeerssituatie het toelaat.
- Stop indien nodig en bedien de systemen of apparaten terwijl u stilstaat.

Voorwaarde

Het voertuig is via Bluetooth met een compatibel mobiel eindapparaat verbonden.

Op het verbonden mobiele eindapparaat is de BMW Motorrad Connected App geïnstalleerd.



Bij sommige mobiele eindapparaten, bijv. met het besturingssysteem iOS, moet voorafgaand aan het gebruik de BMW Motorrad Connected app worden geopend.

Kaartenweergave tonen Voorwaarde

Op de via Bluetooth gekoppelde mobiele telefoon is WiFi geactiveerd.

- Mobiel eindapparaat verbinden (► 97).
- De BMW Motorrad Connected app oproepen.
- Het menu *Navigatie* oproepen.



Wanneer de weergave **NAVIGATIE** in de splitscreen is geselecteerd en wanneer tegelijkertijd het menu **NAVIGATIE** wordt opgeroepen, wordt de splitscreen-weergave automatisch beëindigd en wordt de

104 TFT-DISPLAY

navigatie op het gehele TFT-display weergegeven.

Bestemmingsadres invoeren

- Mobiel eindapparaat verbinden (➡ 97).
- BMW Motorrad Connected App oproepen en routebegeleiding starten.
- Op het TFT-display menu **Navigatie** oproepen.
 - » Actieve routebegeleiding verschijnt.
 - Is op het mobiele apparaat WiFi niet geactiveerd, dan wordt de routegeleiding als pijlnavigatie weergegeven.
 - » Als de actieve routebegeleiding niet wordt weergegeven, kan de storingstabel verder helpen. (➡ 195)

Bestemming uit laatste bestemmingen selecteren

- Menu **Navigatie, Laatste bestemmingen** oproepen.
- Bestemming selecteren en bevestigen.
- Routebegeleiding starten selecteren.

Bestemming uit favorieten selecteren

- Het menu **FAVORIETEN** toont alle bestemmingen die in de BMW Motorrad Connected App als favoriet zijn opgeslagen. Op het TFT-display

kunnen geen nieuwe favorieten worden aangemaakt.

- Menu **Navigatie, Favorieten** oproepen.
- Bestemming selecteren en bevestigen.
- Routebeg. starten selecteren.

Speciale bestemmingen invoeren

- Speciale bestemmingen, bijv. bezienswaardigheden, kunnen op de kaart worden weergegeven.
- Menu **Navigatie, POIs** oproepen.

De volgende plaatsen kunnen worden geselecteerd:

- Op de standplaats
- Op de plaats van bestem.
- Llangs de route
- Selecteren op welke locatie de speciale bestemmingen worden gezocht.

De volgende speciale bestemming kan bijvoorbeeld worden geselecteerd:

- Tankstation
- Speciale bestemming selecteren en bevestigen.
- Routebegeleiding starten selecteren en bevestigen.

Routecriteria vastleggen

- Menu Navigatie, Route-criteria oproepen.

De volgende criteria kunnen worden geselecteerd:

- Soort route
- Vermijdingen
- Gewenste Soort route selecteren.
- Gewenste Vermijdingen in- of uitschakelen.

Het aantal ingeschakelde vermijdingen wordt tussen haakjes weergegeven.

Routebegeleiding beëindigen

- Menu Navigatie, Actieve routebegeleiding oproepen.
- Routebegeleid. beëindigen selecteren en bevestigen.

Gesproken aanwijzingen in- of uitschakelen

- Helmen van berijder en duopassagier verbinden (► 97).
- De navigatie kan door een computerstem worden voorgelezen. Daarvoor moeten de Gesproken aanwijzingen ingeschakeld zijn.
- Menu Navigatie, Actieve routebegeleiding oproepen.
- Gesproken aanwijzingen in- of uitschakelen.

Laatste gesproken aanwijzing herhalen

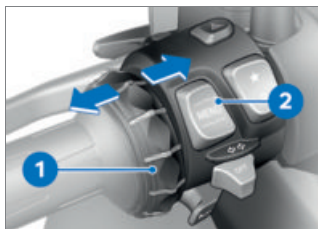
- Menu Navigatie, Actieve routebegeleiding oproepen.
- Actuele gespr. aanwijzing selecteren en bevestigen.

MEDIA

Voorwaarde

Het voertuig is met een compatibel mobiel eindapparaat en met een compatibele helm verbonden.

Muziekweergave aansturen



- Het menu Media oproepen.

 BMW Motorrad adviseert vóór het begin van de rit het volume voor media en gesprekken op het mobiele eindapparaat op maximaal te zetten.

- Volume instellen (► 94).
- Vorige titel: De Multi-Controller **1** kort naar rechts drukken.

- Vorige titel of begin van huidige titel: De Multi-Controller **1** kort naar links drukken.
- Contextmenu oproepen: Toets **2** omlaag drukken.

 Afhankelijk van het mobiele eindapparaat kan de omvang van de Connectivity-functies beperkt zijn.

» In het contextmenu kunnen de volgende functies worden gebruikt:

- Weergave starten of Pauze.
- Voor zoeken en weergeven de categorie Nu afgespeeld, Alle artiesten, Alle albums of Alle titels selecteren.
- Afspeellijsten selecteren.

In het submenu Audio-instellingen kunt u de volgende instellingen configureren:

- Willekeurig afspelen in- of uitschakelen.
- Herhalen: Uit, Eén (huidige titel) of Alle selecteren.

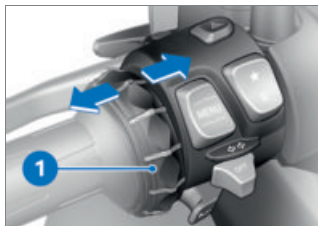
» Als de afspeellijst niet op het TFT-display wordt weergegeven, kan de storingstabel verder helpen. (196)

TELEFOON

Voorwaarde

Het voertuig is met een compatibel mobiel eindapparaat en met een compatibele helm verbonden.

Telefoneren



- Het menu Telefoon oproepen.

 Wanneer een gesprek binnenkomt, wordt een pop-up geopend.

- Oproep aannemen: De Multi-Controller **1** naar rechts drukken.
- Oproep weigeren: De Multi-Controller **1** naar links drukken.
- Gesprek beëindigen: De Multi-Controller **1** naar links drukken.

Geluidsonderdrukking

Bij actieve gesprekken kan het geluid van de microfoon in de helm onderdrukt worden.

Gesprekken met meerdere deelnemers

Tijdens een gesprek kan een tweede oproep worden aangenomen. Het eerste gesprek wordt in de wacht gezet. Het aantal actieve oproepen wordt in het menu **Telefoon** weergegeven. Er kan tussen twee gesprekken worden omgeschakeld.

Telefoongegevens

Afhankelijk van het mobiele eindapparaat worden na de pairing (➡ 96) telefoongegevens automatisch naar het voertuig overgedragen.

Telefoonboek: lijst met in het mobiele eindapparaat opgeslagen contacten

Gesprekkenlijst: lijst met oproepen met het mobiele eindapparaat

Favorieten: lijst met in het mobiele eindapparaat opgeslagen favorieten

SOFTWAREVERSIE WEERGEVEN

- Menu **Instellingen**, **Informatie**, **Softwareversie** oproepen.

LICENTIE-INFORMATIE WEERGEVEN

- Menu **Instellingen**, **Informatie**, **Licenties** oproepen.

INSTELLING

06

SPIEGELS	110
KOPLAMP	110
VEERVOORSPANNING	111

110 INSTELLING

SPIEGELS

Spiegels instellen



- Spiegel door licht drukken op de rand in de gewenste stand brengen.

 Wanneer het afstelgebied van de spiegels niet voldoende is voor een correcte uitrichting, dan moet de positie van de spiegelarm worden aangepast.

Spiegelarm instellen



- Beschermkap **1** boven de schroefverbinding op de spiegelarm omhoog schuiven.
- Moer **2** met geschikt gereedschap losmaken.

- Spiegelarm in de gewenste stand draaien.
- Moer **2** met draaimoment aantrekken, daarbij spiegelarm vasthouden.



Spiegel links (contra-moer) aan adapter

M10

22 Nm (Linkse schroefdraad)

- Beschermkap **1** over de schroefverbinding schuiven.

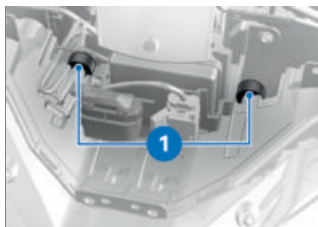
KOPLAMP

Lichtbundel en veervoorspanning

De lichtbundel blijft vanwege de aanpassing van de veervoorspanning aan de ladingstoestand in de regel constant. Bij twijfel over de correcte koplampinstelling contact opnemen met een BMW Motorrad dealer.

Lichtbundel instellen

- Frontbeplating uitbouwen ( 167).



Bij zware belading moet de veervoorspanning aangepast worden om tegenliggers niet te verblinden. Als de aanpassing van de veervoorspanning niet volstaat, moet de lichtbundel verder aan de koplamp worden gecorrigeerd.

- Lichtbundel met stelschroeven **1** instellen.
- Frontbeplating inbouwen (167).

Rijdt de E-Scooter weer met minder belading:

- De basisafstelling van de koplamp door een specialist laten herstellen, het best bij een BMW Motorrad Partner.

VEERVOORSPANNING

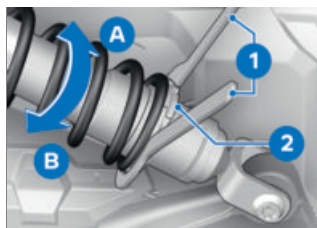
Instelling

De veervoorspanning van het achterwiel moet aan de belading van de E-Scooter worden aangepast. Een verhoging van de belading vereist een verhoging van de veervoorspanning,

minder gewicht een overeenkomstig lagere veervoorspanning.

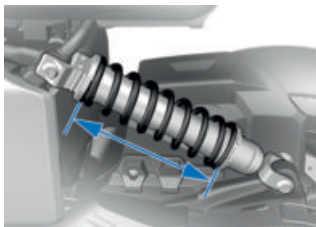
Veervoorspanning bij de veerpoot instellen

- De E-Scooter neerzetten en erop letten dat de ondergrond vlak en stevig is.



- De contraoer **2** losmaken.
- Voor een hogere veervoorspanning, instelling met boordgereedschap **1** in de richting van de pijl **A** draaien.
- Voor een lagere veervoorspanning, instelling met boordgereedschap **1** in de richting van de pijl **B** draaien.

112 INSTELLING



Basisafstelling van de
veervoorspanning achter

Veerlengte in basisafstelling
257,5 mm (volgetankt, met
bestuurder 85 kg)

Veerlengte in basisafstelling
257,5 mm (sologebruik zon-
der belading)

Veerlengte in basisafstelling
247,5 mm (sologebruik met
belading)

Veerlengte in basisafstelling
227,5 mm (rijden met duo-
passagier en belading)

- Contramoer **2** vastdraaien.

BMW EPOWER

07

PRINCIPE	116
ALGEMENE AANWIJZINGEN	116
LAADSNOER	118
LAADPROCES	120

PRINCIPE

Het voertuig kan door zijn elektrische aandrijfsysteem volledig emissievrij worden gebruikt.

De speciale hoog-voltage accueenheid voorziet de elektromachine van energie.

In alle rij situaties, bijvoorbeeld wegrijden, accelereren of bij hogere snelheden, zorgt de koppelsterke elektromachine voor dynamische rijeigenschappen.

De hoog-voltage accueenheid wordt via een laadsnoer opgeladen, bijvoorbeeld bij stilstand, of tijdens het rijden door energierugwinning.

Het opladen verloopt via speciale stroomaansluitingen bijzonder snel. Maar ook opladen via universele contactdozen, bijvoorbeeld bij woonhuizen, is mogelijk.

Energierugwinning

De hoog-voltage accueenheid wordt tijdens het rijden door energierugwinning opgeladen. De energierugwinning zorgt ervoor dat bij het vertragen bijzonder weinig energie verloren gaat. Bij het afremmen van het voertuig heeft de elektromachine de functie van een dynamo en zet deze de

bij de beweging vrijkomende energie gedeeltelijk of volledig in elektrische stroom om. Daardoor wordt de hoog-voltage accueenheid weer gedeeltelijk opgeladen, om de maximale actieradius mogelijk te maken. Dit laadproces kan tijdens de rit met gesloten elektronische-gashendelstand resp. in de recuperatiefunctie plaatsvinden.

Zie voor verdere informatie over remenergieterugwinning door vertraging het hoofdstuk Rijden (136).

De markering in het instrumentenpaneel bevindt zich bij CHARGE. Anticiperend rijden en het tijdig verlagen van de snelheid zijn belangrijk om de energierugwinning van het voertuig optimaal te kunnen gebruiken.

ALGEMENE AANWIJZINGEN



GEVAAR

Ondeskundige omgang met elektrische stroom.

Persoonlijk letsel of materiële schade, bijvoorbeeld door een stroomstoot of brand.

- Veiligheidsvoorschriften in acht nemen.

**LET OP****Ontbrekende controle van het laadsysteem vóór ingebruikneming**

Materiële schade en overbelasting van het stroomnet

- Voor de eerste keer opladen het eigen oplaadsysteem op de laadplek door een elektromonteur laten controleren.

**VOORZICHTIG****Niet in acht nemen van de aanwijzingen op het laadstation**

Persoonlijk letsel of materiële schade, bijvoorbeeld door een stroomstoot of brand

- Aanwijzingen op het laadstation in acht nemen.

**LET OP****Slechte toestand van het laadsysteem**

Brandgevaar, bijvoorbeeld door versleten contacten of beschadigingen

- Het laadsysteem alleen in optimale staat gebruiken.

**GEVAAR****Ondeskundige reiniging van de laadaansluiting.**

Persoonlijk letsel of materiële schade, bijvoorbeeld door een stroomstoot of brand.

- De reiniging alleen door overeenkomstig geschoold personeel laten uitvoeren.



E-Scooter niet gedurende langere tijd met een te geringe laadtoestand laten staan.

Voor een langere standfase met behulp van de laadtoestandsweergave controleren of het hoogvoltaccupakket volledig opgeladen is. Door te diepe ontlading kan het hoogvoltaccupakket beschadigd raken.



Bij een actieradius van minder dan 30 km het hoogvoltaccupakket opladen, anders kunnen de prestaties van de elektrische aandrijving merkbaar nalaten.

Reparatie

Het openen van de onderdelen van het laadsnoer leidt tot beschadiging hiervan en het vervallen van de garantie. Reparatie van het

laadsnoer vervanging van onderdelen (stekker, koppeling of Incable Modul) is alleen bij de fabrikant mogelijk.

Handelwijze na een ongeval



GEVAAR

Aanraken van hoogvolt bedrading na een ongeval.

Levensgevaar door stroomstoot.

- Na een ongeval geen van de hoogvolt componenten, zoals de oranje hoogvolt bedrading of onderdelen die contact maken met vrijliggende hoogvolt kabels, aanraken.



VOORZICHTIG

Weglekkende vloeistof uit het hoogvoltaccupakket

Gevaar voor chemische brandwonden

- Vloeistoffen die uit het hoogvoltaccupakket lopen, niet aanraken.

- De ongevalslocatie beveiligen.
- Reddingspersoneel, politie of brandweer informeren dat het een voertuig met hoogspanningssysteem betreft.
- Rijklaarmodus uitschakelen.
- Uit de hoog-voltage accu ontsnappende gasen niet inademen, eventueel afstand tot het voertuig houden.

LAADSNOER



GEVAAR

Gebruik van niet-goedgekeurde laadsnoeren.

Persoonlijk letsel of materiële schade, bijvoorbeeld door kabelbrand.

- Voor het laadproces alleen goedgekeurde laadsnoeren en laadstations gebruiken.
- informatie over goedgekeurde snoeren is in te winnen bij een servicepartner.

Als u met uw voertuig bij een ongeval betrokken raakt, moeten met betrekking tot het hoogspanningssysteem de volgende extra veiligheidsmaatregelen in acht worden genomen:

**LET OP****Ondeskundig gebruik van de laadkabel**

Materiële schade, bijvoorbeeld door kabelbrand

- Het laadsnoer alleen voor het opladen van de E-Scooter gebruiken.
- Het laadsnoer niet door middel van een snoer of adapter verlengen.

**GEVAAR****Gebruik van een beschadigd laadsnoer.**

Persoonlijk letsel of materiële schade, bijvoorbeeld door een stroomstoot of brand.

- Geen beschadigd laadsnoer gebruiken.
- Een beschadigd laadsnoer (huis of kabel) moet direct buiten gebruik worden genomen.



De hoogvoltaadaansluiting moet met de beschermkap tegen vocht en vuil worden beschermd.

Afhankelijk van de landervoertuig zijn verschillende laadsnoeren nodig en bij de leveringsomvang inbegrepen.

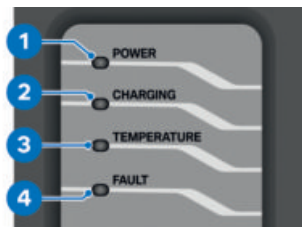
Het laadsnoer kan in het helmvak worden opgeborgen. Alternatief een vast geïnstalleerd snoer van een laadstation gebruiken.

Standaard laadsnoer

Met het standaard laadsnoer mag via thuiscontactdozen met randaarde worden opgeladen. Via de stroomaansluiting van een thuiscontactdoos wordt met wisselstroom opgeladen. De uitgebreide handleiding van het standaard laadsnoer moet in acht worden genomen: **www.aptiv.com/online-manual**

Weergaven van het standaard laadsnoer

Het standaard laadsnoer geeft via vier LED's de status aan.



- 1: Stroomvoorziening uit het stopcontact resp. het laadstation
- 2: Weergave laadtoestand
- 3: Temperatuurbewaking
- 4: Storing aan het stopcontact resp. het laadstation of de laadeenheid

LAADPROCES

Voor het opladen

GEVAAR

Niet in acht nemen van de veiligheidsaanwijzingen van de netspanningsaansluiting. Persoonlijk letsel of materiële schade, bijvoorbeeld door een stroomstoot of brand.

- Veiligheidsaanwijzingen van de betreffende netspanningsaansluiting in acht nemen.

LET OP

Geen aanpassing van de laadstroom aan het stroomnet

Brandgevaar, bijvoorbeeld door oververhitting van het stopcontact of overbelasting van het stroomnet

- Voor het laadproces aan stopcontacten de maximale belastbaarheid ervan controleren en de laadstroombegrenzing aan het stroomnet aanpassen.

 De oplaadprocedure kan op elk moment worden gestopt en op een later tijdstip worden voortgezet, om bijvoorbeeld tussentijds andere verbruikers op de stroomaansluiting te kunnen gebruiken of om een gelijktijdig hoog opgenomen vermogen van meerdere verbruiks te voorkomen.

 Wanneer het opladen wordt onderbroken, bijvoorbeeld door een tijdelijke stroomuitval, wordt het laadproces na de onderbreking automatisch hervat. Bij onderbreken langer dan 2 minuten wordt het laadproces niet automatisch hervat.

 Bij extreme buitentemperaturen verloopt het opladen langzamer om het hoog-voltaccupakket te beschermen.

 Het standaard laadsnoer werkt niet bij temperaturen onder -32°C . Laadsnoer voor het laadproces op een plaats met een omgevings-temperatuur tussen -32°C en 40°C bewaren.

Oplaadvak bedienen



- Oplaadvakklep **1** met hand-greep **2** openen.
- » De geopende oplaadvakklep is niet geschikt om voorwerpen op te leggen.
- Om de oplaadvakklep **1** te sluiten, deze stevig in de vergrendeling drukken.

Laadstroom instellen

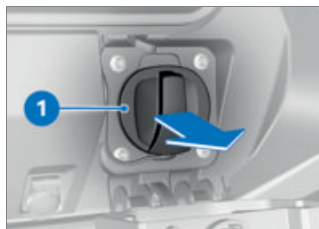
- Gebruiksklaar maken (➡ 60).
- Laadstroom in het menu Instellingen, Voertuiginstellingen, Laadinstel-

lingen, Laadstroombeg. instellen.

 Is via het AC-stopcontact of het laadstation een afwijkende laadstroom beschikbaar, dan wordt met een geschikte, lagere laadstroom geladen.

Opladen starten

- Rijklaarmodus uitschakelen (➡ 61).
- » Pas wanneer de rijklaarmodus uitgeschakeld is, wordt de oplaadproces gestart. Wanneer de rijklaarmodus tijdens het opladen weer wordt ingeschakeld, wordt het opladen onderbroken.
- Oplaadvak openen.



- Kap van oplaadstopcontact **1** wegnemen.
- Beschermkap op laadstekker verwijderen.



LET OP

Geen aanpassing van de laadstroom aan het stroomnet

Brandgevaar, bijvoorbeeld door oververhitting van het stopcontact of overbelasting van het stroomnet

- Voor het laadproces aan stopcontacten de maximale belastbaarheid ervan controleren en de laadstroombegrenzing aan het stroomnet aanpassen.

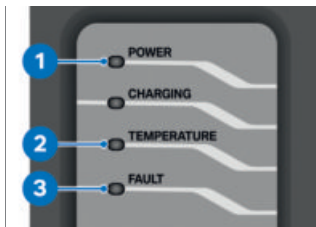
- Voor het eerste laadproces aan het eigen stopcontact en bij het laadproces aan vreemde stopcontacten de toegestane laadstroomsterkte (laten) bepalen, bijvoorbeeld door een elektrotechnicus. Als de toegestane laadstroomsterkte onbekend is, de laadstroombegrenzing op de laagste stand instellen.

» Als fabrieksinstelling is de laadstroombegrenzing op 6 A laadstroom ingesteld.

- Laadstroombegrenzing zo nodig in het menu *Instellingen*, *Voertuiginstellingen*, *Laadinstellingen*, *Laadstroombeg.* instellen.



Is via het AC-stopcontact of het laadstation een afwijkende laadstroom beschikbaar, dan wordt met een geschikte, lagere laadstroom geladen.



- Eventueel het standaard laadsnoer op de thuiscontactdoos of het Mode3-laadsnoer op het laadstation aansluiten. Wanneer via een laadstation wordt opgeladen, de aanwijzingen op het laadstation in acht nemen.
» Het standaard laadsnoer voert automatisch alle benodigde teststappen uit. Als daarbij het symbool **1** brandt, was de test succesvol. Brandt of knippert de LED **2** of **3**, dan was de controle niet geslaagd en kan het laadproces niet starten resp. mag het laadsnoer niet met het voertuig verbonden worden. De volgende teststappen worden uitgevoerd:

- Controle van het stopcontact op verkeerde bedrading
- Controleren op aanwezige randaardeverbinding
- Controleren van de voorwaarden voor het correct opladen
 - » Statusmeldingen/storingsmeldingen zijn in het hoofdstuk "Meldingen" opgesomd. Wanneer storingsmeldingen optreden, dan kunnen deze als volgt worden teruggezet:
- Standaard laadsnoer door los-trekken van de stekker uit het stopcontact van de spanningsvoorziening loskoppelen.
- Stekker na 10 seconden weer aanbrengen.
 - » Kritische storingen die op een beschadiging van het standaard laadsnoer duiden, worden niet teruggezet. Tot deze storingen behoren:
 - Relais vastgelast (apparaat permanent defect)
 - Temperatuursensor defect
 - Aardlek-test negatief



GEVAAR

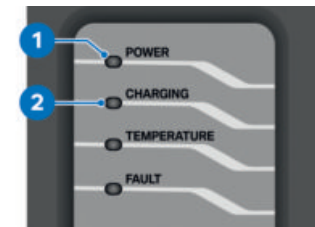
Gebruik van een beschadigd laadsnoer.

Persoonlijk letsel of materiële schade, bijvoorbeeld door een stroomstoot of brand.

- Geen beschadigd laadsnoer gebruiken.
- Een beschadigd laadsnoer (huis of kabel) moet direct buiten gebruik worden genomen.
- Storing zo snel mogelijk door een BMW Motorrad dealer laten verhelpen.



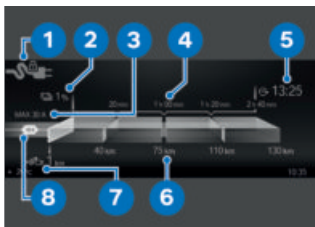
- Laadsnoer **2** op de laadaan-sluiting **1** aansluiten.
 - » Het laadsnoer wordt elektrisch vergrendeld wanneer de bedrijfsgeredheid uitgeschakeld is resp. het voertuig opgeladen wordt.



- Op de meldingen op de op-laadkabel letten.
- » Het standaard laadsnoer voert automatisch alle benodigde teststappen uit. Brandt de LED **1** en knippert de LED **2**, dan was de controle succesvol en wordt het voertuig opgeladen.



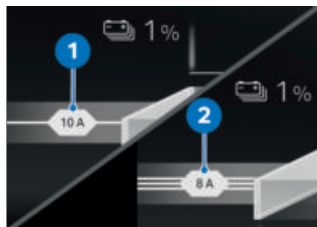
Bij ingeschakelde bedrijfsge-reedheid verschijnt de aanwij-zing **2**. Symbool **1** geeft aan dat het laadsnoer verbonden is, maar het laadproces nog niet gestart werd. U kunt een laad-stroombegrenzing kiezen of het laadproces direct starten door het voertuig uit te schakelen.



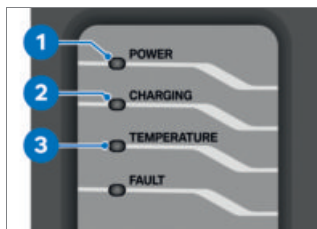
Symbool **1** voor de toestand van de oplaadstekkerherken-ning verschijnt. De acculaad-toestand **2** en de actieradius **7** worden weergegeven. De laad-tijdprognose **4** geeft in com-binatie met de actieradius-prognose **6** aan, hoe lang het voertuig geladen moet wor-den, om een bepaalde te ver-wachten actieradius te berei-ken. De richttijd **5** geeft aan wanneer het voertuig een la-ding van 100 % bereikt. De richttijd oriënteert zich altijd naar de in het voertuig inge-stelde tijd. Naast de actieve laadstroomgrens **8** wordt ook de maximaal beschikbare laad-stroomsterkte **3** weergegeven, als de infrastructuur een ho-gere stroom aanbiedt dan in het instellingenmenu geselec-teerd is. Na enige tijd wordt het display automatisch in de Stand-by-Modus (energiespaar-

stand) gezet. Het laadproces wordt voortgezet

–met snelladerSU



Op het display wordt weergegeven of eenfasig **1** of driefasig **2** geladen wordt.<



- Op de meldingen op de op-laadkabel letten.
- » Branden de LED's **1** en **3**, dan wordt het opladen op basis van een te hoge temperatuur onderbroken – knippert tevens de LED **2** dan wordt het voertuig langzaam verder opgeladen. Brandt de LED **1** en knippert de LED **3**, dan wordt het opladen als gevolg van een te hoge temperatuur in

de netstekker onderbroken.

De volgende teststappen worden uitgevoerd:

- Controleren op aanwezige randaardeverbinding
- Controleren van de voorwaarden voor het correct opladen
- Om de huidige oplaadtoestand weer te geven, de toets **MENU** kort indrukken.
- » Is de oplaadtijd langer dan verwacht, de ingestelde laadstroombegrenzing controleren.

Opladen beëindigen

Voorwaarde

Bij het beëindigen van het laadproces beslist de volgorde van de volgende stappen in acht nemen.

Voorwaarde

Wanneer via een laadstation wordt opgeladen, voor het los-trekken van het laadsnoer het laadproces op het laadstation beëindigen.

- Rijklaarmodus inschakelen.
- » Het laadsnoer is van de E-Scooter ontgrendeld.



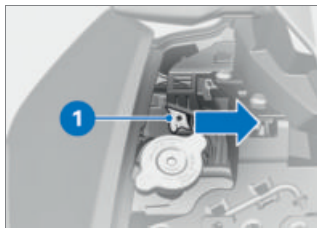
- Laadsnoer **2** van de hoogvolt-laadaansluiting **1** van de E-Scooter lostrekken.



- Kap van oplaadstopcontact **1** aanbrengen.
- Eventueel het standaard laadsnoer op de thuiscontactdoos of het Mode3-laadsnoer op het laadstation lostrekken.
- Beschermkap op laadstekker aanbrengen.
- Standaard laadsnoer in het helmvak opbergen of het aan het oplaadstation vast geïnstalleerde laadsnoer op het daarvoor bedoelde punt aanbrengen.

Laadstekker noodontgrendelen

- Frontbeplating uitbouwen (▮▮▮▮ 167).



- Noodontgrendelingshendel **1** zo nodig met behulp van een geschikt hulpmiddel in de richting van de pijl drukken.
» Laadstekker ontgrendelt.
- Frontbeplating inbouwen (▮▮▮▮ 167).

RIJDEN

08

VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN	130
CONTROLELIJST IN ACHT NEMEN	131
VOOR HET BEGIN VAN ELKE RIT:	132
BIJ ELK TIENDE LAADPROCES	132
RIJGEREEDHEID INSCHAKELEN	132
E-SCOOTER RIJDEN	135
INRIJDEN	137
REMMEN	138
E-SCOOTER AFZETTEN	139
E-SCOOTER VOOR TRANSPORT BEVESTIGEN	140

VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN

Manipulaties



LET OP

Manipulaties aan de E-Scooter

Beschadiging van de betrokken onderdelen, uitvallen veiligheidsrelevante functies. Bij schade die door wijzigingen veroorzaakt zijn, vervalt de garantie.

- Geen manipulaties uitvoeren.

Rijdersuitrusting

Geen rit zonder de juiste kleding! Draag altijd

- Helm
- Pak
- Handschoenen
- Laarzen

Dit geldt ook voor korte afstanden en in welk jaargetijde dan ook. Uw BMW Motorrad partner kan u adviseren en heeft voor elk gebruiksdoel de juiste kleding.



WAARSCHUWING

Omwikkeling van losse kledingstukken, bagage of riemen rond niet-afgedekte roterende voertuigonderdelen (wielen, cardanas)

Gevaar voor een ongeval

- Ervoor zorgen dat los gedragen kledingstukken zich niet rond niet-afgedekte roterende voertuigonderdelen kunnen wikkelen.
- Bagage, span- en sjorbanden uit de buurt van niet-afgedekte roterende voertuigonderdelen houden.

Belading



WAARSCHUWING

Stabiliteit tijdens het rijden beïnvloed door overbelading, of ongelijkmatig aangebrachte belading

Kans op ongevallen

- Het maximaal toelaatbaar totaalgewicht niet overschrijden en de aanwijzingen voor het beladen in acht nemen.

- Instelling van veervoorspanning en bandenspanning aanpassen aan het totaalgewicht.

- Maximale belading van het helmvak in acht nemen.



Beladen van het helmopbergvak

max 8 kg

—met topcase^{OA}

- Maximale belading van de topcase in acht nemen.



Belading van de vario-topcase

max 5 kg

Snelheid

Bij het rijden met hoge snelheden kunnen verschillende omstandigheden het rijgedrag van de E-Scooter negatief beïnvloeden:

- Instelling van het veer- en dempersysteem
- Ongelijkmatig verdeelde bagage
- Losse kleding
- Te lage bandenspanning
- Slecht bandenprofiel
- Gemonteerde bagagesystemen zoals bijvoorbeeld een topcase

Kans op vergiftiging



WAARSCHUWING

Inademing van schadelijke dampen

Gevaar voor de gezondheid

- Dampen van bedrijfsstoffen en kunststoffen niet inademen.
- Het voertuig alleen in de openlucht gebruiken.

Manipulaties



LET OP

Manipulaties aan de E-Scooter

Beschadiging van de betrokken onderdelen, uitvallen veiligheidsrelevante functies. Bij schades die door wijzigingen veroorzaakt zijn, vervalt de garantie.

- Geen manipulaties uitvoeren.

CONTROLELIJST IN ACHT NEMEN

- De volgende controlelijst gebruiken om uw E-Scooter regelmatig te controleren.

VOOR HET BEGIN VAN ELKE RIT:

Voorwaarde

Voor het begin van elke rit:

- Laadtoestand van de hoog-voltaccu controleren.
- Werking van het remsysteem controleren.
- Werking van de verlichting en signaalinrichting controleren.
- Bandenprofiel diepte controleren (▣▣▣ 165).
- Bandenspanning controleren (▣▣▣ 164).
- Veilige bevestiging van top-case en bagage controleren.

BIJ ELK TIENDE LAADPROCES

Voorwaarde

Bij elk tiende laadproces:

- Remvoeringdikte voor controleren (▣▣▣ 160).
- Remvoeringdikte achter controleren (▣▣▣ 161).
- Remvloeistofpeil voor- en achterwielrem controleren (▣▣▣ 162).

RIJGEREEDHEID INSCHAKELLEN

Pre-Ride-Check

Na het inschakelen van de bedrijfsgereedheid voert het instrumentenpaneel een test van de controle- en waarschuwingsslampjes uit - de zogenaamde "Pre-Ride-Check". De test wordt afgebroken wanneer voor het einde de rijgereedheid ingeschakeld wordt.

Fase 1

Alle controle- en waarschuwingsslampjes worden ingeschakeld.

Als het voertuig langere tijd heeft stilgestaan, wordt bij het starten van het systeem een animatie weergegeven.

Fase 2

Het algemene waarschuwingsslampje verandert van rood in geel.

Fase 3

Na elkaar worden alle ingeschakelde controle- en waarschuwingsslampjes in omgekeerde volgorde uitgeschakeld.

Het waarschuwingsslampje storing aandrijfsysteem gaat pas na 15 seconden uit.

Als een van de controle- en waarschuwingslampjes niet ingeschakeld is:

- De storing zo snel mogelijk door een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

 Afhankelijk van de rijmodus, resp. diens configuratie, kunnen de ingrepen van de rijdynamiekregelsystemen beperkt zijn.

Mogelijke beperkingen worden aangegeven door een pop-upmelding, bijv.. *Attentie! ABS & DTC instelling.* Meer informatie over de rijdynamiekregelsystemen, zoals ABS en DTC vindt u in het hoofdstuk Techniek in detail.

ABS-zelfdiagnose

De gereedheid van het BMW Motorrad ABS wordt door de zelfdiagnose gecontroleerd. De zelfdiagnose vindt automatisch plaats na het inschakelen van het contact.

Fase 1

» Systeemcomponenten worden bij stilstand gecontroleerd.



knippert.

Fase 2

» Systeemcomponenten worden bij het weggrijden gecontroleerd.

– ABS-zelfdiagnose beëindigd. Het ABS-symbool wordt niet meer weergegeven.

- Opletten of alle waarschuwings- en controlelampjes worden weergegeven.



ABS-zelfdiagnose niet voltooid

De ABS-functie is niet beschikbaar, omdat de zelfdiagnose niet is afgesloten. (Voor de controle van de wielsensoren moet de E-Scooter een minimumsnelheid bereiken: min 5 km/h)

Indien na het afsluiten van de ABS-zelfdiagnose een ABS-storing wordt weergegeven:

- Verder rijden mogelijk. Houd er rekening mee dat de ABS-functie niet of slechts beperkt beschikbaar is.
- Storing zo snel mogelijk door een BMW Motorrad dealer laten verhelpen.

134 RIJDEN

ASC/DTC-zelfdiagnose

De gereedheid van het BMW Motorrad ASC/DTC wordt door de zelfdiagnose gecontroleerd. De zelfdiagnose vindt automatisch plaats na het inschakelen van het contact.

Fase 1

» Controle van de systeemcomponenten bij stilstand.



knippert langzaam.

Fase 2

» Controle van de diagnosticeerbare systeemcomponenten bij het wegrijden.



knippert langzaam.

ASC/DTC-zelfdiagnose beëindigd

» Het ASC/DTC-symbool wordt niet meer weergegeven.

- Opletten of alle waarschuwings- en controlelampen worden weergegeven.



ASC/DTC-zelfdiagnose niet voltooid

Voor de test van de wieltoerentalsensoren moet de E-Scooter een minimumsnelheid met draaiende motor bereiken:

min 5 km/h

Indien na het afsluiten van de ASC/DTC-zelfdiagnose een ASC/DTC-storing wordt weergegeven:

- Verder rijden mogelijk. Houd er rekening mee dat de ASC/DTC niet ter beschikking staat.
- De storing zo snel mogelijk door een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

E-Scooter gebruiksklaar

Na het uitvoeren van de Pre-Ride-Check en de ABS-zelfdiagnose is de E-Scooter met alle stroomverbruikers gebruiksklaar.



Om de 12 V-accu te ontzien, actieve stroomverbruikers niet langer gebruiken dan strikt noodzakelijk is en gereedheid uitschakelen.

E-SCOOTER RIJDEN

E-Scooter rijklaar



De E-Scooter is rijklaar als bij het bedienen van de rem de starttoets wordt ingedrukt. De aandrijvingsweergave wordt zichtbaar en **READY** wordt weergegeven. Alle systemen zijn gebruiksklaar. Door het indrukken van de noodstop-schakelaar is de E-Scooter niet meer rijklaar.

i Bij lage temperaturen (onder 0 °C) verloopt de vermogensafgifte en -opname in verband met de sterk toeneemende inwendige weerstand van de cellen langzamer.

i In uitzonderingsgevallen is het mogelijk dat het hoogvoltaccupakket bij stilstaand voertuig zeer warm wordt (bijvoorbeeld bij extreme buitentemperaturen en directe zonne-instraling). Bij een over-

verhit hoogvoltaccupakket is de E-Scooter niet rijklaar.

i Zeer hoge temperaturen (boven 35 °C) beïnvloeden de levensduur van de accucellen nadelig. Wanneer het hoogvoltaccupakket tijdens het rijden oververhit raakt, wordt het aandrijfvermogen stapsgewijs gereduceerd, om het hoogvoltaccupakket af te koelen. De vermogensweergave **POWER** in het instrumentenpaneel loopt daarbij terug. Als de temperatuur nog verder stijgt, het voertuig afzetten totdat het hoogvoltaccupakket afgekoeld is. Als de vermogensweergave tot 0 is gedaald, is de E-Scooter niet rijklaar en valt deze uit.

Rijgereedheid inschakelen

- Gebruiksklaar maken (➡ 60).
- » Pre-Ride-Check wordt uitgevoerd. (➡ 132)
- » De ABS-zelfdiagnose wordt uitgevoerd. (➡ 133)
- » De ASC/DTC-zelfdiagnose wordt uitgevoerd. (➡ 134)
- Rem bedienen.



- De startknop **1** indrukken.

 Bij uitgeklapte zijstandaard kan de rijgereedheid niet worden ingeschakeld. Wordt bij ingeschakelde rijgereedheid de zijstandaard uitgeklapt, dan wordt de rijgereedheid opgeheven.

- » E-Scooter is rijklaar.
- » Wanneer de E-Scooter niet rijklaar is, kan de storingstabel hulp bieden. (➡ 194)

Rijden met ePOWER



WAARSCHUWING

Slechte waarneembaarheid bij elektrisch rijden.

Gevaar voor ongevallen

- Bij elektrisch rijden in acht nemen dat voetgangers en andere verkeersdeelnemers de E-Scooter door het ontbreken van een motorgeluid niet zoals gebruikelijk waarnemen.
- Bijzonder goed opletten tijdens het rijden.

Energieterugwinning door vertraging

De hoog-voltage accueenheid wordt door energierterugwinning weer gedeeltelijk opgeladen. De elektromachine werkt bij het vertragen als een dynamo en zet de bewegingsenergie in elektrische energie om.

De vertraging is afhankelijk van de rijmodus en van de stand van de E-gashendel. Hoe minder de E-gashendel wordt bediend, hoe groter de vertraging. Daarbij wordt energie teruggewonnen en wordt de hoog-voltage accueenheid opgeladen. Wanneer de E-gashendel helemaal niet wordt bediend,

lijkt de vertraging op licht remmen.

Energie kan worden teruggewonnen wanneer aan de volgende voorwaarden wordt voldaan:

- E-Scooter is in beweging.
- Snelheid hoger dan Circa 5 km/h.

Energie kan in de volgende situaties niet worden teruggewonnen:

- De hoog-voltage accueenheid is volledig opgeladen.
- De hoog-voltage accueenheid heeft een zeer lage of zeer hoge temperatuur. In de winter of zomer is het mogelijk dat de energierterugwinning na het starten tijdelijk niet beschikbaar is.



WAARSCHUWING

Zonder energierterugwinning is ook geen remwerking van de elektrische aandrijving aanwezig. De E-Scooter zou dan verder kunnen doorrollen dan gewend.

Gevaar voor ongevallen

- Altijd gereed zijn om te remmen.

kan dit voor de energierterugwinning worden gebruikt. Bijvoorbeeld de volgende rijssituaties kunnen daarvoor geschikt zijn:

- Vertraging op een route met een afdaling
- Vertragen voor een rood verkeerslicht

Laat of krachtig remmen vermijden. Het voertuig in plaats daarvan via de energierterugwinning vertraging.

INRIJDEN

Remvoeringen

Nieuwe remblokken moeten worden ingereden, voordat deze hun optimale remvertraging bereiken. De verminderde remwerking kan door krachtiger knijpen in de remhendel worden gecompenseerd.



WAARSCHUWING

Nieuwe remblokken

Verlenging van de remweg, gevaar voor ongevallen

- Vroeg remmen.

Rijsituatie voor vertraging

Wanneer tijdens het rijden moet worden vertraagd, dan

Banden

Nieuwe banden hebben een glad oppervlak. Ze moeten dan ook met een beheerste rijstijl door het inrijden met wisselende overhellingshoeken worden ingereden. Pas na het inrijden is de volledige grip van het loopvlak bereikt.



WAARSCHUWING

Verlies van grip van nieuwe banden bij een natte rijbaan en bij extreme schuinligging

Gevaar voor ongevallen

- Anticiperend rijden en extreme schuinligging vermijden.

REMMEN

Hoe wordt de kortst mogelijke remweg bereikt?

Bij een remactie verandert de dynamische lastverdeling tussen voor- en achterwiel. Hoe sterker wordt afgeremd, hoe zwaarder het voorwiel wordt belast. Hoe hoger de wiellast, hoe hoger de remkracht die kan worden overgedragen. Om de kortst mogelijke remweg te bereiken, moet de voorwielrem krachtig en progressief worden bediend. Daardoor wordt de dynamische belastingsverhoging op het voorwiel

optimaal benut. Wanneer de remdruk plotseling en met een hoge druk wordt uitgeoefend, kan de dynamische lastverdeling de toegenomen vertraging niet meer volgen en kan de remkracht niet volledig op het wegdek worden overgebracht.

Pasafdalingen



WAARSCHUWING

Uitsluitend remmen met de achterwielrem tijdens het bergaf rijden.

Verlies van de remwerking.

Vernieling van de remmen door oververhitting.

- Voor- en achterrem bedienen en energierterugwinning gebruiken.

Natte en verontreinigde remmen

Vocht en vuil op de remschijven en de remblokken leiden tot een vermindering van de remwerking.

In de volgende situaties moet rekening worden gehouden met een vertraagde of slechtere remwerking:

- Bij het rijden in de regen en door plassen.
- Na een wasbeurt van het voertuig.
- Bij het rijden op wegen waarop zout is gestrooid.
- Na werkzaamheden aan de remmen door restanten olie of vet.
- Bij het rijden op modderige wegen of bij terreinritten.



WAARSCHUWING

Slechtere werking van de remmen door vocht en vuil

Gevaar voor ongevallen

- Remmen droog- resp. schoonremmen, zo nodig reinigen.
- Vroegtijdig remmen tot de volledige remwerking weer beschikbaar is.

E-SCOOTER AFZETTEN

Zijstandaard

- Rijgereedheid uitschakelen.



LET OP

Slechte staat van de ondergrond onder de standaard

Onderdeelschade door omvallen

- De standaard moet altijd op een vlakke en vaste ondergrond rusten.
- De zijstandaard uitklappen en de E-Scooter afzetten.
- » Bij uitgeklapte zijstandaard wordt de parkeerrem automatisch bediend. Deze voorkomt het weggrollen van de scooter.



LET OP

Belasting van de zijstandaard met extra gewicht

Onderdeelschade door omvallen

- Niet op de motorfiets gaan zitten als deze op de zijstandaard staat.
- Het stuur tot de aanslag naar links draaien.

Middenbok

– met middenbok^{SU}

- Rijgereedheid uitschakelen.

LET OP

Slechte staat van de ondergrond onder de standaard

Onderdeelschade door omvallen

- De standaard moet altijd op een vlakke en vaste ondergrond rusten.



LET OP

Inklappen van de middenbok bij sterke bewegingen

Onderdeelschade door omvallen

- Bij een uitgeklapte middenbok niet op de motorfiets plaatsnemen.
- De middenbok uitklappen en de E-Scooter op de middenbok plaatsen. Daarbij de E-Scooter uitsluitend aan de handgrepen voor de duopassagier of de handgrepen aan de topcasehouder optillen.

LET OP

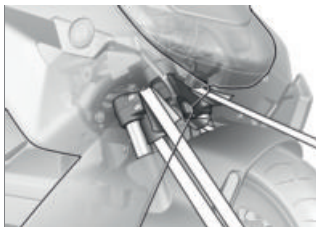
Opzijvallen van de motorfiets bij het op de middenstandaard plaatsen

Onderdeelschade door omvallen

- De motorfiets tegen zijwaarts kantelen beveiligen, het best met behulp van een tweede persoon.
- E-Scooter op het transportplatform duwen, niet op de middenbok zetten.

E-SCOOTER VOOR TRANSPORT BEVESTIGEN

- Alle onderdelen waar bagagebanden langs worden geleid, tegen krassen beschermen (bijv. met plakband).

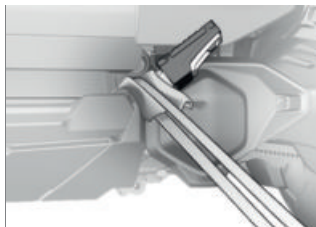


LET OP

Inklemmen van onderdelen

Onderdeelschade

- Onderdelen, zoals bijv. remleidingen of kabelbomen, niet inklemmen.
- Voor aan beide zijden spanbanden over de onderste vorkbrug aanbrengen en spannen.



- Bagagespanriem linksachter aan de montageplaat van de voetsteun bevestigen.
- Alle bagagespanriemen gelijkmatig spannen, de E-Scooter moet mogelijk sterk ingeveerd worden.



- Bagagespanriem rechtsachter aan de montageplaat van de voetsteun bevestigen.

TECHNIEK IN DETAIL

09

ALGEMENE AANWIJZINGEN	144
ANTI-BLOKKEERSYSTEEM (ABS)	144
TRACTIECONTROLE (ASC/DTC)	147
STABILITEITSCONTROLE BIJ RECUPERATIE (RSC)	148
RIJMODUS	149
DYNAMIC BRAKE CONTROL	151
BANDENSPANNINGSCONTROLE RDC	152
ADAPTIEVE BOCHTVERLICHTING	153

ALGEMENE AANWIJZINGEN

Meer informatie over het onderwerp techniek onder: bmw-motorrad.com/techniek

ANTI-BLOKKEERSYSTEEM (ABS)

Hoe werkt het ABS?

De maximaal op de rijbaan overdraagbare remkracht is o.a. afhankelijk van de wrijvingscoëfficiënt van het oppervlak van het wegdek. Grind, ijs en sneeuw en een nat wegdek hebben een aanzienlijk slechtere wrijvingswaarde dan een droog en schoon wegdek. Hoe slechter de wrijvingscoëfficiënt van de rijbaan, hoe langer de remweg wordt.

Indien bij een verhoging van de remdruk door de berijder de maximaal overdraagbare remkracht wordt overschreden, beginnen de wielen te blokkeren en gaat de rijstabiliteit verloren; onderuitgaan kan het gevolg zijn. Voordat deze situatie optreedt, grijpt het ABS in en past de remdruk aan de maximaal overdraagbare remkracht aan, zodat de wielen blijven draaien en de rijstabiliteit behouden blijft, ongeacht de wegdektoestand.

Wat gebeurt er bij oneffenheden in de rijbaan?

Door oneffenheden in het wegdek kan kortstondig contactverlies tussen band en wegdek ontstaan en wordt de overdraagbare remkracht tot nul gereduceerd. Als in deze situatie wordt geremd, moet het ABS de remdruk verminderen om de rijstabiliteit bij hernieuwd contact met de rijbaan te garanderen. Hierbij moet het BMW Motorrad ABS uitgaan van extreem lage wrijvingswaarden (grind, ijzel, sneeuw), zodat de wielen in alle denkbare situaties blijven draaien om de rijstabiliteit te waarborgen. Na het herkennen van de werkelijke omstandigheden regelt het systeem de optimale remdruk in.

Omhoogkomen van het achterwiel

Bij zeer sterke en snelle vertragingen kan het voorkomen dat het BMW Motorrad ABS het omhoogkomen van het achterwiel niet kan verhinderen. Dit kan eveneens tot het over de kop slaan van de motorfiets leiden.



WAARSCHUWING

Omhoog komen van het achterwiel door krachtig remmen

Kans op ongevallen

- Houd er bij het remmen rekening mee dat de ABS-regeling niet in alle gevallen kan voorkomen dat het achterwiel omhoogkomt.

Hoe werkt het

BMW Motorrad ABS?

Het BMW Motorrad ABS waarborgt binnen de grenzen van de natuurkundige wetten de rijstabiliteit op elke ondergrond.

Vanaf snelheden boven 4 km/h kan het BMW Motorrad ABS binnen de grenzen van de natuurkundige wetten de rijstabiliteit op elke ondergrond waarborgen. Bij lagere snelheden kan het BMW Motorrad ABS door de eigenschappen van het systeem niet op alle ondergronden optimaal ondersteunen.

Het systeem is niet ontworpen voor speciale eisen zoals die gelden voor wedstrijdgebruik in het terrein of op het circuit.

Bijzondere situaties

Voor het herkennen van de blokkeerneiging worden o.a. de toerentallen van het voor- en achterwiel vergeleken. Indien over een langere periode niet aannemelijke waarden worden herkend, wordt om veiligheidsredenen de ABS-functie uitgeschakeld en een ABS-storing weergegeven. Voorwaarde voor een storingsmelding is een afgesloten zelfdiagnose. Naast problemen aan het BMW Motorrad ABS kunnen ook ongebruikelijke rijsituaties tot een storingsmelding leiden:

- Gedurende langere tijd op het achterwiel rijden (wheelie).
- Het achterwiel laten draaien bij bediende voorwielrem (burn-out).
- Gedurende langere tijd rijden met een door de motorremwerking blokkerend achterwiel, bijv. bij het heuvelafwaarts rijden op een gladde ondergrond.

Indien vanwege een ongebruikelijke rijmodus een storingsmelding ontstaat, kan de ABS-functie door het uit- en inschakelen van het contact weer worden geactiveerd.

Welke rol speelt regelmatig onderhoud?



WAARSCHUWING

Niet regelmatig onderhouden remsysteem

Gevaar voor ongevallen

- Om er zeker van te zijn, dat de staat van onderhoud van het BMW Motorrad ABS optimaal is, moeten de voorgeschreven onderhoudsintervallen beslist worden aangehouden.

Reserves voor de veiligheid

Het BMW Motorrad ABS mag niet leiden tot een lichtvaardige rijstijl omdat de bestuurder vertrouwt op kortere remafstanden. Het is in eerste instantie een veiligheidsreserve voor noodsituaties.

Let op in de bochten! Bij het remmen in bochten komen bepaalde natuurkundige wetten kijken die ook het BMW Motorrad ABS niet kan opheffen.

Doorontwikkeling van ABS naar ABS Pro

–met rijmodi Pro^{SU}

Tot dusverre zorgde het BMW Motorrad ABS voor een zeer hoge mate van veiligheid tijdens het remmen bij het rechtuit rijden. Nu biedt ABS Pro ook bij remmen in bochten meer veiligheid. Het ABS Pro voorkomt het blokkeren van de wielen, zelfs bij een zeer snelle rembediening. Het ABS Pro vermindert, in het bijzonder bij remmen door een schrikreactie, abrupte stuurkrachtwijzigingen en daardoor het ongewenste oprichten van de motorfiets.

ABS-regeling

Technisch gezien past ABS Pro de ABS-regeling, afhankelijk van de betreffende rij situatie, aan de maximum overhelhoek van de motorfiets. Voor de bepaling van de scheefstand van de motorfiets worden signalen van het rol- en het giermoment en de dwarsversnelling gebruikt.

Als de scheefstand toeneemt wordt de remdrukgradiënt bij het rembegin steeds verder gelimiteerd. Hierdoor vindt de drukopbouw langzamer plaats.

Bovendien vindt de drukmodulatie bij de ABS-regeling gelijkmatiger plaats.

Voordelen voor de berijder

De voordelen van het ABS Pro voor de berijder zijn een gevoelig aanspreken en een hoge rem- en rijstabiliteit bij een optimale vertraging, ook in bochten.

TRACTIECONTROLE (ASC/DTC)

Hoe werkt de tractiecontrole?

De tractieregeling is er in twee uitvoeringen

- **zonder** rekening te houden met de scheefstand: Automatische stabiliteitscontrole ASC
- ASC is een rudimentaire functie, die vallen moet voorkomen.
- **met** rekening houden met de scheefstand: Dynamische tractiecontrole DTC
- DTC zorgt door de extra informatie over scheefstand en acceleratie voor een nauwkeurigere en comfortabelere regeling.

De tractiecontrole vergelijkt de wielomtreksnelheden van het voor- en achterwiel. Uit het verschil in snelheid worden de slip en daarmee de stabiliteitsreserves aan het achterwiel

berekend. Als een bepaalde sliplimiet wordt overschreden, wordt het motorkoppel door de motorregeling aangepast. De BMW Motorrad ASC/DTC is een hulpsysteem voor de berijder en is voor gebruik op de openbare weg ontworpen. Vooral in het grensgebied van de rijfysica heeft de berijder duidelijk invloed op de regelmogelijkheden van de ASC/DTC (gewichtsverplaatsing in bochten, losse bagage).



WAARSCHUWING

Gevaarlijk rijgedrag

Gevaar voor ongevallen ondanks ASC/DTC

- Een aangepaste rijstijl blijft altijd de verantwoordelijkheid van de berijder.
- Het extra veiligheidspotentieel niet door een riskante rijstijl weer beperken.

Bijzondere situaties

Bij toenemende scheefstand wordt het acceleratievermogen overeenkomstig de natuurkundige wetten steeds verder ingeperkt. Daardoor is het mogelijk dat vanuit scherpe bochten vertraagd wordt geaccelereerd.

Om een doordraaiend of wegglijdend achterwiel te herkennen worden onder andere de toerentallen van voor- en achterwiel vergeleken en bij de DTC ten opzicht van de ASC rekening gehouden met de scheefstand.

–met rijmodi Pro^{SU}

Als deze waarden voor de scheefstand gedurende langere tijd als niet-aannemelijk worden herkend, wordt een vervangingswaarde voor de scheefstand gebruikt resp. wordt de DTC uitgeschakeld. In deze gevallen wordt een DTC-storing weergegeven. Voorwaarde voor een storingsmelding is een afgesloten zelfdiagnose.

Bij de volgende bijzondere rijomstandigheden is het mogelijk dat de BMW Motorrad tractieregeling automatisch wordt uitgeschakeld.

Ongebruikelijke rijsituaties:

- Gedurende langere tijd op het achterwiel rijden (wheelie).
- Het achterwiel laten draaien bij bediende voorwielrem (burn-out).
- Warmdraaien op een hulpstandaard



Minimumsnelheid voor de activering van de DTC

min 5 km/h

–met rijmodi Pro^{SU}

Als het voorwiel bij een extreme acceleratie het contact met de weg verliest, vermindert de DTC in alle rijmodi het motorkoppel, tot het voorwiel weer de weg raakt.

BMW Motorrad raadt bij het opheffen van het voorwiel aan, de elektronische gashendel iets terug te draaien om zo snel mogelijk weer in een stabiele rijtoestand te komen.

In de rijmodus ECO komt de DTC-instelling overeen met de rijmodus ROAD.

In de rijmodi RAIN, ROAD en DYNAMIC komt de DTC-instelling overeen met de rijmodus.

STABILITEITSCONTROLE BIJ RECUPERATIE (RSC)

Hoe werkt de stabiliteitscontrole bij recuperatie?

De stabiliteitscontrole bij recuperatie heeft de taak om instabiele rijomstandigheden door een te hoog recuperatiekoppel op het achterwiel te voorkomen. Afhankelijk van de

rijbaantoestand en rijdynamiek kan een te hoog recuperatiekoppel de slip op het achterwiel aanzienlijk vergroten en de rijstabiliteit verminderen. De stabiliteitscontrole bij recuperatie begrenst de te grote slip op het achterwiel tot een veilige, modusafhankelijke doelslip.

Oorzaken voor te veel slip op het achterwiel:

- Recuperatie op rijbaan met lage wrijvingscoëfficiënt (bijv. natte bladeren).
- Hard aanremmen bij een sportieve rijstijl.

Net als de tractiecontrole BMW Motorrad DTC vergelijkt de regeneratie-stabiliteitscontrole de uit de wieltoerentallen en de wielomtrek berekende wielomtreksnelheden van het voor- en achterwiel. Aan de hand van het verschil in snelheid kan de stabiliteitscontrole bij recuperatie de slip en daarmee de stabiliteitsreserve bij het achterwiel bepalen. Overstijgt de slip de betreffende grenswaarde, dan wordt het recuperatiekoppel gereduceerd. De slip wordt vermindert en de motorfiets gestabiliseerd.

Werking van de stabiliteitscontrole bij recuperatie

- In de rijmodi ECO, RAIN en ROAD: Maximale stabiliteit.
- met rijmodi Pro^{SU}
- In de rijmodus DYNAMIC: Ten opzichte van de rijmodi RAIN en ROAD gereduceerde ingreep.

RIJMODUS

Selectie

Om de motorfiets aan de rijbaantoestand en aan de gewenste rijbeleving aan te passen, kan uit de volgende rijmodi worden gekozen:

Standaard

- ECO
- RAIN
- ROAD (Standaardmodus)

– met rijmodi Pro^{SU}

Met rijmodi Pro

- DYNAMIC

Voor elk van deze rijmodi is een afgestemde instelling voor de systemen ABS, DTC, stabiliteitscontrole bij recuperatie en voor de reactie op de gashendel en energierterugwinning aanwezig.

150 TECHNIEK IN DETAIL

Gasrespons

- In de rijmodus ECO: terughoudende reactie op de gashendel en gereduceerd koppel.
- In de rijmodus RAIN: zachte reactie op de gashendel.
- In de rijmodus ROAD: optimale reactie op de gashendel.
- met rijmodi Pro^{SU}
- In de rijmodus DYNAMIC: directe reactie op de gashendel.

Energieterugwinning

- In de rijmodi RAIN en ROAD: gemiddelde energierterugwinning door vertraging van het voertuig.
- In de rijmodus ECO: maximale energierterugwinning door vertraging van het voertuig.
- met rijmodi Pro^{SU}
- In de rijmodus DYNAMIC: maximale energierterugwinning door vertraging van het voertuig.

ABS

- De loskomherkenning voor het achterwiel is in alle rijmodi actief.
- In de rijmodi ECO, RAIN, ROAD en DYNAMIC is het ABS afgestemd op ritten op de weg.

- met rijmodi Pro^{SU}

ABS Pro

- In alle rijmodi is ABS Pro volledig beschikbaar. De oprichtneiging die de E-Scooter bij het remmen in bochten heeft, wordt tot een minimum gereduceerd.

DTC

Banden

- In alle rijmodi is de DTC afgestemd op gebruik op de weg met wegbanden.

Rijstabiliteit

- In de rijmodus RAIN grijpt de DTC zo vroeg in dat maximale rijstabiliteit wordt bereikt.
- In de rijmodi ECO en ROAD volgt de ingreep van de DTC later dan in de rijmodus RAIN. Een doordraaiend achterwiel wordt indien mogelijk altijd vermeden.
- In de rijmodus DYNAMIC grijpt de DTC later in dan in de rijmodus ROAD. Een doordraaiend achterwiel wordt indien mogelijk altijd vermeden.
- In alle rijmodi en wordt voorkomen dat het voorwiel loskomt van de grond.

Omschakelen

Bij stilstaand voertuig met ingeschakelde bedrijfsgeereedheid of tijdens de rit kan tussen rijmodi gewisseld worden.

De gewenste rijmodus wordt eerst voorgeselecteerd. De omschakeling vindt pas plaats, als de betreffende systemen zich in de benodigde toestand bevinden.

Pas na de omschakeling van de rijmodus wordt het selectiemenu op het display gesloten.

ECO-modus

In de ECO-modus wordt een maximale energierugwinning door vertraging van het voertuig bij een beperkte acceleratie bereikt. De ECO-modus is voor een maximale actieradius bedoeld.

DYNAMIC BRAKE CONTROL

—met rijmodi Pro^{SU}

Functie van de Dynamic Brake Control

De functie van de Dynamic Brake Control ondersteunt de berijder bij een noodstop.

Herkenning van een noodstop

—Een noodstop wordt herkend als de voorwielrem snel en krachtig wordt bediend.

Gedrag bij een noodstop

—Als bij een snelheid van meer dan 10 km/h een noodstop wordt uitgevoerd, is naast de ABS-functie ook de Dynamic Brake Control actief.

Gedrag bij onbedoeld bedienen van de elektronische gashendel

- Als bij een noodstop onbedoeld de elektronische gashendel wordt bediend (hendelstand > 5%), wordt de eigenlijk geactiveerde remwerking door de Dynamic Brake Control gewaarborgd door het opendraaien van de elektronische gashendel te negeren. De werking van de noodstop wordt gewaarborgd.
- Als tijdens de ingreep van de Dynamic Brake Control het gas wordt gesloten (gashendelstand < 5%), wordt het door het ABS-remsysteem gevraagde motorkoppel hersteld.
- Als de noodstop wordt beëindigd en de elektronische gashendel nog steeds wordt bediend, regelt de Dynamic Brake Control het motorkop-

152 TECHNIEK IN DETAIL

pel gecontroleerd terug naar de berijderswens.

BANDENSANNINGS- CONTROLE RDC

–met bandenspanningscontrole (RDC)^{SU}

Werking

In elke band bevindt zich een sensor die de temperatuur en de spanning in de band meet en deze informatie naar de regeleenheid stuurt.

De sensoren zijn uitgerust met een centrifugaalregelaar die de overdracht van de meetwaarden na het eerste overschrijden van de minimumsnelheid vrijgeeft.



Minimumsnelheid voor de registratie van de RDC-metwaarden:

min 30 km/h

Voor de eerste ontvangst van de bandenspanning wordt op het display "--" weergegeven voor elke band. Nadat de motorfiets stilstaat worden de meetwaarden nog enige tijd door de sensoren doorgegeven.



De overdrachtduur van de meetwaarde na stilstand van het voertuig:

min 15 min

Als een RDC-regeleenheid is ingebouwd, maar hebben de wielen geen sensoren, dan wordt een storingsmelding weergegeven.

Bandenspanningsbereiken

De RDC-regeleenheid maakt onderscheid tussen drie op de motorfiets afgestemde bandenspanningsbereiken:

- Bandenspanning binnen de toelaatbare tolerantie.
- Bandenspanning in het grensgebied van de toelaatbare tolerantie.
- Bandenspanning buiten de toelaatbare tolerantie.

Temperatuurcompensatie

De bandenspanning is temperatuurafhankelijk: Deze neemt toe bij stijgende bandentemperatuur resp. neemt af bij dalende bandentemperatuur. De bandentemperatuur is afhankelijk van de buitentemperatuur en de rijstijl en duur van de rit.



De bandenspanningen worden op het TFT-display met temperatuurcompensatie weergegeven en hebben altijd betrekking op de volgende luchttemperatuur in de band:

20 °C

Bij de bandenspanningsmeters van tankstations vindt geen temperatuurcompensatie plaats, de gemeten bandenspanning is afhankelijk van de bandentemperatuur. Daardoor komen de daar weergegeven waarden in de meeste gevallen niet overeen met de waarden die op het TFT-display weergegeven worden.

Aanpassing van de bandenspanning

Vergelijk de RDC-waarde op het TFT-display met de waarde op de achterkant van de omslag van de handleiding. De afwijking tussen beide waarden moet met de bandenspanningsmeter van het tankstation worden gecompenseerd.

 Voorbeeld
Volgens de handleiding moet de bandenspanning de volgende waarde hebben:
2,5 bar
Op het TFT-display wordt de volgende waarde weergegeven:
2,3 bar
Het volgende ontbreekt dus:
0,2 bar

 Voorbeeld
Het testapparaat in het tankstation toont:
2,4 bar
Om de juiste bandenspanning te bereiken, moet deze naar de volgende waarde worden verhoogd:
2,6 bar

ADAPTIEVE BOCHTVERLICHTING

–met adaptieve bochtverlichting^{SU}

Hoe werkt de adaptieve bochtverlichting?

De standaard gemonteerde dimmenheid in de koplamp bestaat uit twee reflectoren, die m.b.v. LED het dimlicht verzorgen. Rijhoogtesensoren op de voorwiel- en achterwielophanging leveren gegevens voor de permanente koplampverstelling. Door de knikcompensatie behoudt de lichtbundel bij rechteuitrijden altijd het optimale, vooraf ingestelde bereik, onafhankelijk van rij- en ladingstoestand. Met de adaptieve bochtverlichting wordt de dimlichtenheid bovendien afhankelijk van de scheefstand via een as gedraaid en op deze

154 TECHNIEK IN DETAIL

wijze wordt de kantelhoek van de motorfiets gecompenseerd.

De hoekverdraaiing bedraagt $70^\circ (\pm 35^\circ)$.

Het dimlicht verkrijgt zo naast de knikcompensatie een compensatie van de gereden scheefstand. Beide bewegingen overlappen elkaar, zodat het licht in de bocht naar binnen schijnt.

Daaruit resulteert een duidelijk verbeterde verlichting van de rijbaan bij rijden in bochten en daarbij een enorme toename aan de actieve rijveiligheid.

ONDERHOUD

10

ALGEMENE AANWIJZINGEN	158
STANDAARD GEREEDSCHAPSSET	160
REMSYSTEEM	160
KOELVLOEISTOF	163
BANDEN	164
VELGEN EN BANDEN	165
VERLICHTINGSTYPE	166
KUIPDELEN	167
ACCU	168
ZEKERINGEN	172
DIAGNOSESTEKKER	174

ALGEMENE AANWIJZINGEN

In het hoofdstuk Onderhoud worden werkzaamheden voor het controleren en vervangen van slijtagedelen beschreven die eenvoudig zijn uit te voeren.

Indien bij de montage rekening moet worden gehouden met speciale aanhaalkoppelwaarden, dan worden deze eveneens vermeld. Een overzicht van alle benodigde aanhaalkoppelwaarden is te vinden in het hoofdstuk "Technische gegevens".

Micro-ingekapselde bouten

De micro-inkapseling is een chemische schroefdraadboring. Hierbij wordt door een lijmstof een vaste verbinding gemaakt tussen een schroef en een moer of een onderdeel. Micro-ingekapselde bouten zijn daarom slechts geschikt voor eenmalig gebruik.

Na het uitbouwen moet de lijm uit de binnenschroefdraad worden verwijderd. Bij het inbouwen moet een nieuwe micro-ingekapselde bout worden gebruikt. Daarom voor het uitbouwen waarborgen dat u geschikt over geschikt gereedschap voor het reinigen van

de schroefdraad en over een vervangende bout. Bij een ondeskundige bewerking kan de borgingsfunctie van de schroef niet meer gewaarborgd zijn, waardoor u zichzelf in gevaar brengt!

Voor het uitvoeren van een aantal van de beschreven werkzaamheden zijn speciale gereedschappen en een gedegen vakkennis vereist. In geval van twijfel contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

**GEVAAR****Ondeskundig uitgevoerde onderhouds- en reparatiewerkzaamheden.**

Levensgevaar door elektrische schok.

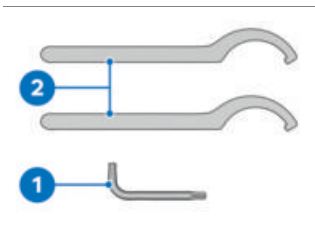
- Voor het uitvoeren van hier niet beschreven werkzaamheden zijn speciale gereedschappen en een gedegen vakkennis vereist.
- Alleen werkzaamheden uitvoeren die in dit hoofdstuk beschreven zijn. De beschreven werkzaamheden alleen bij uitgeschakelde rijklaarmodus uitvoeren. Bij twijfel contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

**GEVAAR****Werken aan het hoog-voltage systeem.**

Levensgevaar

- Het hoog-voltage systeem van het voertuig vormt een afgesloten systeem. De veiligheid is gewaarborgd zolang geen werkzaamheden aan de technische componenten worden uitgevoerd.
- Veranderingen en werkzaamheden aan het hoog-voltage systeem alleen door een BMW Motorrad dealer met overeenkomstig geschoold personeel laten uitvoeren.

STANDAARD GEREED-SCHAPSSET



- 1** TORX-sleutel T25
–Bekledingspanelen uitbouwen.
- 2** Haaksleutel
–Veervoorspanning bij de veerpoot instellen (→ 111).

REMSYSTEEM

Remfunctie controleren

- Rechter remhendel bedienen.
» Er is een duidelijk drukpunt voelbaar.
- Remhendel links bedienen.
» Er is een duidelijk drukpunt voelbaar.
- Om de parkeerrem te controleren, de zijstandaard uitklappen en de E-Scooter vooruit- en terugschuiven.
» De E-Scooter kan niet worden verschoven.

Als geen duidelijke drukpunten voelbaar zijn of als de Scooter kan worden verschoven:

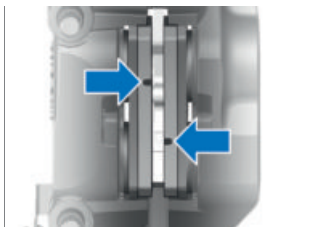
- Remmen voor door een BMW Motorrad dealer laten controleren.

Remvoeringdikte voor controleren

- De E-Scooter neerzetten en erop letten dat de ondergrond vlak en stevig is.



- Remvoeringdikte links en rechts visueel controleren. Kijkrichting: Vanaf de achterzijde op de remblokken **1**.



Slijtagegrens remvoering, voor

min 5,6 mm (Frictiemateriaal met steunplaat)

Als de slijtagemarkeringen niet meer duidelijk zichtbaar zijn:



WAARSCHUWING

Onderschrijden van de minimale remblokdikte

Verminderde remwerking, beschadiging aan de remmen

- Om de bedrijfszekerheid van het remsysteem te waarborgen mogen de remblokken niet dunner worden dan de minimaal toelaatbare dikte.

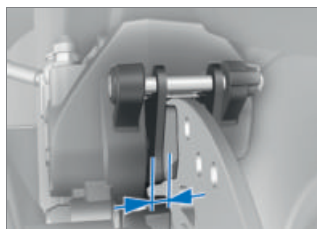
- De remvoeringen door een vakwerkplaats laten vernieuwen, bij voorkeur door een BMW Motorrad Partner.
- BMW Motorrad beveelt aan alleen originele remblokken te monteren.

Remvoeringdikte achter controleren

- De E-Scooter neerzetten en erop letten dat de ondergrond vlak en stevig is.



- Remvoeringdikte visueel controleren. Kijkrichting: vanaf de achterzijde op de remklauwen 1.



Slijtagegrens remvoering, achter

min 4,5 mm (Frictiemateriaal met steunplaat)

Als de slijtagemarkeringen zijn bereikt:



WAARSCHUWING

Onderschrijden van de minimale remblokdikte

Verminderde remwerking, beschadiging aan de remmen

- Om de bedrijfszekerheid van het remsysteem te waarborgen mogen de remblokken niet dunner worden dan de minimaal toelaatbare dikte.
- De remvoeringen door een vakwerkplaats laten vernieuwen, bij voorkeur door een BMW Motorrad Partner.
- BMW Motorrad beveelt aan alleen originele remblokken te monteren.

Remvloeistofpeil voor- en achterwielrem controleren

- Het remvloeistofpeil kan worden gecontroleerd bij de inspectieglazen van de remvloeistofreservoirs. Het remvloeistofreservoir voor de voorwielrem bevindt zich rechts, het remvloeistofreservoir voor de achterwielrem links.



WAARSCHUWING

Te weinig of verontreinigde remvloeistof in het remvloeistofreservoir

Duidelijk verminderd remvermogen door lucht, verontreinigingen of water in het remsysteem

- Onmiddellijk stoppen met rijden totdat het defect verholpen is.
- Het remvloeistofpeil regelmatig controleren.
- De dop van het remvloeistofreservoir vóór het openen reinigen.
- Alleen remvloeistof uit een verzegelde flacon gebruiken.
- De E-Scooter neerzetten en erop letten dat de ondergrond vlak en stevig is.
- Het stuur zo uitrichten zetten, dat het remvloeistofreservoir horizontaal staat.



- Remvloeistofpeil aflezen in het inspectieglas **1** van het linker resp. rechter remvloeistofreservoir.

 Door de slijtage van de remblokken daalt het remvloeistofpeil in het reservoir.



Remvloeistofpeil

Remvloeistof, DOT4

Het remvloeistofpeil mag niet onder de **MIN**-markering komen. (Remvloeistofreservoir horizontaal)

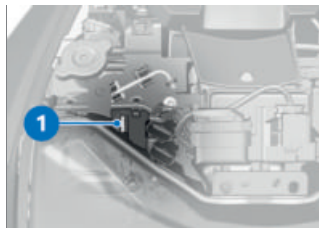
Als het remvloeistofpeil tot onder het toegestane peil daalt:

- Het defect zo snel mogelijk door een vakwerkplaats laten verhelpen, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

KOELVLOEISTOF

Koelvloeistofpeil controleren

- De E-Scooter neerzetten en erop letten dat de ondergrond vlak en stevig is.
- Frontbeplating uitbouwen (→ 167).



- Koelvloeistofpeil **1** door visuele controle controleren.



 Voorgeschreven koelvloeistofpeil in expansiereservoir

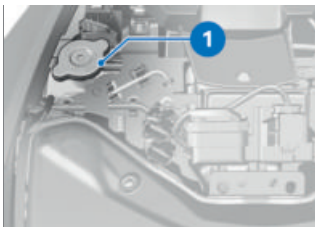
Tussen **MIN**- en **MAX**-markering (bij koud koelcircuit)

Als het koelvloeistofpeil tot onder het toegestane peil daalt:

- Koelvloeistof zo snel mogelijk bijvullen, of door een BMW Motorrad dealer laten bijvullen.
- Frontbeplating inbouwen (167).

Koelvloeistof bijvullen

- Frontbeplating uitbouwen (167).
- Aandrijflijn en koelsysteem laten afkoelen.



- Dop **1** openen.
- Koelvloeistof tot het voorgeschreven peil bijvullen.

 Bijvulhoeveelheid koelvloeistof

0,07 l

- Koelvloeistofpeil controleren (163).
- De dop van het expansiereservoir sluiten.
- Frontbeplating inbouwen (167).

BANDEN

Bandenspanning controleren



WAARSCHUWING

Onjuiste bandenspanning.

Verslechterde rijeigenschappen van de Scooter. Verkorting van de levensduur van de banden.

- Zorg voor een correcte bandenspanning.



WAARSCHUWING

Zelfstandig openen van verticaal ingebouwde binnenventielen bij hoge snelheden

Plotseling verlies van de bandenspanning

- Ventiëldopjes met rubber afdichting gebruiken en deze goed vastschroeven.
- De bandenspanning aan de hand van de volgende gegevens controleren.



Bandenspanning voor

2,3 bar (Solo, bij koude banden)

2,3 bar (Rijden met duopassagier en belading, bij koude banden)



Bandenspanning achter

2,5 bar (Solo, bij koude banden)

2,5 bar (Rijden met duopassagier en belading, bij koude banden)

Als de bandenspanning te laag is:

- Bandenspanning corrigeren.

VELGEN EN BANDEN

Velgen controleren

- De E-Scooter neerzetten en erop letten dat de ondergrond vlak en stevig is.
- Velgen visueel op defecten controleren.
- Beschadigde velgen door een BMW Motorrad dealer laten controleren en zo nodig laten vervangen.

Bandenprofiel diepte controleren



WAARSCHUWING

Rijden met sterk versleten banden

Gevaar voor ongevallen door verslechterd rijgedrag

- Eventueel de banden vóór het bereiken van de wettelijk voorgeschreven minimale profiel diepte vervangen.

- De E-Scooter neerzetten en erop letten dat de ondergrond vlak en stevig is.
- Bandenprofiel diepte in de hoofdprofielgroeven met slijtagemarkeringen meten.



Op elke band zijn slijtagemarkeringen in de hoofdprofielgroeven geïntegreerd. Indien de slijtagemarkeringen

zichtbaar zijn, is de band volledig versleten. De posities van de slijtagemarkeringen zijn op de zijkant van de band aangegeven, bijv. door de letters Tl, TWl of door een pijl.

Als de minimale profieldiepte is bereikt:

- Betreffende band(en) vervangen.

Bandenadvies

Voor elke bandenmaat zijn bepaalde bandenmerken door BMW Motorrad getest, als verkeersveilig beoordeeld en goedgekeurd. Van andere banden kan BMW Motorrad de geschiktheid van het product niet beoordelen en daarom niet instaan voor de rijveiligheid. BMW Motorrad adviseert, alleen banden te gebruiken, die door BMW Motorrad zijn getest en goedgekeurd. Uitgebreide informatie vindt u bij uw BMW Motorrad dealer of op Internet:

bmw-motorrad.com/service

VERLICHTINGSTYPE

LED-lamp vervangen



WAARSCHUWING

De motorfiets wordt niet gezien in het wegverkeer door uitvallen van de verlichting van de motorfiets

Veiligheidsrisico

- Een defecte gloeilamp zo snel mogelijk vervangen. Hiervoor contact opnemen met een specialist, bij voorkeur een BMW Motorrad dealer.

Alle lampen van het voertuig zijn LED-lampen. De LED-lampen gaan langer mee dan de aangenomen levensduur van het voertuig. Bij een eventueel defecte LED-lamp contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad Partner.

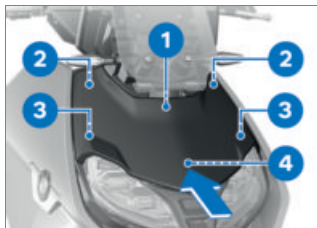
KUIPDELEN

Frontbeplating uitbouwen



- Frontbeplating **1** aan de daarvoor bedoelde greep midden onder de kuipruit naar voren trekken.
- Frontbeplating **1** uit de vergrendelingen **2** losmaken.
- Frontbeplating **1** naar voren uitbouwen.

Frontbeplating inbouwen



- Frontbeplating **1** in de richting van de pijl aanbrengen.
- Frontbeplating **1** met de geleidingen **3** en **4** aanbrengen.
- Frontbeplating **1** met lichte druk in de clips **2** vastklikken.

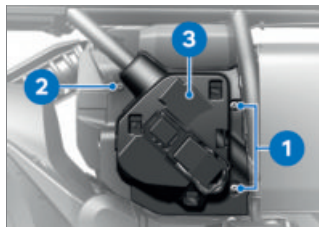
Zijbekleding uitbouwen



- De bout **2** uitbouwen.
- De zijpanelen **1** demonteren.



- Accudeksel **1** in de richting van de pijl uitbouwen.
- De bouten **2** uitbouwen.

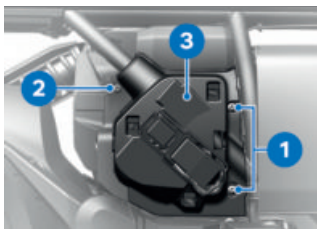


- De bouten **1** uitbouwen.
- Bekledingspaneel terugdrukken en schroef **2** uitbouwen.

168 ONDERHOUD

- Afdekking **3** uitbouwen.

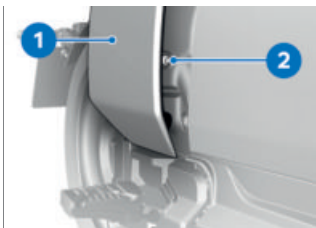
Zijbekleding inbouwen



- Afdekking **3** aanbrengen.
- Bekledingspaneel terugdrukken en schroef **2** inbouwen.
- De bouten **1** inbouwen.



- De bouten **2** inbouwen.
- Accudeksel **1** positioneren.
- Accudeksel **1** met druk van boven in de richting van de pijl schuiven, het accudeksel moet hoorbaar vergrendelen.
- Accudeksel **1** op stevige bevestiging controleren.



- Zijbekleding **1** met de vergrendelingen vergrendelen.
- De bout **2** inbouwen.

ACCU

Algemene aanwijzingen

Vakkundig onderhoud, lading en opslag verlengen de levensduur van de 12 V-accu en zijn een voorwaarde voor eventuele garantieclaims.

Om een lange levensduur van de 12 V-accu te bereiken, moeten de volgende richtlijnen worden aangehouden:

- De bovenzijde van de accu goed schoon en droog houden.
- Voor het opladen van de accu beslist de oplaadaanwijzingen op de volgende pagina's in acht nemen.
- De accu niet ondersteboven houden.

Bijlaadfunctie

Wanneer een gedefinieerde drempelwaarde van de laadtoestand van de 12 V-accu onderschreden wordt, wordt de bijlaadfunctie geactiveerd. De 12 V-accu wordt dan via de DC/DC-omvormer door de hoogvoltaccu bijgeladen. Hierdoor wordt een toereikende acculaadtoestand van de 12 V-accu gewaarborgd.

De bijlaadfunctie is in de volgende situaties actief:

- Tijdens de rit: De 12 V-accu wordt indien nodig bijgeladen.
- Bij het laadproces: De 12 V-accu wordt naast de hoogvoltaccu opgeladen.
- Tijdens perioden van stilstand: Elke 2 dagen wordt de laadtoestand van de 12 V-accu gecontroleerd en indien nodig wordt deze bijgeladen. Bij het bijladen kunnen geluiden van de ventilator en koelvloeistofpomp te horen zijn.

Wanneer tijdens een langere periode van stilstand de 12 V-accu drie maal na elkaar moest worden bijgeladen, verschijnt bij het inschakelen van de bedrijfs gereedheid Toestand boordnetaccu. Geen beperkingen. Door een garage laten controleren.

Meer Informatie in het hoofdstuk "Meldingen".

Wanneer de acculaadtoestand van de hoogvoltaccu onder een kritische drempelwaarde daalt, kan de 12 V-accu niet worden bijgeladen. Opdat de bijlaadfunctie indien nodig altijd actief kan worden, moet een toereikende laadtoestand van de hoogvoltaccu gewaarborgd zijn.

12 V-accu opladen



LET OP

Opladen van de aangesloten 12 V-accu aan de accupolen

Beschadiging van de voertuigelektronica

- De 12 V-accu voor het opladen losmaken van de accupolen.



LET OP

Opladen van een geheel ontladen 12 V-accu via de 12 V-contactdoos

Beschadiging van de voertuigelektronica

- Een volledig ontladen 12 V-accu (accuspanning lager dan 12 V, bij ingeschakeld contact blijven controlelampjes en multifunctioneel display uit) altijd direct op de polen van de **losgekoppelde** accu opladen.



LET OP

Op een contactdoos aangesloten, ongeschikte acculader

Beschadiging van acculader en voertuigelektronica

- Geschikte BMW-acculaders gebruiken. De passende acculader is bij uw BMW Motorrad Partner verkrijgbaar.
- Aangesloten accu via de contactdoos laden.



De elektronica van de motorfiets herkent of de accu volledig is opgeladen. In dit geval wordt de contactdoos uitgeschakeld.

- De handleiding van de acculader in acht nemen.



Als de accu niet via de contactdoos kan worden opgeladen, dan is het gebruikte laadapparaat mogelijk niet geschikt voor de elektronica van uw motorfiets. In dit geval de accu direct aan de polen van de losgekoppelde accu opladen.

De E-Scooter is niet rij- of gebruiksklaar. Controleren of de 12 V-accu volledig ontladen is:

- Gebruiksklaar maken (► 60).
 - » TFT-display in acht nemen:
 - Als het TFT-display uit blijft als de bedrijfsgereedheid is ingeschakeld, is de accu volledig ontladen. De losgemaakte 12 V-accu moet direct via de polen worden opgeladen.
 - Als het TFT-display wordt ingeschakeld, is de 12 V-accu nog niet volledig ontladen. De verbonden 12 V-accu kan via de 12 V-contactdoos worden opgeladen.

- Rijklaarmodus uitschakelen (► 61).

Losgekoppelde accu opladen

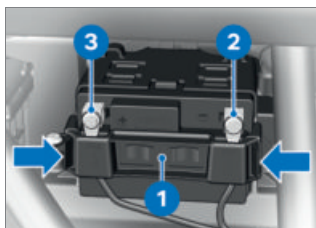
- De accu met een geschikte acculader opladen.
- De handleiding van de acculader in acht nemen.

- Na het beëindigen van het opladen de poolklemmen van de acculader van de accupolen losmaken.

12 V-accu vervangen

–met alarmsysteem (DWA)^{SU}

- Zo nodig het alarmsysteem uitschakelen.◁
- Rijklaarmodus uitschakelen.
- Zijbekleding uitbouwen (▮▮▮▮ 167).



- Bevestigingsbeugel **1** links en rechts aan de klemmen samendrukken en verwijderen.



LET OP

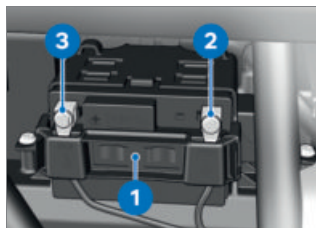
Ondeskundig losmaken van de accu

Gevaar voor kortsluiting

- Losmaakvolgorde aanhouden.

- Bout **2** uitbouwen en accumassakabel losmaken.
- Bout **3** uitbouwen en accupluskabel losmaken.

- 12 V-accu uit de accusteun verwijderen.
- 12 V-accu in de accusteun schuiven.



- Bevestigingsbeugel **1** op de 12 V-accu aanbrengen.



LET OP

Onjuist aankoppelen van de accu

Gevaar voor kortsluiting

- Inbouwvolgorde aanhouden.

- Accupluskabel positioneren en bout **3** inbouwen.
- Accumassakabel positioneren en bout **2** inbouwen.
- Zijbekleding inbouwen (▮▮▮▮ 168).

ZEKERINGEN

Hoofdzekering vervangen



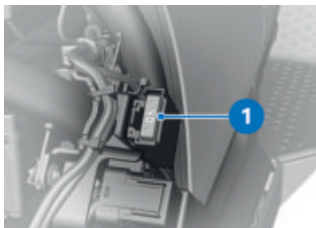
LET OP

Overbrugging van defecte zekeringen

Kortsluitings- en brandgevaar

- Geen defecte zekeringen overbruggen.
- Defecte zekeringen vervangen door nieuwe zekeringen.

- Rijklaarmodus uitschakelen.
- De E-Scooter neerzetten en erop letten dat de ondergrond vlak en stevig is.
- Zijbekleding uitbouwen (→ 167).



- Defecte zekering **1** vervangen.



Bij het regelmatig uitval-
len van de zekeringen de
elektrische installatie laten con-
troleren door een specialist, bij
voorkeur een BMW Motorrad
dealer.

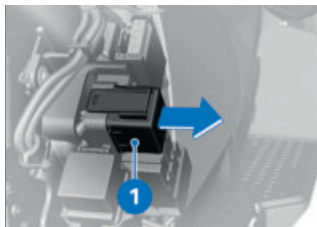


Hoofdzekering

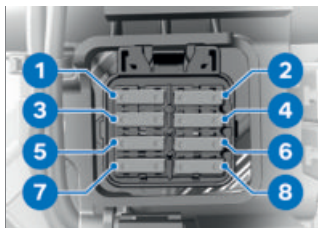
40 A (Hoofdzekering)

- Zijbekleding inbouwen (→ 168).

Zekeringen vervangen



- Rijklaarmodus uitschakelen.
- Zijbekleding uitbouwen (→ 167).
- De zekeringenhouder **1** verwijderen.

**LET OP****Overbrugging van defecte zekeringen**

Kortsluitings- en brandgevaar

- Geen defecte zekeringen overbruggen.
- Defecte zekeringen vervangen door nieuwe zekeringen.

- Defecte zekering **1 - 8** overeenkomstig de bezetting vervangen.



Bij het regelmatig uitval-
len van de zekeringen de
elektrische installatie laten con-
trolleren door een specialist, bij
voorkeur een BMW Motorrad
dealer.

**Zekering 1**

15 A (Elektromachine elek-
tronica, relais Kl. 30g)

**Zekering 2**

7,5 A (Kl. 30b, elektroma-
chine elektronica, ABS, sen-
sorbox, buddyseatverwar-
ming, USB oplaadvak, RDC,
opbergvakken)

**Borging 3**

10 A (Elektromachine elek-
tronica)

**Borging 4**

7,5 A (Kl. 30, scheidingsrelais
Kl. 30b, Alarmsysteem, con-
tactslot, instrumentenpaneel,
On Board Charger, analyse-
stekker)

**Borging 5**

7,5 A (Kl. 30C, combischake-
laar links, Service Disconnect,
elektromachine elektronica,
On Board Charger)

**Borging 6**

Vrij

**Borging 7**

Vrij



Borging 8

Vrij

- De zekeringenhouder aanbrengen.
- Zijbekleding inbouwen (▮▮▮ 168).

DIAGNOSESTEKKER

Diagnosestekker losmaken



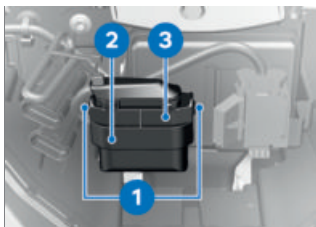
VOORZICHTIG

Verkeerd te werk gaan bij het losmaken van de analysestekker voor On-Board-Diagnose

Functiestoringen van de motorfiets

- De analysestekker uitsluitend tijdens de BMW Motorrad Service door een vakwerkplaats of andere geautoriseerde personen laten losmaken.
- Werkzaamheden door overeenkomstig geschoold personeel laten uitvoeren.
- Voorschriften van de voertuigfabrikant in acht nemen.

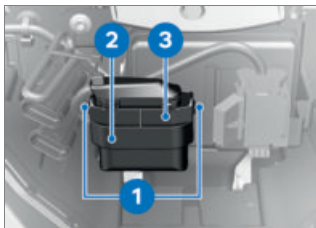
- Frontbeplating uitbouwen (▮▮▮ 167).



- Vergrendelingen **1** aan beide zijden indrukken.
- De diagnosestekker **2** uit houder **3** losmaken.
- » De interface voor het Diagnose- en Informatie-Systeem kan op de diagnosestekker **2** worden aangesloten.

Diagnosestekker bevestigen

- De interface voor het Diagnose- en Informatie-Systeem loskoppelen.



- Diagnosestekker **2** in de houder **3** steken.
- » De vergrendelingen **1** vergrendelen aan beide zijden.
- Frontbeplating inbouwen (▮▮▮ 167).

ACCESSOIRES

11

ALGEMENE AANWIJZINGEN	178
CONTACTDOZEN	179
TOPCASE	179

ALGEMENE AANWIJZINGEN

BMW Motorrad adviseert uitsluitend onderdelen en accessoires te gebruiken die door BMW voor dit doel zijn goedgekeurd.

Originele BMW onderdelen, accessoires en overige door BMW goedgekeurde producten, evenals het bijbehorende ter zake kundige advies, zijn verkrijgbaar bij uw BMW Motorrad dealer. Door BMW voor uw motorfiets goedgekeurde onderdelen en accessoires zijn op hun veiligheid, werking en deugdelijkheid getest. Voor deze producten aanvaardt BMW de volledige productaansprakelijkheid. Voor alle accessoires en onderdelen die niet zijn goedgekeurd door BMW kan BMW geen verantwoordelijkheid aanvaarden.



VOORZICHTIG

Gebruik van producten van derden

Veiligheidsrisico

- BMW Motorrad kan niet voor ieder product dat door derden wordt geleverd beoordelen of het zonder veiligheidsrisico op BMW motorfietsen kan worden gemonteerd. Deze garantie wordt ook niet gegeven wanneer in bepaalde landen van overheidswege deze toestemming wel is verleend. Bij de in het kader hiervan uitgevoerde tests wordt niet altijd rekening gehouden met alle mogelijke bedrijfsomstandigheden van BMW motorfietsen en deze zijn daarom niet altijd voldoende.
- Voor uw eigen veiligheid vervangingsonderdelen en accessoires gebruiken die door BMW voor uw motorfiets zijn goedgekeurd.

Bij het aanbrengen van technische wijzigingen de wettelijke voorschriften in acht nemen. Houdt u zich aan de officiële typegoedkeuring.

CONTACTDOZEN

Aansluiting elektrische apparaten

–Op contactdozen aangesloten apparatuur kan alleen bij ingeschakelde rijgereedheid worden gebruikt.

Gebruik van extra apparatuur

Tijdens het gebruik van 12 V-stekkerdozen vindt geen bewaking van de accucapaciteit plaats. Als er extra apparaten gedurende een langere periode gebruikt worden zonder dat de hoogvoltaccu ingeschakeld is, kan de 12 V-accu volledig leeg raken. De rijgereedheid van de E-Scooter is dan niet meer gewaarborgd.

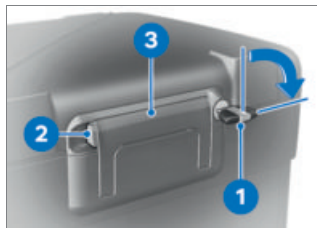
Kabelligging

- De bedrading van contactdozen naar de accessoires moeten zo worden aangebracht dat ze de berijder niet hinderen.
- De geïnstalleerde bedrading mag de stuurinslag en de rijeigenschappen niet beperken.
- De kabels mogen niet worden ingeklemd.

TOPCASE

–met topcase^{OA}

Topcase openen



- Sleutel **1** rechtsom draaien.
- Gele vergrendeling **2** ingedrukt houden en handgreep **3** openklappen.



- Gele knop **1** naar voren drukken en tegelijkertijd het topcasedeksel openen.

Topcasevolume instellen

- Topcase openen en leegmaken.

180 ACCESSOIRES



- Zwenkhendel **1** in de voorste eindpositie vastklikken om het grotere volume in te stellen.
- Zwenkhendel **1** in de achterste eindpositie vastklikken om het kleinere volume in te stellen.
- Topcase sluiten.



Volume topcase

25...35 l

Topcase sluiten

- Topcasedeksel krachtig aandrukken en sluiten.



LET OP

Inklappen van de handgreep bij een vergrendeld kofferslot

Beschadiging van de vergrendelingslip

- Vóór het dichtklappen van de handgreep erop letten dat het Topcase-slot verticaal staat.

- Handgreep **1** dichtklappen.
 - » Handgreep vergrendelt hoorbaar.
- De sleutel **2** linksom draaien en eruit trekken.

Topcase verwijderen



- Sleutel **1** rechtsom draaien.
- Gele vergrendeling **2** ingedrukt houden en handgreep **3** openklappen.



- Rode hendel **1** naar achter trekken.
- » Vergrendelingsklep **2** springt open.
- Vergrendelingsklep volledig openklappen.
- Topcase aan de handgreep uit de houder verwijderen.

Topcase monteren



- Rode hendel **1** naar achter trekken.
- » Vergrendelingsklep **2** springt open.
- Vergrendelingsklep volledig openklappen.



- Topcase in de voorste houders **1** van de topcaseplaat aanbrengen.
- Topcase achter op de topcaseplaat drukken.

182 ACCESSOIRES



- Vergrendelingsklep **1** tot aan de weerstand naar voren drukken.
- Vervolgens vergrendelingsklep en rode ontgrendelingshendel **2** tegelijkertijd naar voren drukken.
- » Vergrendelingsklepklikt vast.



LET OP

Dichtklappen van de draaggrep bij vergrendeld kofferslot

Beschadiging van vergrendelingsbeugel

- Voor het dichtklappen van de draaggrep erop letten, dat het kofferslot dwars tot de rijrichting staat.

- Handgreep **1** dichtklappen.
 - » Handgreep vergrendelt hoorbaar.
- De sleutel **2** linksom draaien en eruit trekken.

Maximale lading



Belading van de vario-topcase

–met topcase^{OA}

max 5 kg◁

VERZORGING

12

ONDERHOUDSMIDDELEN	186
WASSEN	186
REINIGING VAN KWETSBARE VOERTUIGONDERDE- LEN	187
LAKONDERHOUD	189
CONSERVERING	189
E-SCOOTER BUITEN GEBRUIK STELLEN	189
E-SCOOTER IN GEBRUIK NEMEN	190

ONDERHOUDSMIDDELEN

BMW Motorrad adviseert reinigings- en onderhoudsmiddelen te gebruiken die bij uw BMW Motorrad Partner verkrijgbaar zijn. BMW Care Products zijn op materialen in laboratoria en in de praktijk getest en maken een prima onderhoud en optimale bescherming van de op uw motorfiets toegepaste materialen mogelijk.



LET OP

Gebruik van ongeschikte reinigings- en onderhoudsmiddelen

Beschadiging van onderdelen van de motorfiets

- Geen oplosmiddelen zoals nitroverdunner, koudreiniger, brandstof e.d. of alcoholhoudende middelen gebruiken.



LET OP

Gebruik van sterk zure of sterk alkalische reinigingsmiddelen

Beschadiging van onderdelen van de motorfiets

- Verdunningsverhouding op de verpakking van de reinigingsmiddelen in acht nemen.
- Geen sterk zure of sterk alkalische reinigingsmiddelen gebruiken.

WASSEN

BMW Motorrad adviseert om insecten en hardnekkige vervuilingen op gelakte onderdelen vóór het wassen met BMW insectenverwijderaars in te weken en af te wassen.

Om vlekvorming te voorkomen het voertuig niet direct na sterke zonnestraling of in de zon wassen.

Vorkpoten regelmatig van vervuilingen reinigen.

Vooral tijdens de wintermaanden de motorfiets vaker wassen.

Om strooizout te verwijderen de motorfiets na het beëindigen van de rit direct met koud water reinigen.



Nadat in de regen is gereden, bij een hoge luchtvochtigheid of nadat de motorfiets is gewassen, kan er condensatie optreden aan de binnenzijde van de koplamp. De koplamp kan daarbij tijdelijk beslaan. Contact opnemen met een vakwerkplaats, bij voorkeur een BMW Motorrad dealer, wanneer zich voortdurend vocht in de koplamp verzamelt.



WAARSCHUWING

Vochtige remschijven en remblokken na het wassen van de motorfiets, na het rijden door water of bij regen

Verminderde remwerking, gevaar voor ongevallen

- Vroegtijdig remmen tot de remschijven en -blokken zijn gedroogd of drooggeremd.



LET OP

Sterkere inwerking van het zout door warm water

Corrosie

- Bij het verwijderen van strooizout alleen koud water gebruiken.



LET OP

Beschadigingen door hoge waterdruk van hogedrukreinigers of stoomreinigers

Corrosie of kortsluiting, beschadigingen aan stickers, aan afdichtingen, aan het hydraulisch remsysteem, aan de elektronica en aan de buddy-seat

- Hogedruk- of stoomreinigers voorzichtig gebruiken.

REINIGING VAN KWETSBARE VOERTUIGONDERDELEN

Kunststoffen



LET OP

Gebruik ongeschikte reinigingsmiddelen

Beschadiging van kunststof oppervlakken

- Geen reinigingsmiddelen met alcohol of oplosmiddelen, of schurende reinigingsmiddelen gebruiken.
- Geen insectensponzen of sponzen met een hard oppervlak gebruiken.

Kunststof delen met water en BMW reinigingsmiddel voor kunststof schoonmaken. Dit geldt vooral voor:

188 VERZORGING

- Kuipruiten en windgeleiders
- Kunststof koplampglazen
- Afdekglas van het instrumentpaneel
- Zwarte, ongelakte onderdelen

 Hardnekkig vuil en insecten inweken door er een natte doek op te leggen.

Kuipdelen

Bekledingspanelen met water en BMW Motorrad reinigingsmiddel reinigen.

TFT-display

Het TFT-display met warm water en afwasmiddel reinigen. Aansluitend met een schone doek, bijvoorbeeld met een stuk papier, afdrogen.

Chroom

Chroomdelen zorgvuldig met ruim water en motorfietsreinigingsmiddel uit de verzorgingslijn BMW Motorrad Care Products reinigen. Dit geldt met name bij inwerking van strooizout.

Gebruik voor een extra behandeling BMW Motorrad metaalpolijstmiddel.

Radiator

De radiator regelmatig reinigen om oververhitting van de elektromachine door onvoldoende koeling te voorkomen. Gebruik hiertoe bijv. een tuinslang met weinig waterdruk.



LET OP

Verbuigen van radiatorlamellen

Beschadiging van de radiatorlamellen

- Bij het reinigen erop letten dat de radiatorlamellen niet verbuigen.

Rubber

Rubberonderdelen met water of BMW onderhoudsmiddel voor rubber behandelen.



LET OP

Gebruik van siliconenspray voor het onderhouden van afdichtrubbers

Beschadiging van afdichtrubbers

- Gebruik geen siliconensprays of onderhoudsmiddelen die siliconen bevatten.

LAKONDERHOUD

Langdurige inwerking van schadelijke stoffen op de lak wordt voorkomen door het regelmatig wassen van uw voertuig, vooral in gebieden met hoge luchtvervuiling of natuurlijke verontreiniging, zoals boomhars of stuifmeelpollen.

Sterk agressieve stoffen direct verwijderen, anders kan lakbeschadiging of lakverkleuring ontstaan. Hiertoe behoren bijv. gemorste brandstof, olie, vet, remvloeistof, vogeluitwerpselen. Hier adviseren we BMW Motorrad reinigingsmiddel en daarna BMW Motorrad glanspolijstmiddel om te conserveren.

Verontreinigingen van het lakoppervlak zijn na het wassen van het voertuig goed herkenbaar. Deze plekken met wasbenzine of spiritus op een schone doek of poetswatten direct verwijderen. BMW Motorrad adviseert om teervlekken met BMW teerverwijderaar te verwijderen. Vervolgens de lak op deze plaatsen conserveren.

CONSERVERING

Als er geen water meer van de lak afparelt, moet deze worden geconserveerd.

BMW Motorrad adviseert om voor lakconservering BMW Motorrad glanspolijstmiddel of producten te gebruiken die Carnaubawas of synthetische was bevatten.

E-SCOOTER BUITEN GEBRUIK STELLEN



LET OP

Beschadiging van de hoogvoltaccu door overmatige ontlading

Gevaar voor beschadiging

- Voorafgaand aan langere periodes van stilstand van maximaal vier weken controleren of de hoogvoltaccu volledig opgeladen is.
- Regelmatig de acculaadtoestand controleren en zo nodig het hoogvoltaccupakket opladen.
- Het voertuig niet gedurende langere tijd met een geringe laadtoestand laten stilstaan.



Het voertuig niet langer dan 14 dagen stil laten staan als de elektrische actie-

190 VERZORGING

radius minder dan 10 km draagt.

- Motorfiets reinigen.
- Opladen starten (▮▮▮▶ 121).
- De draaipunten van de remhendel en van de midden- en zijstandaard met een geschikt smeermiddel inspuiten.
- Blanke en verchromde onderdelen met zuurvrij vet (vaseline) conserveren.
- De E-Scooter in een droge ruimte zodanig plaatsen, dat beide wielen onbelast zijn.

E-SCOOTER IN GEBRUIK NEMEN

- De aangebrachte conserveeringslaag verwijderen.
- De E-Scooter reinigen.
- Controlelijst (▮▮▮▶ 131).

TECHNISCHE GEGEVENS

13

STORINGSTABEL	194
LADEN	197
AANDRIJVING	198
TRANSMISSIE	198
CARDAN	198
FRAME	198
RIJWIELGEDEELTE	198
REMMEN	199
WIELEN EN BANDEN	199
ELEKTRISCHE INSTALLATIE	200
DIEFSTALBEVEILIGINGSINSTALLATIE	202
AFMETINGEN	202
GEWICHTEN	203
RIJGEGEVENS	203

STORINGSTABEL

De rijklaarmodus kan niet worden ingeschakeld:

Oorzaak	Verhelpen
Zijstandaard uitgeklapt	Zijstandaard inklappen.
Starten zonder bedienen van de remmen	Bij het starten een remhendel bedienen.
12 V-accu leeg	12 V-accu opladen (▢▢▢▢ 169).

Bluetooth-verbinding wordt niet tot stand gebracht.

Oorzaak	Verhelpen
Noodzakelijke stappen voor de pairing zijn niet uitgevoerd.	Lees in de handleiding van het communicatiesysteem welke stappen noodzakelijk zijn voor de pairing.
Het communicatiesysteem wordt ondanks de pairing niet automatisch verbonden.	Het communicatiesysteem van de helm uitschakelen en na een tot twee minuten opnieuw verbinden.
In de helm zijn te veel Bluetooth-apparaten opgeslagen.	Alle ingevoerde pairingen in de helm wissen (zie de handleiding van het communicatiesysteem).
Er zijn nog meer voertuigen in de buurt met apparaten die geschikt zijn voor Bluetooth.	Gelijktijdige pairing met meerdere voertuigen vermijden.

Storing van de Bluetooth-verbinding.

Oorzaak	Verhelpen
De Bluetooth-verbinding met het mobiele eindapparaat wordt onderbroken.	Energiespaarstand uitschakelen.
De Bluetooth-verbinding met de helm wordt onderbroken.	Het communicatiesysteem van de helm uitschakelen en na een tot twee minuten opnieuw verbinden.
Het volume in de helm kan niet worden ingesteld.	Het communicatiesysteem van de helm uitschakelen en na een tot twee minuten opnieuw verbinden.

Telefoonboek wordt niet op het TFT-display weergegeven.

Oorzaak	Verhelpen
Het telefoonboek is nog niet aan het voertuig overgedragen.	Bij het pairen de overdracht van de telefoongegevens (110) op het mobiele eindapparaat bevestigen.

Actieve routebegeleiding wordt niet op het TFT-display weergegeven.

Oorzaak	Verhelpen
Navigatie uit de BMW Motorrad Connected App is niet overgedragen.	Voordat u gaat rijden de BMW Motorrad Connected App op het verbonden mobiele eindapparaat openen.
De routebegeleiding kan niet worden gestart.	Ervoor zorgen dat het mobiele eindapparaat een gegevensverbinding heeft en het kaartmateriaal op het mobiele eindapparaat controleren.

196 TECHNISCHE GEGEVENS

Weergavelijst wordt niet op het TFT-display weergegeven.

Oorzaak	Verhelpen
Op het mobiele eindapparaat bevinden zich te veel titels in de speellijst.	Aantal titels in de weergavelijst op het mobiele eindapparaat reduceren.

LADEN

Totale capaciteit van de hoog-voltaccumulator	60,6 Ah
Aanwijzing laadduur	De informatie over de laadduur vereist dat met de genoemde laadstroom wordt geladen. Temperaturen en de gekozen laadinfrastructuur, laadsnoer en laadstroombegrenzing kunnen de laadduur verlengen.

Laadduur

Laadduur van de hoog-voltage accueenheid met standaard laadsnoer	210 min, 80% lading bij op-laadstroom: 10 A 260 min, 100% lading bij op-laadstroom: 10 A
–met vermogensreductie ^{SU}	145 min, 80% lading bij op-laadstroom: 10 A 200 min, 100% lading bij op-laadstroom: 10 A
Laadduur van de hoog-voltage accueenheid met Mode3-laadsnoer	65 min, 80% lading bij op-laadstroom: 30 A 100 min, 100% lading bij op-laadstroom: 30 A
–met snellader ^{SU}	50 min, 80% lading bij op-laadstroom: 30 A 70 min, 100% lading bij op-laadstroom: 30 A

198 TECHNISCHE GEGEVENS

AANDRIJVING

Plaats van de motornummers	Onderzijde motorblok
Motortype	IA0P06A
Motorconstructie	Synchrone machine
Max. toerental	max 12300 min ⁻¹

TRANSMISSIE

Constructie versnellingsbak	1-traps transmissie, in het motorblok geïntegreerd
-----------------------------	--

CARDAN

Constructie van de cardan	Riemaandrijving
Achterwielophanging - constructie	Achterbrug van gegoten lichtmetaal met één arm en een via excenter instelbare achterwielas

FRAME

Frameconstructie	Stalen frame met dubbele lussen
Plaats van het typeplaatje	Frame rechtsvoor bij balhoofd
Locatie van het framenummer	Hoofdframe rechtsvoor onder

RIJWIELGEDEELTE

Voorwiel

Voorwielophanging - constructie	Telescoopvork
Veerweg voor	110 mm, aan het voorwiel

Achterwiel

Constructie van de achterwielvering	Direct aangestuurde veerpoot met verstelbare veervoorspanning
Veeruitslag aan achterwiel	92 mm, op het achterwiel

REMMEN**Voorwiel**

Voorwielrem - constructie	Dubbele schijfrem, star, diameter 265 mm, vaste remklauw met 4 zuigers
Remvoeringmateriaal, voor	Organisch
Dikte remschijf, voor	5 mm, Nieuwstaat min 4,5 mm, Slijtagegrens
Vrije slag van de rembediening (Voorrem)	0,7...3,4 mm, aan de zuiger

Achterwiel

Achterwielrem - constructie	Enkele schijfrem, diameter 265 mm, zwevende klauw met 1 zuiger
Remvoeringmateriaal, achter	Organisch
Dikte remschijf, achter	5 mm, Nieuwstaat min 4,5 mm, Slijtagegrens

WIELEN EN BANDEN

Aanbevolen bandencombinaties	Een overzicht van de actuele bandenvrijgaven is verkrijgbaar bij uw BMW Motorrad Partner of op het internet op bmw-motorrad.com .
Snelheidscategorie banden voor/achter	H, ten minste noodzakelijk: 210 km/h

200 TECHNISCHE GEGEVENS

Voorwiel

Type voorwiel	Aluminium gietwiel
Velgmaat voorwiel	3,50" x 15"
Bandcodering, voor	120/70 R 15
Draagvermogenkengetal voorbanden	56
Toelaatbare onbalans voorwiel	max 5 g

Achterwiel

Constructie achterwiel	Aluminium gietwiel
Velgmaat achterwiel	4,50" x 15"
Bandenopschrift, achter	160/60 R 15
Draagvermogenkengetal achterbanden	67
Toelaatbare onbalans achterwiel	max 5 g

Bandenspanningen

Bandenspanning voor	2,3 bar, Solo, bij koude banden 2,3 bar, Rijden met duopassagier en belading, bij koude banden
Bandenspanning achter	2,5 bar, Solo, bij koude banden 2,5 bar, Rijden met duopassagier en belading, bij koude banden

ELEKTRISCHE INSTALLATIE

Elektrische belastbaarheid van contactdozen	max 5 A, alle contactdozen in totaal
Hoofdzekering	40 A, Hoofdzekering
Zekering 1	15 A, Elektromachine elektronica, relais Kl. 30g

Zekering 2	7,5 A, Kl. 30b, elektromachine elektronica, ABS, sensorbox, buddyseatverwarming, USB oplaadvak, RDC, opbergvakken
Borging 3	10 A, Elektromachine elektronica
Borging 4	7,5 A, Kl. 30, scheidingsrelais Kl. 30b, Alarmsysteem, contactslot, instrumentenpaneel, On Board Charger, analysestekker
Borging 5	7,5 A, Kl. 30C, combischakelaar links, Service Disconnect, elektromachine elektronica, On Board Charger
Borging 6	Vrij
Borging 7	Vrij
Borging 8	Vrij
Accu	
Accu	AGM-accu (Absorbent Glass Mat), onderhoudsvrij
Nominale accuspanning	12 V
Accucapaciteit	5 Ah

202 TECHNISCHE GEGEVENS

Verlichtingstype

Soort verlichting voor grootlicht	LED
Gloeilamp voor dimlicht	LED
Soort verlichting stadslicht	LED
Soort verlichting achter-/remlicht	LED
Soort verlichting voor richtingaanwijzers	LED
Lampje voor kentekenplaatverlichting	LED

DIEFSTALBEVEILIGINGSINSTALLATIE

–met alarmsysteem (DWA)^{SU}

Activeringstijd bij ingebruikneming	Circa 30 s
Alarmtijd	Circa 26 s
Accutype	CR 123 A

AFMETINGEN

Lengte	2285 mm, over kentekenplaathouder
Hoogte	1150 mm, over kuipruit, bij DIN-leeggewicht
–met kuipruit hoog ^{SU}	1315 mm, over kuipruit, bij DIN-leeggewicht
Breedte	855 mm, met spiegels 820 mm, boven stuurgewichten
Zithoogte berijders-buddyseat	780 mm, zonder rijder, bij DIN-leeggewicht
–met comfort-buddyseat Backrest ^{SU}	800 mm, zonder rijder, bij DIN-leeggewicht

Stapbooglengte berijder	1810 mm, zonder rijder, bij DIN-leeggewicht
-------------------------	---

GEWICHTEN

Leeggewicht van het voertuig	231 kg, DIN leeggewicht, rijklaar 90% gevuld, zonder SA
Maximaal toelaatbaar totaalgewicht	410 kg
Maximale belading	179 kg
Belading van de variotopcase	
–met topcase ^{OA}	max 5 kg
Beladen van het helmopbergvak	max 8 kg

RIJGEGEVENS

Maximumsnelheid	120 km/h
Reikwijdte	130 km, volgens WMTC
–met vermogensreductie ^{SU}	100 km, volgens WMTC

SERVICE

14

BMW MOTORRAD SERVICE	206
BMW MOTORRAD ONDERHOUDSHISTORIE	206
BMW MOTORRAD MOBILITEITSDIENSTEN	207
ONDERHOUDSWERKZAAMHEDEN	207
ONDERHOUDSSCHEMA	209
ONDERHOUDSBEVESTIGINGEN	210
SERVICEBEVESTIGINGEN	222

BMW MOTORRAD SERVICE

Via ons wereldwijd uitgebreide dealer-netwerk staat BMW Motorrad u en uw motorfiets wereldwijd in meer dan 100 landen bij. De BMW Motorrad Partners beschikken over de technische informatie en de technische knowhow om alle onderhouds- en herstelwerkzaamheden aan uw BMW betrouwbaar te kunnen uitvoeren.

De dichtstbijzijnde BMW Motorrad Partner vindt u op onze website onder: **bmw-motorrad.com**.



WAARSCHUWING

Ondeskundig uitgevoerde onderhouds- en reparatiewerkzaamheden

Gevaar voor ongevallen door gevolgschade

- BMW Motorrad adviseert de betreffende werkzaamheden aan uw motorfiets door een specialist te laten uitvoeren, bij voorkeur een BMW Motorrad dealer.

Om te kunnen garanderen dat uw BMW zich altijd in optimale conditie bevindt, adviseert BMW Motorrad u de voorgescreven onderhoudsintervallen

voor uw motorfiets aan te houden.

Alle uitgevoerde onderhouds- en reparatiewerkzaamheden in het hoofdstuk Onderhoud in deze handleiding laten bevestigen. Voor coulanceregelingen buiten de garantieperiode is het absoluut noodzakelijk dat kan worden aangetoond dat de vereiste onderhoudswerkzaamheden zijn uitgevoerd.

Informatie over de BMW Motorrad Service is verkrijgbaar bij uw BMW Motorrad Partner.

BMW MOTORRAD ONDERHOUDSHISTORIE

Vermeldingen

De verrichte onderhoudswerkzaamheden worden ingevoerd in de onderhoudsbewijzen. De vermeldingen zijn net als een onderhoudsboekje het bewijs van een regelmatig onderhoud. Bij een vermelding in de onderhoudshistorie van het voertuig worden onderhoudsrelevante gegevens in de centrale IT-systemen van BMW AG, München opgeslagen.

De in de onderhoudshistorie vermelde gegevens zijn na het overgaan op een nieuwe voertuigbezitter ook

beschikbaar ter inzage door de nieuwe voertuigbezitter. Een BMW Motorrad Partner of een vakwerkplaats kan de in de elektronische onderhoudshistorie vermelde gegevens inzien.

Bezwaar

De voertuigbezitter kan bij een BMW Motorrad Partner of een vakwerkplaats bezwaar maken tegen de vermelding in de elektronische onderhoudshistorie met de daarmee verbonden opslag van de gegevens in het voertuig en de gegevensoverdracht aan de voertuigfabrikant met betrekking tot zijn/haar tijd als voertuigbezitter. Er volgt dan geen vermelding in de onderhoudshistorie van het voertuig.

BMW MOTORRAD MOBILITEITSDIENSTEN

Bij nieuwe BMW motorfietsen kunt u met de BMW Motorrad mobiliteitsdiensten in geval van pech gebruikmaken van verschillende diensten (bijv. Mobile Service, pechhulp, transport van het voertuig). Informeer bij uw BMW Motorrad dealer, welke mobiliteitsdiensten worden aangeboden.

ONDERHOUDSWERKZAAMHEDEN

BMW-overdrachtscontrole

De BMW afleveringscontrole wordt door uw BMW Motorrad dealer uitgevoerd voordat de motorfiets aan u wordt afgeleverd.

BMW inrijcontrole

De BMW inrijcontrole moet worden uitgevoerd tussen 500 km en 1200 km.

BMW Motorrad Service

De BMW Motorrad servicebeurt wordt eenmaal per jaar uitgevoerd. De inhoud van de servicebeurt kan afhankelijk van het bouwjaar van de motorfiets en het aantal afgelegde kilometers variëren. Uw BMW Motorrad Partner bevestigt het uitgevoerde onderhoud en vult de termijn voor de volgende servicebeurt in.

Bij motorfietsen die jaarlijks veel kilometers rijden kan het noodzakelijk zijn de onderhoudsbeurt al vóór de ingevulde termijn te laten uitvoeren. Voor deze gevallen wordt in de onderhoudsbevestiging bovendien een overeenkomstige maximale afstand ingevuld. Wordt deze afstand voor de volgende onderhoudsafsprak

208 SERVICE

bereikt, dan moet de onderhoudsbeurt eerder worden uitgevoerd.

Meer informatie over het onderwerp service onder:

bmw-motorrad.com/service

De voor uw voertuig noodzakelijke onderhoudsomvang vindt u in het volgende onderhoudsschema:

ONDERHOUDSBEVESTIGINGEN

BMW Motorrad Service standaardomvang

Hieronder volgen de activiteiten die deel uitmaken van de Service standaardomvang van BMW Motorrad Service. De daadwerkelijke onderhoudsomvang voor uw motorfiets kan hiervan afwijken.

- Laadtoestand van de accu controleren
- Voertuigtest met BMW Motorrad diagnosesysteem uitvoeren
- Visuele controle van de remleidingen, remslangen en aansluitingen
- Remvloeistofniveau voor en achter controleren
- Remblokken en remschijven voor op slijtage controleren
- Remblokken en remschijf achter op slijtage controleren
- Zijstandaard smeren en bowdenkabel voor parkeerrem controleren
- Lagering van bowdenkabel van parkeerrem invetten en basisafstelling en vasthoudwerking van parkeerrem controleren
- Balhoofdlager controleren
- Koelvloeistofpeil controleren
- Bandenspanning en -profiel diepte controleren
- Verlichting, richtingaanwijzers en claxon controleren
- Functioneringscontrole startvrijgave
- Eindcontrole en controleren op verkeersveiligheid
- Onderhoudsdatum en resterende afstand met BMW Motorrad diagnosesysteem instellen
- BMW Motorrad onderhoud in de boorddocumentatie bevestigen

BMW overdrachtscontrole

uitgevoerd

op _____

Stempel, handtekening

BMW inrijcontrole

uitgevoerd

op _____

bij km _____

Volgende servicebeurt

uiterlijk

op _____

of, indien dit eerder wordt

bereikt

bij km _____

Stempel, handtekening

BMW Motorrad Service

uitgevoerd

op _____

bij km _____

Volgende servicebeurt

uiterlijk

op _____

of, indien dit eerder wordt

bereikt

bij km _____

Uitgevoerde werkzaamheden

BMW Motorrad Service

Riem vervangen

Remvloeistof in het gehele systeem verversen

Versnellingsbakolie verversen

Ja Nee

☐☐☐☐☐☐☐☐

Aanwijzingen

Stempel, handtekening

BMW Motorrad Service

uitgevoerd

op _____

bij km _____

Volgende servicebeurt

uiterlijk

op _____

of, indien dit eerder wordt

bereikt

bij km _____

Uitgevoerde werkzaamheden

BMW Motorrad Service

Ja Nee

☐ ☐

Riem vervangen

☐ ☐

Remvloeistof in het gehele systeem verversen

☐ ☐

Versnellingsbakolie verversen

☐ ☐

Aanwijzingen

Stempel, handtekening

BMW Motorrad Service

uitgevoerd

op _____

bij km _____

Volgende servicebeurt

uiterlijk

op _____

of, indien dit eerder wordt

bereikt

bij km _____

Uitgevoerde werkzaamheden

BMW Motorrad Service

Ja Nee

☐ ☐

Riem vervangen

☐ ☐

Remvloeistof in het gehele systeem verversen

☐ ☐

Versnellingsbakolie verversen

☐ ☐

Aanwijzingen

Stempel, handtekening

BMW Motorrad Service

uitgevoerd

op _____

bij km _____

Volgende servicebeurt

uiterlijk

op _____

of, indien dit eerder wordt

bereikt

bij km _____

Uitgevoerde werkzaamheden

BMW Motorrad Service

Ja Nee

☐ ☐

Riem vervangen

☐ ☐

Remvloeistof in het gehele systeem verversen

☐ ☐

Versnellingsbakolie verversen

☐ ☐

Aanwijzingen

Stempel, handtekening

BMW Motorrad Service

uitgevoerd

op _____

bij km _____

Volgende servicebeurt

uiterlijk

op _____

of, indien dit eerder wordt

bereikt

bij km _____

Uitgevoerde werkzaamheden

BMW Motorrad Service

Riem vervangen

Remvloeistof in het gehele systeem verversen

Versnellingsbakolie verversen

Ja Nee

☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐

Aanwijzingen

Stempel, handtekening

BMW Motorrad Service

uitgevoerd

op _____

bij km _____

Volgende servicebeurt

uiterlijk

op _____

of, indien dit eerder wordt

bereikt

bij km _____

Uitgevoerde werkzaamheden

Ja Nee

BMW Motorrad Service

☐☐

Riem vervangen

☐☐

Remvloeistof in het gehele systeem verversen

☐☐

Versnellingsbakolie verversen

☐☐

Aanwijzingen

Stempel, handtekening

BMW Motorrad Service

uitgevoerd

op _____

bij km _____

Volgende servicebeurt

uiterlijk

op _____

of, indien dit eerder wordt

bereikt

bij km _____

Uitgevoerde werkzaamheden

BMW Motorrad Service

Riem vervangen

Remvloeistof in het gehele systeem verversen

Versnellingsbakolie verversen

Ja Nee

☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐

Aanwijzingen

Stempel, handtekening

BMW Motorrad Service

uitgevoerd

op _____

bij km _____

Volgende servicebeurt

uiterlijk

op _____

of, indien dit eerder wordt

bereikt

bij km _____

Uitgevoerde werkzaamheden

BMW Motorrad Service

Ja Nee

☐ ☐

Riem vervangen

☐ ☐

Remvloeistof in het gehele systeem verversen

☐ ☐

Versnellingsbakolie verversen

☐ ☐

Aanwijzingen

Stempel, handtekening

BMW Motorrad Service

uitgevoerd

op _____

bij km _____

Volgende servicebeurt

uiterlijk

op _____

of, indien dit eerder wordt

bereikt

bij km _____

Uitgevoerde werkzaamheden

BMW Motorrad Service

Riem vervangen

Remvloeistof in het gehele systeem verversen

Versnellingsbakolie verversen

Ja Nee

☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐

Aanwijzingen

Stempel, handtekening

BMW Motorrad Service

uitgevoerd

op _____

bij km _____

Volgende servicebeurt

uiterlijk

op _____

of, indien dit eerder wordt

bereikt

bij km _____

Uitgevoerde werkzaamheden

BMW Motorrad Service

Ja Nee

☐ ☐

Riem vervangen

☐ ☐

Remvloeistof in het gehele systeem verversen

☐ ☐

Versnellingsbakolie verversen

☐ ☐

Aanwijzingen

Stempel, handtekening

SERVICEBEVESTIGINGEN

De tabel dient als bewijs voor het uitvoeren van de onderhouds- en reparatiewerkzaamheden, het inbouwen van optionele accessoires en het uitvoeren van speciale maatregelen.

[illegible]

CERTIFICAAT

15

BMW CE 04 BATTERY CERTIFICATE VOOR DE HOOG-VOLTCELMODULE EN VOORWAARDEN

De verkopende BMW Motorrad partner zegt de koper van een nieuw BMW CE 04 voertuig met betrekking tot de hoog-voltaccu naast de aanspraken in verband met gebreken overeenkomstig de verkoopvoorwaarden voor nieuwe BMW CE 04 voertuigen de volgende diensten toe:

- 1.** Het BMW CE 04 Battery Certificate voor de hoogvoltcelmodule van het nieuwe BMW CE 04 voertuig geldt gedurende de eerste 40000 km van het BMW CE 04 nieuwe voertuig en eindigt, ongeacht het aantal gereden kilometers, uiterlijk vijf jaar na de eerste levering of de afgiftedatum van het kentekenbewijs deel I van het nieuwe BMW CE 04 voertuig, waarbij het eerdere tijdstip maatgevend is ("certificaatperiode").
- 2.** Binnen de certificaatperiode kan de koper om het kosteloos verhelpen van een gebrek aan de hoogvoltcelmodules verlangen.
- 3.** Wanneer het nieuwe BMW CE 04 voertuig binnen de certificaatperiode in verband met een gebrek aan de hoog-voltcelmodules moet worden weggesleept, worden de koper de noodzakelijke kosten voor het wegslepen naar de dichtstbijzijnde BMW CE 04 servicewerkplaats terugbetaald.
- 4.** De capaciteit van een lithium-ion hoogvolt accu daalt technisch bepaald gedurende de levensduur (natuurlijke slijtage). Als een capaciteitsmeting bij een BMW Motorrad dealer binnen de certificaatperiode aantoont dat de netto-accu-capaciteit beneden 70% van de oorspronkelijke waarde bij de aflevering van het nieuwe BMW CE 04 voertuig is gedaald, vertegenwoordigt dit aandeel beneden 70% een overmatig capaciteitsverlies. Dit overmatige capaciteitsverlies zal kosteloos worden verholpen voor de koper.

5. De koper kan op de volgens het BMW CE 04 Battery Certificate toegezegde diensten aanspraak maken bij de verkopende BMW Motorrad dealer alsmede bij elke BMW Motorrad dealer in de CE 04 verkoopmarkten*.

6. Voorwaarde voor de volgens het BMW CE 04 Battery Certificate toegezegde diensten is dat de inspecties in de door de fabrikant voorgeschreven intervallen worden uitgevoerd en dat controles en eventuele reparaties in het kader van deze inspecties aan de hoogvoltcel-modules worden uitgevoerd.

De toegezegde diensten gelden niet, wanneer een gebrek aan de hoogvoltcelmodules of een overmatig capaciteitsverlies aan ongevalsschade te wijten is of hierdoor is ontstaan, wanneer

–het BMW CE 04 voertuig onder omstandigheden is gebruikt waarvoor dit niet is ge-homologeerd (bijvoorbeeld in een andere land dan waarin het voertuig oorspronkelijk is afgeleverd met afwijkende homologatie-eisen), of

–het BMW CE 04 voertuig on-oordeelkundig is behandeld of is overbelast, bijvoorbeeld bij motorsportwedstrijden, of

–in het BMW CE 04 voertuig onderdelen zijn ingebouwd waarvan het gebruik niet is goedgekeurd door de fabrikant of het BMW CE 04 voertuig of onderdelen hiervan (bijvoorbeeld software) in een door de fabrikant niet toegestane wijze zijn veranderd of

–de voorschriften voor omgang, onderhoud en verzorging van het BMW CE 04 voertuig (in het bijzonder volgens de handleiding) niet zijn opgevolgd of

–de hoog-voltage accu is geopen-d of uit het BMW CE 04 voertuig is verwijderd.

7. Dit BMW CE 04 Battery Certificate vormt een aanvulling op de verkoopvoorwaarden voor nieuwe BMW CE 04 voertuigen. Toegezegde diensten en aanspraken volgens de verkoopvoorwaarden voor nieuwe BMW CE 04 voertuigen blijven onaangetast door de toegezegde diensten uit dit BMW CE 04 Battery Certificate.

8. Een verandering van eigenaar van het BMW CE 04 voertuig is niet van invloed op de toegezegde diensten volgens het BMW CE 04 Battery Certificate.

* Verkoopmarkten zijn: Andorra, België, China, Duitsland, Frankrijk, Groot-Brittannië, Ierland, Italië, Japan, Korea, Liechtenstein, Luxemburg, Monaco, Nederland, Oostenrijk, Portugal, Rusland, San Marino, Zwitserland, Spanje, de Verenigde Staten.

DECLARATION OF CONFORMITY	231
EMERGENCY CALL	236
CERTIFICAAT VOOR ELEKTRONISCHE WEGRIJBEVEI- LIGING	240
CERTIFICAAT VOOR KEYLESS RIDE	243
CERTIFICAAT VOOR BANDENSPANNINGSCONTROLE	247
CERTIFICAAT VOOR TFT-INSTRUMENTENPANEEL	248

DECLARATION OF CONFORMITY

Simplified EU Declaration of Conformity under RED (2014/53/EU).



Vehicular immobilizer system transceiver EWS4

Technical information

Frequency band: 134 kHz
Transponder: TMS37145 / TypeDST80, TMS3705 Transponder Base Station IC
Output Power: 50 dB μ V/m

Manufacturer

BECOM Electronics GmbH
Technikerstraße 1, A-7442 Hochstraß, Austria

Hereby, BECOM Electronics GmbH declares that the vehicular immobilizer system transceiver EWS4 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

bmw-motorrad.com/certification

Keyless Ride HUF5750

Technical information

Frequency band: 434,42 MHz
Transmission Power: 10 mW

Manufacturer

Huf Hüsbeck & Fürst GmbH & Co. KG
Steege Str. 17, 42551 Velbert, Germany

Hereby, Huf Hüsbeck & Fürst GmbH & Co. KG declares that the radio equipment type HUF5750 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

bmw-motorrad.com/certification

Keyless Ride HUF8465

Technical information

Frequency band: 134,45 kHz
Output Power: 42 dB μ V/m

Manufacturer

Huf Hüsbeck & Fürst GmbH & Co. KG
Steege Str. 17, 42551 Velbert, Germany

232 BIJLAGE

Hereby, Huf Hüsbeck & Fürst GmbH & Co. KG declares that the radio equipment type HUF8465 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

bmw-motorrad.com/certification

Anti-theft alarm (DWA)

TXBMWMR

Technical information

Frequency band: 433.05 MHz - 434.79 MHz

Output power: 10 mW e.r.p.

Manufacturer

Meta System S.p.A.
Via Galimberti 5, 42124 Reggio Emilia, Italy

Hereby, Meta System S.p.A. declares that the radio equipment type TXBMWMR is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

bmw-motorrad.com/certification

Tyre pressure control (RDC) BC5A4

Technical information

Frequency band: 433.895 - 433.945 MHz

Output Power: <10 mW e.r.p.

Manufacturer

Schrader Electronics Ltd.
Technology Park, N. Ireland
BT41 1QS Antrim, United Kingdom

Hereby, Schrader Electronics Ltd. declares that the radio equipment type BC5A4 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

bmw-motorrad.com/certification

Wireless charging device

WCA Motorrad-Ladestauaufach

Technical information

Frequency band: 110 kHz - 115 kHz

Output power: < 6 W

Manufacturer

Bury Sp. z o.o.
ul. Wojska Polskiego 4, 39-300 Mielec, Poland

Hereby, Bury Sp. z o.o. declares that the radio equipment type WCA Motorrad-Ladetaufach is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

bmw-motorrad.com/certification

TFT instrument cluster ICC6.5in

Technical information

BT operating freq. Range:

2402 MHz - 2480 MHz

BT version: 4.2 (no BTLE)

BT output power: < 4 dBm

WLAN operating freq. Range:

2412 MHz - 2462 MHz

WLAN standards: IEEE 802.11 b/g/n

WLAN output power: < 20 dBm

Manufacturer

Robert Bosch Car Multimedia GmbH

Robert Bosch Str. 200, 31139 Hildesheim, Germany

Hereby, Robert Bosch Car Multimedia GmbH declares that the radio equipment type ICC6.5in is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the

following internet address:

bmw-motorrad.com/certification

TFT instrument cluster ICC10n

Technical information

The ICC10in can operate in one of two operating modes:

1. Normal mode, with Bluetooth and WLAN on, and
2. Radio off mode (only available during vehicle manufacturing).

BT operating freq. Range:

2402 MHz - 2480 MHz

BT version: 4.2 (no BTLE)

BT output power: < +4 dBm (internal antenna)

WLAN operating freq. Range:

2402 MHz - 2472 MHz

WLAN standards: IEEE 802.11 b/g/n

WLAN output power:

< +14 dBm (internal antenna)

Manufacturer

Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1, 70839 Gerlingen, Germany

Hereby, Robert Bosch GmbH declares that the radio equipment type ICC10in is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

bmw-motorrad.com/certification

Intelligent emergency call TPM E-CALL EU

Technical information

Antenna internal:

Frequency band: 880 MHz -
915 MHz

Radiated Power [TRP]: <
22 dBm

Not accessible by user:

Frequency band: 1710 MHz -
1785 MHz

Radiated Power [TRP]: <
26 dBm

Frequency band: 1920 MHz -
1980 MHz

Radiated Power [TRP]: <
22 dBm

Frequency band: 880 MHz -
915 MHz

Radiated Power [TRP]: <
23 dBm

Manufacturer

Robert Bosch Car Multimedia
GmbH

Robert Bosch Str. 200, 31139
Hildesheim, Germany

Hereby, Robert Bosch Car Multimedia GmbH declares that the radio equipment type TPM E-CALL EU is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet ad-

dress:

bmw-motorrad.com/certification

Mid Range Radar MRRe14FCR

Technical information

Frequency band: 76 - 77 GHz
Nominal radiated power: e.i.r.p.
(peak detector): 32 dBm
Nominal radiated power: e.i.r.p.
(RMS detector): 27 dBm

Manufacturer

Robert Bosch GmbH
Robert-Bosch-Platz 1, 70839
Gerlingen, Germany

Hereby, Robert Bosch GmbH declares that the radio equipment type MRRe14FCR is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
bmw-motorrad.com/certification

Audio system MCR001

Manufacturer

ALPS ALPINE CO., LTD.

Hereby, ALPS ALPINE CO., LTD. declares that the radio equipment type MCR001 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following in-

ternet address:

**bmw-motorrad.com/certifica-
tion**

DECLARATION OF CONFOR-MITY

Simplified EU Declaration of
Conformity under RED (2014/
53/EU).



Radio equipment intelligent emergency call TL1P22

Technical information

Frequency Band: 880-915 MHz

Output Power: 33 dBm

Frequency Band:

1710-1785 MHz

Output Power: 30 dBm

Frequency Band:

1920-1980 MHz

Output Power: 24 dBm

Frequency Band:

2500-2570 MHz

Output Power: 23 dBm

Frequency Band: 832-862 MHz

Output Power: 23dBm

Frequency Band:

2570-2620 MHz

Output Power: 23 dBm

Frequency Band:

1559-1610 MHz

Manufacturer

LG ELECTRONICS INC.
10, Magokjungang 10-ro,
Gangseo-gu, Seoul,
Republic of Korea

German

Hiermit erklärt LG ELECTRONICS
INC., dass der Funkanlagentyp
TL1P22 der Richtlinie 2014/53/EU
entspricht.

Der vollständige Text der EU-
Konformitätserklärung ist unter der
folgenden Internetadresse
verfügbar: **[bmw-motorrad.com/
certificates](http://bmw-motorrad.com/certificates)**

French

Le soussigné, LG ELECTRONICS
INC., déclare que l'équipement
radioélectrique du type TL1P22 est
conforme à la directive 2014/53/
UE.

Le texte complet de la déclaration
UE de conformité est disponible à
l'adresse internet suivante: **[bmw-
motorrad.com/certificates](http://bmw-motorrad.com/certificates)**

Dutch

Hierbij verklaar ik, LG
ELECTRONICS INC., dat het type
radioapparatuur TL1P22 conform
is met Richtlijn 2014/53/EU.
De volledige tekst van de EU-
conformiteitsverklaring kan worden
geraadpleegd op het volgende
internetadres: **[bmw-
motorrad.com/certificates](http://bmw-motorrad.com/certificates)**

English

Hereby, LG ELECTRONICS INC. declares that the radio equipment type TL1P22 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: **bmw-motorrad.com/certificates**

Bulgarian

С настоящото LG ELECTRONICS INC. декларира, че този тип радиосъоръжение TL1P22 е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: **bmw-motorrad.com/certificates**

Cypriot/Greek

Με την παρούσα ο/η LG ELECTRONICS INC., δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός TL1P22 πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: **bmw-motorrad.com/certificates**

Slovenian

LG ELECTRONICS INC. potrjuje, da je tip radijske opreme TL1P22 skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: **bmw-motorrad.com/certificates**

Czech

Tímto LG ELECTRONICS INC. prohlašuje, že typ rádiového zařízení TL1P22 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **bmw-motorrad.com/certificates**

Danish

Hermed erklærer LG ELECTRONICS INC., at radioudstyret TL1P22 er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: **bmw-motorrad.com/certificates**

Croatian

LG ELECTRONICS INC. ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa TL1P22 u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljede icion jtern etskoj adresi: **bmw-motorrad.com/certificates**

Maltese

B'dan, LG ELECTRONICS INC., niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju TL1P22 huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE. It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej: **bmw-motorrad.com/certificates**

Estonian

Käesolevaga deklareerib LG ELECTRONICS INC., et käesolev raadioseadme tüüp TL1P22 vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. El i vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil: **bmw-motorrad.com/certificates**

Spanish

Por la presente, LG ELECTRONICS INC. declara que el tipo de equipo radioeléctrico TL1P22 es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: **bmw-motorrad.com/certificates**

Finnish

LG ELECTRONICS INC. vakuuttaa, että radiolaitetyyppi TL1P22 on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimusten mukaisuusvakuutuksen täsmällinen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: **bmw-motorrad.com/certificates**

Slovak

LG ELECTRONICS INC. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu TL1P22 je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. pln E vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: **bmw-motorrad.com/certificates**

Portuguese

O(a) abaixo assinado(a) LG ELECTRONICS INC. declara que o presente tipo de equipamento de rádio TL1P22 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: **bmw-motorrad.com/certificates**

Romanian

Prin prezenta, LG ELECTRONICS INC. declară că tipul de echipamente radio TL1P22 este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: **bmw-motorrad.com/certificates**

Swedish

Härmed försäkrar LG ELECTRONICS INC. att denna typ av radioutrustning TL1P22 verensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-frskran om verensstämelse finns på lände webbadress: **bmw-motorrad.com/certificates**

Latvian

Ar šo LG ELECTRONICS INC. deklarē, ka radioiekārta TL1P22 atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: **bmw-motorrad.com/certificates**

Hungarian

LG ELECTRONICS INC.igazolja,
hogy a TL1P22 típusú
rádióberendezés megfelel a
2014/53/EU irányelvnek. Az EU-
megfelelőségi nyilatkozat teljes
szövege elérhető a következő
internetes címen: **bmw-
motorrad.com/certificates**

Italian

Il fabbricante, LG ELECTRONICS
INC., dichiara che il tipo di
apparecchiatura radio TL1P22 è
conforme alla direttiva
2014/53/UE.
Il testo completo della dichiarazione
di conformità UE è disponibile al
seguente indirizzo Internet: **bmw-
motorrad.com/certificates**

Lithuanian

Aš, LG ELECTRONICS INC.,
patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas
TL1P22 atitinka Direktyvą
2014/53/ES.
Visas ES atitikties deklaracijos
tekstas prieinamas šiuo interneto
adresu: **bmw-motorrad.com/
certificates**

Polish

LG ELECTRONICS INC. niniejszym
oświadcza, że typ urządzenia
radiowego TL1P22 jest zgodny z
dyrektywą 2014/53/UE.
Pełny tekst deklaracji zgodności UE
jest dostępny pod następującym
adresem internetowym: **bmw-
motorrad.com/certificates**

Declaration of Conformity

Radio equipment electronic immobiliser (EWS4)

For all countries without EU

Technical information

Frequency Band: 134 kHz
(Transponder: TMS37145 /
Type DST80, TMS3705
Transponder Base Station IC)
Output Power: 50 dBμV/m

Manufacturer and Address

Manufacturer:
BECOM Electronics GmbH
Address: Technikerstraße 1,
A-7442 Hochstraß

Argentina

 **RAMATEL**

H-25246

Australia/New Zealand



R-NZ

Brunei



TA No: DTA-007061

United Arab Emirates

TRA
REGISTERED No:
ER89926/20

DEALER No:
DA96133I20

Philippiens



NTC

Type Approved
No.: ESD-RCE-2023298

South Africa



TA-2020/6131

APPROVED

India

ETA-SD-20200905860

Belarus



Indonesia

72790/SDPPI/2021

13349



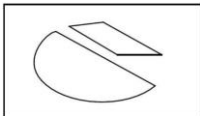
Dilarang melakukan perubahan
Spesifikasi yang dapat
Menimbulkan gangguan fisik
dan/atau elektromagnetik
terhadap lingkungan sekitarnya

Taiwan



低功 電波 射性電機管 辦法
第十二條 經型式認證合格之低
功率射頻電 機，非經許可，公
司、商號或使用者均不得擅 自變
更頻率、加大功率或變更原設計
之特性及 功能。第十四條 低功
率射頻電機之使用不 得影響飛航
安全及干擾合法通信；經發現有
干 擾現象時，應立即停用，並改
善至無干擾時方 得繼續使用。前
項合法通信，指依電信法規定作
業之無線電 通信。

Paraguay



CONATEL

NR: 2020-11-I-0834

Malaysia



RFCL/47A/0920/S(20-3358)

Singapore

Complies with
IMDA Standards
N3504-20

Israel

מספר אישור אלחוטי של משרד התקשורת הוא
51-74908
אסור להחליף את האנטנה המקורית של המכשיר
לע
שות בו כל שינוי טכני אחר
ולא

United States (USA)

Contains FCC ID:

ODE-MREWS5012

FCC § 15.19 Labelling requirements

This device complies with part 15 of the FCC Rules and Industry Canada's licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FCC § 15.21 Information to user

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

RF Exposure Requirements

To comply with FCC RF exposure compliance requirements, the device must be installed to provide a separation distance of at least 20 cm from all persons.

Serbia



P1620118300

Canada

Contains IC:

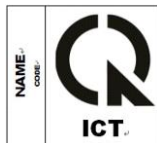
10430A-MREWS5012

This device complies with part 15 of the FCC Rules and Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Vietnam



A1109091120AF04A3

Certifications

BMW Keyless Ride ID Device



USA, Canada:

Product name: BMW Keyless Ride ID
Device FCC ID: YGOHUF5750
IC: 4008C-HUF5750



Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Canada:

Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

USA:

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Argentina:

CNC COMISIÓN NACIONAL
DE COMUNICACIONES

H-17115

Declaration Of Conformity

We declare under our responsibility that the product

BMW Keyless Ride ID Device (Model: HUF5750)

complies with the appropriate essential requirements of the article 3 of the R&TIE and the other relevant provisions, when used for its intended purpose. Applied Standards:

1. Health and safety requirements contained in article 3 (1) a)
 - EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011; Information technology equipment-Safety
2. Protection requirements with respect to electromagnetic compatibility article 3 (1) b)
 - EN 301 489-1 (V1 .9.2, 09/2011), Electromagnetic compatibility and radio spectrum matters (ERM); Electromagnetic compatibility (EMC) standard for radio equipment and services; Part 1: Common technical requirements
 - EN 301 489-3 (V1.4.1, 08/2002) Electromagnetic compatibility and radio spectrum matters (ERM); Electromagnetic compatibility (EMC) standard for radio equipment and services; Part 3: Specific conditions for short range devices (SRD) operating on frequencies between 9 kHz and 40 GHz
3. Means of the efficient use of the radio frequency spectrum article 3 (2)
 - EN 300 220-1 & -2 (V2.4.1, 05/2012), electromagnetic compatibility and radio spectrum matters (ERM); Short range devices (SRD); Radio equipment to be used in the 25 MHz to 1000 MHz frequency range with power levels ranging up to 500 mW; Part 1: Technical characteristics and test methods. Part 2: Harmonized EN covering essential requirements under article 3.2 of the R&TIE directive

The product is labeled with the CE marking:



Velbert, October 15th, 2013

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Ben A. Müller', is written over a horizontal line.

Benjamin A. Müller

Product Development Systems
Car Access and Immobilization -
Electronics Huf Hülsbeck & Fürst
GmbH & Co. KG
Steeger Straße 17, D-42551
Velbert

Certification Tire Pressure Control (TPC)

FCC ID: MRXBC54MA4
IC: 2546A-BC54MA4

FCC ID: MRXBC5A4
IC: 2546A-BC5A4

This device complies with Part 15 of the FCC Rules and with Industry Canada license-exempt RSS standard(s).

Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

WARNING: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. The term "IC:" before the radio certification number only signifies that Industry Canada technical specifications were met.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

WARNING: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. The term "IC:" before the radio certification number only signifies that Industry Canada technical specifications were met.

Declaration of Conformity

Radio equipment TFT instrument cluster

For all Countries without EU

Model name: ICC10in

Technical information

The ICC10in can operate in one of two operating modes:

1. Normal mode, with Bluetooth and WLAN on, and
2. Radio off mode (only available during vehicle manufacturing).

BT operating frq. Range:

2402 – 2480 MHz

BT version: 4.2 (no BTLE)

BT output power:

< +4 dBm (internal antenna)

WLAN operating frq. Range:

2402 – 2472 MHz

WLAN standards:

IEEE 802.11 b/g/n

WLAN output power:

< +14 dBm (internal antenna)

Manufacturer and Address

Manufacturer:

Robert Bosch GmbH

Address:

Robert-Bosch-Platz 1,
70839 Gerlingen, Germany

Turkey

Robert Bosch GmbH, ICC10in tipi telsiz sisteminin 2014/53/EU nolu yönetmeliğe uygun olduğunu beyan eder. AB Uygunluk Beyanı'nın tam metni, aşağıdaki internet adresinden görülebilir: <http://cert.bosch-carmultimedia.net>

Brazil

Este equipamento não tem direito de proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.

Para maiores informações, consulte o site da ANATEL www.anatel.gov.br

Thailand

เครื่องโทรคมนาคมและอุปกรณ์
มีความสอดคล้องตามข้อกำหนดของ กทช.

(This telecommunication equipments is in compliance with NTC requirements)

Argentina

 **RAMATEL**

C-25636

Canada

This device contains licence-exempt transmitter(s)/ receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference.
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Radiofrequency radiation exposure Information: This equipment complies with Canada radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance of 20 centimeters between the radiator and your body. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- (1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
- (2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Informations sur l'exposition aux radiofréquences:
Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiations fixées par le Canada pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec une distance minimale de 20 centimètres entre le radiateur et votre corps. Cet émetteur ne doit pas être co-localisée ou opérant en conjonction avec autre antenne ou émetteur.

United States (USA)

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Changes or modifications made to this equipment not expressly approved by Robert Bosch GmbH may void the FCC authorization to operate this equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Radiofrequency radiation exposure Information: This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance of 20 cm between the radiator and your body. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Japan

This device is granted pursuant to the Japanese Radio Law (電波法) and the Japanese

Telecommunications Business Law (電気通信事業法)

本製品は、電波法と電気通信事業法に基づく適合証明を受けております。

This device should not be modified (otherwise the granted designation number will become invalid)

本製品の改造は禁止されています。
(適合証明番号などが無効となります。)



R

201-200559

T

20 0138 201

Korea

Equipment Name: BMW A-Kombi

Basic model number: ICC10in

Manufacturer/Country of Origin:

Robert Bosch GmbH / 포르투갈

Zertifikatsnummer:

R-R-BO2-ICC10in

Serbia



ID: M011 20

Mexico

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones:

- (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y
- (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.



IFETEL

Taiwan, Republic of

取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

252 TREFWOORDENREGISTER

- 1**
- 12 V-accu
 - vervangen, 171
- 12 V-contactdoos
 - Aanwijzingen voor het gebruik, 179
 - Positie op de motorfiets, 19
- A**
- Aandrijving
 - Technische gegevens, 198
- Aandrijvingsweergave, 92
- ABS
 - Aanduidingen, 54
 - Techniek in detail, 144
 - Zelfdiagnose, 133
- Accessoires
 - Algemene aanwijzingen, 178
- Accu
 - 12 V-accu opladen, 169
 - Algemene aanwijzingen, 168
 - Bijlaadfunctie, 169
 - Laadtoestand, 92
 - Losgekoppelde accu opladen, 170
 - Positie op de motorfiets, 19
 - Technische gegevens, 201
- Achteruitrijden
 - bedienen, 67
- achteruitrijhulp
 - Bedieningselement, 20
- Actieradius, 92
- Actualiteit, 6
- Adaptieve bochtverlichting, 153
- Afkortingen en symbolen, 4
- Afstandsbediening
 - Accu vervangen, 63
- Alarmknipperlichten
 - bedienen, 71
 - Bedieningselement, 20
- ASC
 - Controle- en waarschuwingslampje, 48
 - Techniek in detail, 147
 - Zelfdiagnose, 134
- B**
- Bagage
 - Aanwijzing bij de belading, 130
- Banden
 - Aanbevelingen, 166
 - Bandenspanning controleren, 164
 - Bandenspanningen, 200
 - Inrijden, 138
 - Profieldiepte controleren, 165
- Bandenspanningscontrole RDC
 - Weergave, 49
- Beladingstabel
 - Positie op de motorfiets, 19
- Bluetooth, 95
 - Pairing, 96
- Boordcomputer, 102
- Boordgereedschap
 - Inhoud, 160
 - Positie op de motorfiets (haaksleutel), 19
 - Positie op het voertuig (Torx T25), 18
- Buddyseatverwarming
 - bedienen, 76
- Buitentemperatuur
 - Weergave, 39
- C**
- Cardan
 - Technische gegevens, 198

Check-Control
 Dialoogveld, 30
 Weergave, 30
 Claxon, 20
 Combischakelaar
 Overzicht rechts, 21, 22
 Controlelampjes, 23
 ABS, 54
 ASC, 48
 Diefstalbeveiligingsinstalla-
 tie, 41
 DTC, 48
 Elektronische weggrijbeveili-
 ging EWS, 39
 Energierugwinning, 46
 EWS, 39
 Hoogvoltsysteem, 43
 Koelvloeistoftemperatuur, 45
 Laadstekker, 44
 Laadtoestand, 43
 Lampstoring, 39
 Mijn voertuig, 99
 Motorbesturing, 42
 Overzicht, 26
 RDC, 50
 Verlichtingsregeling
 uitgevallen, 40
 Waarschuwing buitentempe-
 raatuur, 39
 Waarschuwinglampje storing
 aandrijfsysteem, 42
 Weergave, 30
 Controlelijst, 131

D

Dagrijlicht
 automatisch dagrijlicht, 70
 Bedieningselement, 20

Diagnosestekker
 bevestigen, 174
 losmaken, 174
 Positie op de motorfiets, 18
 Diefstalbeveiligingsinstallatie
 bedienen, 73
 Controlelampje, 23, 41
 Technische gegevens, 202
 DTC
 Controle- en waarschuwings-
 lampje, 48
 Techniek in detail, 147
 Dynamic Brake Control, 151
 Techniek in detail, 151

E

Energierugwinning
 Beperking, 92
 Controlelampje, 46
 E-Scooter
 buiten gebruik stellen, 189
 neerzetten, 139
 reinigen, 184
 vastbinden, 140
 verzorging, 184
 EWS
 elektronische weggrijbeveili-
 ging, 39

F

Follow-me-home-verlich-
 ting, 69
 Frame
 Technische gegevens, 198

G

Gewichten
 Technische gegevens, 203

254 TREFWOORDENREGISTER

H

- Handgreep duopassagier
 - Positie op de motorfiets, rechts, 19
 - Positie op het voertuig, links, 18
- Handvatverwarming
 - bedienen, 76
- Helm
 - opbergen, 79
- Helmvak
 - bedienen, 79
 - Positie op de motorfiets, 19
- Hoogvoltaccu
 - Technische gegevens, 197
- Hoogvoltsysteem
 - Controlelampje, 43

I

- Inrijden, 137
- Instrumentenpaneel
 - Omgevingslichtsensor, 23
 - Overzicht, 23

K

- Keyless Ride
 - Batterij van radiografische sleutel is leeg of verlies van de radiografische sleutel, 62
 - Elektronische weggrijbeveiliging EWS, 61
 - Stuurslot vergrendelen, 60
- Klok
 - instellen, 94
- Koelvloeistof
 - bijvullen, 164
 - Reservoir, 18
 - Vulpeil controleren, 163
 - Waarschuwinglampje voor te hoge temperatuur, 45

- Koplamp
 - Lichtbundel, 110
- Kuipdelen
 - Frontbeplating inbouwen, 167
 - Frontbeplating uitbouwen, 167
 - Zijbekleding inbouwen, 168
 - Zijbekleding uitbouwen, 167

L

- Laadproces
 - beëindigen, 125
 - Starten, 121
 - Laadsnoer, 118
 - Laadstekker
 - Controlelampje, 44
 - noodontgrendelen, 126
 - Laadstroom
 - instellen, 121
 - Laadtoestand
 - Controlelampje, 43
 - Laden
 - Laadsnoer, 118
 - Laadstekker noodontgrendelen, 126
 - Laadstroom, 121
 - Opladen beëindigen, 125
 - Opladen starten, 121
 - Overzicht, 29
 - Lampen
 - Controlelampje voor storing aan verlichting, 39
 - LED-lamp vervangen, 166
 - Technische gegevens, 202
 - Lichtbundel
 - Instelelementen, 18
- ### M
- Maten
 - Technische gegevens, 202

Media
bedienen, 105

Menu
oproepen, 88

Mobiliteitsdiensten, 207

Motor
Waarschuwinglampje storing
aandrijfsysteem, 42

Motorfiets
in gebruik nemen, 190

N

Navigatie
bedienen, 103

Noodontgrendeling
Helmvak, 80

Noodoproep
Aanwijzingen, 12
automatisch bij een ernstige
val, 67
automatisch bij een minder
ernstige val, 66
bedienen, 65
handmatig, 65
Taal, 65

Nooduitschakelingsschake-
laar, 21, 22
bedienen, 64

O

Omgevingstemperatuur
Waarschuwing buitentempe-
ratuur, 39

Onderhoud
Algemene aanwijzingen, 158
Onderhoudsschema, 209
Onderhoudsbevestigingen, 210
Onderhoudsmelding, 55
Onderhoudstermijnen, 207

Opbergvak
bedienen, 78
Helm, 79
Noodontgrendeling, 80
Positie op de motorfiets, 19
Overzicht waarschuwingindi-
caties, 33
Overzichten
Controle- en waarschuwing-
lampjes, 26
Instrumentenpaneel, 23
linker combischakelaar, 20
Linkerzijde voertuig, 18
Mijn voertuig, 99
rechter combischakelaar, 21,
22
Rechterzijde voertuig, 19
TFT-display in het aanzicht
laden, 29
TFT-display in het aanzicht
Pure Ride, 27
TFT-display in het menu-
scherm, 28

P

Pairing, 96
Parkeren, 139
Pre-Ride-Check, 132
Pure
Weergave, 93
Pure Ride
Overzicht, 27
Weergave, 92

R

RDC
Techniek in detail, 152
Waarschuwingen, 50

256 TREFWOORDENREGISTER

Remblokken
 achter controleren, 161
 Inrijden, 137
 voor controleren, 160

Remmen
 ABS Pro in detail, 146
 Technische gegevens, 199
 Veiligheidsaanwijzingen, 138
 Werking controleren, 160

Remvloeistof
 Vloeistofreservoir achterwiel-
 rem, 18, 19
 Vulpeil achterwielrem
 controleren, 162
 Vulpeil voorwielrem
 controleren, 162

Richtingaanwijzers
 bedienen, 71
 Bedieningselement, 20

Rijgegevens
 Technische gegevens, 203

Rijklaarmodus
 inschakelen, 60
 uitschakelen, 61

Rijmodus
 instellen, 72
 Techniek in detail, 149

Rijwielgedeelte
 Technische gegevens, 198

RSC
 Techniek in detail, 148

S
Service, 206
 Onderhoudshistorie, 206

Sleutel, 60
Speed Limit Info
 in- of uitschakelen, 91

Spiegels
 instellen, 110

Splitscreen, 93
 inschakelen, 93
 uitschakelen, 93
 Weergave selecteren, 93
Startblokkering, 61
 EWS Waarschuwingssindica-
 tie, 39
Starten, 132, 135
 Bedieningselement, 21, 22
Statusregel boven
 instellen, 89
Storingstabel, 194

T
Technische gegevens
 Aandrijving, 198
 Accu, 201
 Afmetingen, 202
 Algemene opmerkingen, 6
 Banden, 199
 Cardan, 198
 Diefstalbeveiligingsinstalla-
 tie, 202
 Elektrische installatie, 200
 Frame, 198
 Gewichten, 203
 Gloeilampen, 202
 Hoogvoltaccu, 197
 Laadduur, 197
 Normen, 6
 Remmen, 199
 Rijgegevens, 203
 Rijwielgedeelte, 198
 Versnellingsbak, 198
Telefoon
 bedienen, 106
TFT-display, 23
 bedienen, 88, 89, 93
 Bovenste statusregel
 wisselen, 89

- Overzicht laden, 29
- Overzicht menu, 28
- Overzicht Pure Ride, 27
- Splitscreen inschakelen, 93
- Weergave selecteren, 85
- Topcase
 - bedienen, 179
- Tractiecontrole
 - ASC, 147
 - DTC, 147
- Typeplaatje
 - Positie op de motorfiets, 19
- U**
 - Uitrusting, 5
- V**
 - Veervoorspanning
 - Instelelement achter, 18
 - instellen, 111
 - Veiligheidsaanwijzingen
 - over het rijden, 130
 - voor de rem, 138
 - Verlichting
 - automatisch dagrijlicht, 70
 - Bedieningselement, 20
 - Dagrijlicht bedienen, 69
 - Dimlicht, 68
 - Follow-me-home-verlichting, 69
 - Grootlicht bedienen, 68
 - Lichtsignaal bedienen, 68
 - Parkeerlicht bedienen, 69
 - Stadslicht, 68
 - Vermogen
 - Beperking, 92
 - Versnellingsbak
 - Technische gegevens, 198
 - Verzorging
 - Chroom, 188
 - Lakconservering, 189
 - Voertuigidentificatienummer
 - Positie op de motorfiets, 19
 - Voorkeuzetoetsen
 - Funcities toewijzen, 91
- W**
 - Waarden
 - Weergave, 30
 - Waarschuwingsslampje storing
 - aandrijving, 42
 - Waarschuwingsslampjes, 23
 - Overzicht, 26
 - Wielen
 - Technische gegevens, 199
 - Velgen controleren, 165
 - Wifi, 98
- Z**
 - Zekeringen
 - Positie op de motorfiets, 19
 - vervangen, 172

Afhankelijk van de uitvoering en de accessoires van uw motorfiets, maar ook bij speciale uitvoeringen voor bepaalde landen, kunnen afwijkingen t.a.v. afbeeldingen en teksten optreden. Hieruit kunnen geen aanspraken worden afgeleid. De opgegeven maten, gewichten en verbruiks- en prestatieopgaven kunnen binnen de gebruikelijke toleranties in geringe mate afwijken. Wijzigingen in constructie, uitrusting en accessoires voorbehouden. Vergissingen voorbehouden.

© 2021 Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft
80788 München, Duitsland
Reproductie, ook gedeeltelijk, is enkel toegestaan na schriftelijke goedkeuring van BMW Motorrad, Aftersales. Originele handleiding, gedrukt in Duitsland.

Belangrijke gegevens:

Laadduur

Laadduur van de hoog-voltage accueenheid met standaard laadsnoer	210 min, 80% lading bij oplaadstroom: 10 A 260 min, 100% lading bij oplaadstroom: 10 A
–met vermogensreductie ^{SU}	145 min, 80% lading bij oplaadstroom: 10 A 200 min, 100% lading bij oplaadstroom: 10 A
Laadduur van de hoog-voltage accueenheid met Mode3-laadsnoer	65 min, 80% lading bij oplaadstroom: 30 A 100 min, 100% lading bij oplaadstroom: 30 A
–met snellader ^{SU}	50 min, 80% lading bij oplaadstroom: 30 A 70 min, 100% lading bij oplaadstroom: 30 A

Bandenspanningen

Bandenspanning voor	2,3 bar, Solo, bij koude banden 2,3 bar, Rijden met duopassagier en belading, bij koude banden
Bandenspanning achter	2,5 bar, Solo, bij koude banden 2,5 bar, Rijden met duopassagier en belading, bij koude banden

Meer informatie rondom uw motorfiets vindt u op: **bmw-motorrad.com**

